# Le Petit Trousseau

Boîte à outils





# Le Petit Trousseau

Boîte à outils

# Coordination, recherche et rédaction

Sylvie Pharand

#### Comité aviseur

Lily Tremblay, Regroupement des aidants naturels du Québec Denise Brault, Groupe des aidants de LaSalle Nancy Guberman, École de Travail social, Université du Québec à Montréal, CREGÉS, CAU-CSSS Cavendish Carole Deschamps, ministère de la Famille et des Aînés/Secrétariat aux Aînés

#### Comité de suivi

Lily Tremblay, Regroupement des aidants naturels du Québec Johanne Audet, Regroupement des aidants naturels du Québec

## Design graphique

Le Zeste graphique

## Distribution

Siège social du Regroupement des aidants naturels du Québec 79, rue Rocheleau Trois-Rivières (Québec) G8T 5A4 Courriel : info@ranq.qc.ca

Le rapport sera disponible sur le site internet du RANQ : www.ranq.qc.ca

Le Trousseau est un projet réalisé par le Regroupement des aidants naturels du Québec avec le soutien financier du Ministère de la Famille et des Aînés.

ISBN version imprimée : 978-2-9811868-0-5 ISBN version électronique : 978-2-9811868-1-2

Dépôt légal - Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2010

Dépôt légal - Bibliothèque et Archives Canada, 2010

# Présentation du Petit Trousseau

Le Trousseau s'adresse aux personnes actives sur le terrain auprès des proches aidants. Il désigne l'éventail des outils pouvant soutenir le travail des intervenantes et intervenants communautaires qui œuvrent quotidiennement avec et pour les personnes aidantes. Le mot « trousseau » évoque le caractère précieux de l'héritage reçu à l'aube d'une vie nouvelle. Le Trousseau que nous proposons représente l'héritage des pratiques développées par les organismes communautaires dans un esprit de solidarité, afin d'améliorer la vie des proches aidants.

La boîte à outils *Le Petit Trousseau* constitue le second volet du projet. Elle fait suite au rapport intitulé *Portrait d'organismes communautaires de proches aidants au Québec. Contextes, pratiques et enjeux,* et elle le complète. La boîte à outils *Le Petit Trousseau* se présente comme un répertoire des pratiques recensées dans les organismes communautaires visités. Parmi ces pratiques, il y a celles qui sont intangibles et se traduisent difficilement en mots et en images, comme la qualité de l'accueil et de l'écoute ainsi que l'atmosphère générale de ces lieux communautaires. Et il y a les autres, plus visibles et qui donnent un aperçu du travail accompli au moyen de réalisations documentées en format écrit, audio et visuel.

Le Petit Trousseau présente deux types d'outils à l'intention des personnes qui travaillent avec les proches aidants : un répertoire des Incontournables et les fiches synthèse des organismes. Dans le répertoire des Incontournables, on retrouve les pratiques, activités, services et outils développés ou expérimentés par les organismes. Ces pratiques sont réparties en trois catégories, identiques à celles qui charpentent le rapport: dynamique associative, activités « proches aidants » et action collective. On y rencontre aussi quelques trouvailles mises en évidence, sans aucune discrimination à l'égard des autres pratiques, en raison de leur caractère original et adaptable par d'autres organismes. Une quatrième catégorie attire l'attention sur les services de répit-accompagnement qui occupent une place à part et de plus en plus grande dans la vie des organismes communautaires de proches aidants au Québec.

On peut établir une correspondance entre les pratiques et les organismes en consultant les fiches synthèse des organismes. Cette série de fiches tient lieu de bottin de ressources à l'intention des lectrices et lecteurs. Pour faciliter le repérage, des séparateurs colorés identifient chaque partie du document. *Le Petit Trousseau* constitue le première étape d'un projet de plus grande envergure, le Trousseau virtuel.

# Contributions et remerciements

Ce travail est le résultat d'échanges nombreux et cordiaux avec des personnes engagées sur le terrain avec et pour les personnes aidantes, à travers tout le Québec. Remerciements chaleureux à chacune des personnes suivantes qui ont généreusement contribué à la qualité des résultats du projet.

# Aux premières loges de l'évolution du projet

Lily Tremblay, présidente du Regroupement des aidants naturels du Québec, directrice de l'Association lavalloise des personnes aidantes

Johanne Audet, vice-présidente du Regroupement des aidants naturels du Québec, coordonnatrice du Regroupement des proches aidants de Bellechasse

Denise Brault, présidente du Groupe des aidants de LaSalle

Nancy Guberman, professeure titulaire à l'École de Travail social, Université du Québec à Montréal, chercheure au Centre de recherche et d'expertise en gérontologie sociale CAU/CSSS Cavendish Carole Deschamps, conseillère au ministère de la Famille et des Aînés/Secrétariat aux Aînés

## Conseil d'administration du Regroupement des aidants naturels du Québec

Marie-Josée Perron, secrétaire-trésorière, région 04 Érika Morin, région 02 Suzanne Girard, région 03 Alain Hébert, région 06 Carlos M. Hernandez, région 14 Rosy Dupré, région 16

Un merci spécial à l'équipe du Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal qui a hébergé avec générosité le projet à son étape finale. Une attention particulière à Mario Tardif, membre initial du comité de suivi et anciennement intervenant communautaire au Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal, et à France Parent du même organisme, pour l'élan donné en début de projet.

Gratitude enfin aux autres personnes sans l'appui total desquelles ce travail n'aurait pas vu le jour.

## Soutien à la recherche

Luc Pharand, synthèse de données et lecture critique

#### Cartographie

Guy Raymond, responsable de la géodiffusion, Direction de la gestion intégrée de l'information, Ministère de la Santé et des Services sociaux

Guillaume Fontaine, Infocentre régional, Agence de la santé et des services sociaux de la Capitale-Nationale

## Soutien technique

Colette Désilets, transcription d'entrevues

Odette Picard, saisie informatique (Association lavalloise des personnes aidantes)

Diane Normandin et Madeleine Tellier, suivi budgétaire (Regroupement des aidants naturels de la Mauricie)

# **Contributions et remerciements**

## Personnes consultées

Remerciements chaleureux à toutes ces personnes pour leur générosité et leur participation.

Le pictogramme 🕿 réfère à un entretien téléphonique L'astérisque (\*) réfère au statut de la personne au moment de l'entrevue

#### 01 - Bas Saint-Laurent

Chantal Leblanc, directrice, Relais Santé, Matane Marcel Lebel, vice-président, Table de concertation des personnes aînées du Bas-Saint-Laurent, Rimouski

## 02 - Saguenay-Lac Saint-Jean

Érika Morin, présidente, Regroupement Soutien aux aidants du Lac-Saint-Jean-Est ; directrice générale, Centre d'action bénévole du Lac, Alma.

Édith Fortin, secrétaire générale, Société Alzheimer de la Sagamie, Alma

Véronique Simard, intervenante sociale, Soli-Can Lac-Saint-Jean-Est, Alma

Paul Boivin, travailleur communautaire, CSSS Lac-Saint-Jean-Est, Alma

Sylvie Dubord, organisatrice communautaire, CSSS de Chicoutimi; membre de la Table des proches aidants de Chicoutimi

#### 03 - Capitale-Nationale

Nicole Bélanger, coordonnatrice, Les aidants naturels de Charlesbourg Suzanne Girard, présidente, Association des personnes aidantes de la région de Québec (03) Jane Mitchell, intervenante sociale, CSSS Portneuf, Donnacona

#### 04 - Mauricie-et-Centre-du-Québec

Madeleine Tellier, présidente, Regroupement des aidants naturels de la Mauricie, Trois-Rivières
Gilles Chamberland, coordonnateur, Regroupement des aidants naturels de la Mauricie, Trois-Rivières
Christiane Guilbeault, adjointe à la coordination et secrétaire, Regroupement des aidants naturels de la Mauricie, Trois-Rivières
Lise Durand, chargée de projet, Regroupement des aidants naturels de la Mauricie, Trois-Rivières
Marie Josée Perron, coordonnatrice, Association des aidants naturels du bassin Maskinongé «Mains tendres», Saint-Paulin
Julie Béland, coordonnatrice, Association des personnes aidantes naturelles de Mékinac, Saint-Thècle
Paulette Lachance, vice-présidente, Association des personnes aidantes naturelles de Mékinac, Saint-Thècle

#### 05 - Estrie

Marie-Pierre Laurent, coordonnatrice\*, Regroupement des aidantes et aidants naturels, Réseau d'amis de Sherbrooke Danielle Maynard, coordonnatrice, Regroupement des aidantes et aidants naturels, Réseau d'amis de Sherbrooke Annick Métivier, organisatrice communautaire, CSSS de Memphrémagog; membre de la Table de concertation des aînés de la MRC de Memphrémagog, Magog

Annie Goudreau, psychologue, Association des proches de personnes atteintes de maladie mentale de l'Estrie, Sherbrooke

#### 06 - Montréal

Alain Hébert, coordonnateur, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

Sylvie Riopel, responsable communications et défense de droits, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

Pierre Boucher, secrétaire à la vie associative, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

Mario Tardif, organisateur communautaire \*, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

France Parent, organisatrice communautaire \*, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

Donna Farmer, présidente\*, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

Denise Brault, présidente fondatrice, Groupe des Aidants de LaSalle

Denyse Constantineau, coordonnatrice, Groupe des Aidants de LaSalle

Marylin Krelenbaum, présidente, English Coalition for Caregivers of Montreal

Guylaine Martin, directrice générale, Baluchon Alzheimer, Montréal

Lucienne Forget, présidente, Groupe d'entraide Alzheimer Montréal-Nord Marjorie Silverman, coordonnatrice «Services de pointe», Centre de soutien aux aidants naturels, CSSS Cavendish Mark Stolow, Réseau entre-aidants, Centre de soutien aux aidants naturels, CSSS Cavendish Raquel Rivera, organisatrice communautaire, CSSS Dorval-Lachine-LaSalle—CLSC LaSalle

#### 07 - Outaouais

Sonia Brazeau Laurin, coordonnatrice des programmes de jumelage, accompagnement-transport et service de répit, Centre d'entraide aux ainés, Gatineau (secteur Hull)

Isabelle Kelly, présidente fondatrice, Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional

Christiane Charron, directrice générale, Centre d'entraide aux ainés, Gatineau (secteur Hull)

#### 08 - Abitibi-Témiscamingue

André Rioux, trésorier, Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional Julie Duquette, coordonnatrice\*, Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional Aline Gaumond, coordonnatrice, Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional Joane Robitaille, coordonnatrice, Société Alzheimer de Rouyn-Noranda

Ginette Blouin, intervenante, Société Alzheimer de Rouyn-Noranda

Hélène Saint-Amour, responsable projet répit, Centre de bénévolat de Rouyn-Noranda

Jacques Mercier, organisateur communautaire, CSSS Rouyn-Noranda CLSC Partage-des-Eaux, Rouyn-Noranda

Donald Renault, travailleur social et organisateur communautaire, CSSS Aurores-Boréales, La Sarre

Jacques Bourgeois, organisateur communautaire, CSSS Lac-Témiscamingue, Ville-Marie

#### 09 - Côte-Nord

Carole Sirois, présidente, Association des aidants naturels de la Côte-Nord, Baie-Comeau Annie Dumas, secrétaire-trésorière, Association des aidants naturels de la Côte-Nord, Baie-Comeau Diane Ringuette, directrice générale, Association des parents et amis du malade émotionnel de Sept-Îles

#### 10 - Nord-du-Québec

Mireille Lechasseur, organisatrice communautaire CSSS Baie-James, Chibougamau-Chapais Marie-Claude Labbé, organisatrice communautaire CSSS Baie-James, Lebel-sur-Quevillon

#### 11 - Gaspésie et Îles-de-la-Madeleine

Albertine Berthelot, présidente et agente de liaison, Regroupement des aidantes et aidants naturels du Bas-Saint-Laurent,-Gaspésie et Îles-de-la-Madeleine, Saint-Omer

Estelle Lapierre, chef de programme en soutien à domicile, CSSS Iles-de-la-Madeleine-CLSC Cap-aux-Meules Ginette Arsenault, organisatrice communautaire PPALV, CSSS Iles-de-la-Madeleine-CLSC Cap-aux-Meules

#### 12 - Chaudière-Appalaches

Johanne Audet, coordonnatrice, Regroupement des proches aidants de Bellechasse, Saint-Lazare Guylaine Demers, intervenante communautaire, Regroupement des proches aidants de Bellechasse, Saint-Lazare Marie-Claude Guay, coordonnatrice, Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière, Saint-Flavien Sylvie Fortier, intervenante, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert, Service d'entraide de Breakeyville Lyse Carrier, directrice, Lien-Partage, Sainte-Marie

Marie Chamberland, intervenante sociale, services aux proches aidants, Lien-Partage, Sainte-Marie Hélène Doré, coordonnatrice des services bénévoles et de liaison, Corporation de développement de la communauté d'expression anglaise de Mégantic, MCDC, Thetford Mines

Sandra Giguère, responsable soutien aux proches aidants, Association action volontaire Amiante, Thetford Mines Marie-Claude Bilodeau, coordonnatrice, Association bénévole Beauce-Sartigan, Saint-Georges, annie Boutin, intervenante sociale, services aux proches aidants, Association bénévole Beauce-Sartigan, Saint-Georges

Manon Veer, directrice, Centre d'action bénévole Beauce-Etchemin, Beauceville
Valérie Lehoux, agente de soutien des proches aidants, Centre d'action bénévole Beauce-Etchemin, Beauceville
Louise Palin, directrice, Centre d'action bénévole Concert'Action, Beaulac-Garthby
Clémence Veilleux, responsable soutien aux proches aidants, Nouvel Essor, Lac-Etchemin
Claire Desjardins, agente du volet proches aidants, Centre d'entraide communautaire bénévole de Montmagny-L'Islet

#### 13 - Laval

Lily Tremblay, directrice, Association lavalloise des personnes aidantes

Odette Picard, adjointe à la direction, Association lavalloise des personnes aidantes

Monic Masson, coordonnatrice du projet répit, Association lavalloise des personnes aidantes

#### 14 – Lanaudière

Liliane Blais, présidente, Réseau des aidants naturels d'Autray, Berthierville
Gilberte Thériault, administratrice, Réseau des aidants naturels d'Autray, Berthierville
Lise Hamelin, coordonnatrice, Réseau des aidants naturels d'Autray, Berthierville
Réjean Drainville, secrétaire du conseil d'administration, Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption, Repentigny

Caroline Vadeboncoeur, agente de liaison, Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption, Repentigny Carlos M. Hernandez, animateur-accompagnateur, Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption, Repentigny

#### 15 - Laurentides

Claire Lefebvre, coordonnatrice, Coop SORE des Pays d'en Haut, Morin Heights

#### 16 – Montérégie

Anyela Vergara, directrice générale, Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert Isabelle Hardy, intervenante sociale, Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert Suzanne Tardif, directrice générale, Centre de soutien au réseau familial, Granby Diane Blais, adjointe à la direction, Centre de soutien au réseau familial, Granby

Véronique Vincent, directrice générale\*, Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil

Julie Vincent, directrice générale, Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil

Sonia Lessard, coordonnatrice du Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN) ;

directrice\*, Regroupement soutien aux aidants de Brome-Missisquoi, Cowansville

Veerle Beljaars, directrice, Regroupement soutien aux aidants de Brome-Missisquoi, Cowansville

Suzanne Millette, adjointe administrative et responsable du soutien aux aidants\*, Regroupement soutien aux aidants de Brome-Missisquoi, Cowansville

Suzanne C. Dufresne, responsable répit-accompagnement\*, Regroupement soutien aux aidants de Brome-Missisquoi, Cowansville

Réjean Giroux, coordonnateur\*, Aidants naturels du Haut-Saint-Laurent, Saint-Chrysostôme

Julie Paquette, future coordonnatrice\*, Aidants naturels du Haut Saint-Laurent, Saint-Chrysostôme

Conrad Lamothe, président\*, Association des aidant(es) naturel(les) du Bas-Richelieu, Sorel-Tracy

Rosy Dupré, directrice générale, Association des aidant(es) naturel(les) du Bas-Richelieu, Sorel-Tracy

Rose-Marie Fontaine, coordonnatrice des services aux aidants naturels et intervenante, Maison de la famille de la Vallée-du-Richelieu, Beloeil

Julie Vendette, chargée de projet répit\*, Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN) Chantal Sauvé\*, Regroupement des aidants naturels de Vaudreuil-Soulanges

# Table des matières

# A. RÉPERTOIRE DES INCONTOURNABLES

I. Dynamique associative	 	3
1. Formation aux membres du conseil d'administration	 	5
2. Formation aux membres de l'équipe de travail et aux bénévoles	 	7
3. Réflexion et développement stratégique	 	9
4. Comités de travail	 	. 11
IIa. Activités « proches aidants » en contexte individuel		. 13
1. Accueil, écoute, information et référence		
2. Soutien émotionnel		
3. Travail de liaison		
4. Centre de documentation		
5. Bulletins de liaison		
6. Sites Internet		
7. Guides de prévention de l'épuisement à l'usage de l'aidant		
8. Bottins de ressources pour les proches aidants		
IIb. Activités « proches aidants » en contexte de groupe		
1. Groupes de soutien en prévention de l'épuisement		
2. Groupes de soutien pour aidants endeuillés		
3. Groupes d'entraide et cafés rencontres thématiques		
4. Conférences		
5. Ateliers pratique et de ressourcement		
6. Reconnaissance envers les aidants		
7. Activités sociales, culturelles et festives		
8. Réseautage téléphonique et informatique	 	. //
III. Action collective dans le milieu	 	. 79
1. Sensibilisation et mobilisation		. 81
2. Promotion et défense de droits		
3. Recherche		
4. Concertation et partenariat		
·		
Service de répit-accompagnement	 	103
1. À domicile		
a. par des travailleuses autonomes	 	107
b. par des employées		
c. par des bénévoles	 	113
d. par des baluchonneuses	 	115
2. Halte-répit	 	117
FICHES SYNTHÈSE DES ORGANISMES		110
te des acronymes		16/

# Répertoire des Incontournables

# I. Dynamique associative

- 1. Formation aux membres du conseil d'administration
- 2. Formation aux membres de l'équipe de travail et aux bénévoles
- 3. Réflexion et développement stratégique
- 4. Comités de travail

# I DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

# 1. FORMATION AUX MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Les activités de formation favorisent les habilités des membres du conseil d'administration à assumer pleinement leur rôle de décideurs. Ces mesures contribuent à apporter des idées novatrices et à améliorer la qualité de la participation du conseil d'administration. Les outils présentés seront également utiles aux gestionnaires des organismes communautaires « proches aidants ». Ceux-ci sont imputables de leurs décisions face aux membres de l'organisme et aux bailleurs de fonds.

Type de document ou d'activité	Boîte à outils La gouvernance démocratique :  1. Gérer nos organisations aujourd'hui : l'approche de la gouvernance démocratique  2. La structure juridique des OBNL et la gouvernance démocratique  3. La gouvernance démocratique en action  4. Les incontournables pour renforcer votre gouvernance démocratique  Boîte à outils Gestion des ressources humaines :  1. Un autodiagnostic  2. La coordination d'une équipe de travail  3. L'élaboration d'une politique de conditions de travail et de son cadre légal  4. Le recrutement et la sélection du personnel  5. L'évaluation du personnel et la politique salariale
Particularités	Outils utilisés par quelques organismes de proches aidants et recommandé par le comité aviseur du Trousseau du RANQ
	Plusieurs gammes de fiches d'autoformation couvrent tous les aspects de la gestion d'un OBNL à chacune des étapes de son développement
Public cible	Bénévoles du conseil d'administration et gestionnaires, que ceux-ci soient néophytes ou expérimentés
Organisme initiateur	Comité sectoriel de main-d'œuvre. Économie sociale et action communautaire (CSMO-ÉSAC)
Date de création	2007
Région	Réalisé à Montréal, à l'intention des organismes communautaires de tout le Québec
Coordonnées	Consultation en ligne depuis le site Internet du CSMO-ESAC : www.csmoesac.qc.ca/outils/boite_outil.html
Coût	Cédérom Gouvernance démocratique : 25\$
	Cédérom Gestion des ressources humaines : 20\$

Exemples de formations proposées par d'autres organismes			
TITRE	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Gestion féministe</li> <li>Approche par résultat dans les demandes de financement : nouvelle logique, nouvelle culture</li> </ul>	Relais-Femmes www.relais-femmes.qc.ca	Pour le Québec	
<ul> <li>Pour une évaluation utile à l'action communautaire</li> <li>Concertation et partenariat : se donner un second souffle</li> <li>Être membre d'un conseil d'administration</li> <li>Nouvelles avenues de formation : gouvernance, gestion et planification</li> <li>Gestion de conflit</li> <li>Bilan et rapport annuel d'activités : deux étapes importantes de la reddition de comptes</li> </ul>	Centre Saint-Pierre www.centrestpierre.org	Pour le Québec	

# I. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

# 2. FORMATION AUX MEMBRES DE L'ÉQUIPE DE TRAVAIL ET AUX BÉNÉVOLES

Les gestionnaires et les intervenants accomplissent leur rôle sur le terrain. Des formations leur sont destinées pour qu'ils soient en mesure de mieux remplir la mission de l'organisme.

Type de document ou d'activité	Formations offertes au personnel des 18 organismes membres du ROMAN au cours des trois dernières années :
	<ul> <li>Suivis cliniques, Michelle Arcand</li> <li>S'affirmer sans se blesser</li> <li>Droits et libertés des personnes vieillissantes</li> <li>Vivre au quotidien avec un proche atteint d'Alzheimer</li> <li>Musclez vos méninges, CLSC René-Cassin</li> <li>Les aînés en détresse</li> <li>La gestion du stress chez les aidants naturels</li> <li>Prévenir l'épuisement en relation d'aide</li> <li>Deuil, mythes, tourbillon et maladie</li> <li>Prendre soin de nos relations</li> <li>Lorsqu'un manipulateur demande de l'aide</li> </ul>
Particularités	La formation continue du personnel des organismes membres est au coeur de la mission du Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN). Elle contribue à rehausser la qualité des interventions et au réseautage des personnes ressources
Public cible	Gestionnaires et intervenants des organismes membre du ROMAN
Organisme initiateur	ROMAN
Date de création	Depuis plusieurs années
Région	16-Montérégie
Coût	Gratuit pour les organismes membres

# Exemples de formations proposées par d'autres organismes

TITRE	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Créer une solidarité pour contrer les solitudes</li> <li>Bâtir un plan de communication</li> <li>L'acharnement thérapeutique</li> <li>L'art d'animer des groupes avec succès</li> <li>J'ai commencé mon éternité (Société Alzheimer)</li> </ul>	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie
<ul> <li>Parler en public, Daniele Raîche, Centre Saint-Pierre</li> <li>Gestion de site web Communautique</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal

Exemples de formations proposées par d'autr	res organismes	
TITRE	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Stratégie de gestion de conflits en milieu de travail</li> <li>Gestion des bénévoles</li> <li>Synergologie</li> <li>Droits des personnes vieillissantes</li> </ul>	Centre d'Entraide aux aînés, Soutien aux familles et aux proches	07-Outaouais
<ul> <li>Préparer la relève dans le communautaire</li> <li>Stimul'Action</li> <li>Facteurs de risques liés au suicide</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches
<ul> <li>Mordre à la vie</li> <li>Les deuils et les pertes. Agir avec aplomb et sensibilité auprès des aînés</li> <li>La violence sexuelle subie par les aînés : briser le tabou pour mieux supporter les femmes, CALACS de Lévis</li> <li>Quelles conditions pour de meilleures pratiques en travail social avec des groupes ?, Journée Simone-Parée, Université Laval</li> </ul>	Lien-Partage	12-Chaudière- Appalaches
<ul> <li>Écoute active</li> <li>Comprendre les états financiers, c'est pas sorcier!</li> <li>Le bénévolat et la pauvreté</li> <li>Pour mieux sélectionner et accueillir les bénévoles</li> <li>Formation marketing, par Luc Dupont</li> </ul>	Centre d'action bénévole Beauce-Etchemin	12-Chaudière- Appalaches
<ul><li>Prévention du suicide</li><li>Vieillissement de la population</li><li>Abus envers les aînés</li></ul>	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval
<ul> <li>Préjugés, discrimination et stéréotypes</li> <li>Comportements agressifs</li> <li>Responsabilités et pouvoir personnel</li> </ul>	Le Réseau des aidants naturels d'Autray	14-Lanaudière
<ul> <li>S'affirmer sans se blesser, par Yves Bélanger</li> <li>Le deuil, par Jean Montbourquette</li> <li>Médiation sociale, par un intervenant de Justice alternative et médiation</li> </ul>	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie

# I DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

# 3. RÉFLEXION ET DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE

Chaque année, les organismes préparent un rapport d'activités détaillé qui leur permet d'évaluer les actions accomplies au regard de leur mission. Le rapport d'activités déposé en assemblée générale représente davantage qu'une reddition de comptes aux bailleurs de fonds. Il constitue un outil important pour orienter les actions de l'organisme.

Par ailleurs, un organisme peut décider d'aller plus loin que le rapport annuel d'activités pour faire le point, marquer un temps d'arrêt, évaluer ses réalisations et préciser ses orientations. Il peut décider de s'engager dans un exercice d'évaluation et de planification stratégique avec le concours de ressources spécialisées.

Exemple	
Type de document ou d'activité	Bilan d'implantation. Le rayonnement du Regroupement des proches aidants de Bellechasse (RPAB)
Particularités	Ce bilan d'implantation a conduit à la cessation de l'offre de services de répit par le RPAB et au transfert du service de répit à la Coop de services à domicile Rive-Sud. Depuis, le processus de réflexion sur les enjeux éthiques des pratiques touchant les proches aidants se poursuit au sein du conseil d'administration.
Public cible	Membres du conseil d'administration, équipe de travail et membres de l'organisme
Organisme initiateur	Regroupement des proches aidants de Bellechasse
Date de publication	2006
Région	12-Chaudière-Appalaches
Coût	s/o

# Exemples de démarche de réflexion stratégique entreprise par d'autres organismes

NOM	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Création d'une entreprise d'économie sociale, la friperie Le Grenier, pour financer les activités de Relais Santé</li> </ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent
<ul> <li>Création d'un comité de constitution d'un OBNL proches aidants, (2006) ayant conduit à la fondation du Regroupement soutien aux aidants Lac-Saint-Jean-Est, 2007</li> </ul>	Centre d'Action Bénévole du Lac	02-Saguenay- Lac-Saint-Jean

Autres exemples d'organismes ayant entrepris une démarche d'orientation stratégique				
NOM	ORGANISME	RÉGION		
<ul> <li>De 1991 à 2007, Baluchon Alzheimer offre un service de répit et d'accompagnent à domicile au moyen de financement privé (donateurs, fondations, programmes sociaux). La contribution des familles s'élève à 100\$ par jour. Le conseil d'administration appuie une réorientation stratégique en matière de financement. Le MSSS est sollicité. En 2007, un partenariat est établi avec le MSSS qui s'engage à assurer 60% du budget. Ce financement est assorti de l'obligation pour les familles d'être référées par une intervenante sociale de CSSS. Le coût quotidien est fixé à 15\$ / jour / famille.</li> </ul>	Baluchon Alzheimer	06-Montréal		
<ul> <li>Développement stratégique         Création d'une entreprise d'économie sociale,         Le Soutien (2004), par l'organisme communautaire         « proche aidant » Centre soutien au réseau familial         de Granby. Pour répondre aux besoins de répit des         personnes aidantes tout en offrant un accompagnement sécuritaire aux personnes vulnérables.         Travailleuses-répit employées, formées et encadrées         par l'organisme. Conditions de travail améliorées.</li> </ul>	Centre soutien au réseau familial	16-Montérégie		

# I DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

# 4. COMITÉS DE TRAVAIL

La participation des membres à la vie associative est essentielle pour la vitalité d'une organisation. Les comités mettent à contribution les compétences de chaque personne. Il se crée généralement une synergie bénéfique à la fois pour les personnes et pour l'organisme. Les comités de travail sont créés en soutien au conseil d'administration ou à l'équipe de travail. Ils sont généralement composés de membres bénévoles de l'organisme.

Exemple	
Type de document ou d'activité	Comité des personnes liaison
Particularités	Ce comité définit les objectifs, les rôles et les tâches de la personne liaison. Essentiellement, son rôle est d'aller à la rencontre de la personne aidante dans son milieu de vie. L'identification des personnes aidantes isolées et à risque d'épuisement constitue un défi mentionné par de nombreux organismes. Comment rejoindre des gens enfermés chez eux et qui ne se reconnaissent pas comme aidants? Ce comité de travail est composé de personnes bénévoles qui ont elles-mêmes été aidantes.
Public cible	Personnes aidantes isolées et épuisées
Organisme initiateur	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière
Date de création	Vers 1995, dès les premières années de l'organisme, les personnes liaison vont naturellement aider leurs pairs dans leur milieu. Le comité de personnes liaison est formellement créé en 2005.
Région	12-Chaudière-Appalaches
Coût	s/o

# Exemples de comités de travail mis en place par les organismes

NOM DU COMITÉ	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Comité de réflexion sur l'appauvrissement des aidants, en préparation du Forum sur ce thème</li> </ul>	Plusieurs organismes dont l'Association des aidants naturels du bassin de Maskinongé, le RAANM, l'ALPA	04-Mauricie 06-Montréal 13-Laval
<ul> <li>Comité de financement</li> <li>Comité d'adhésion</li> <li>Comité d'écoute téléphonique et de relation d'aide</li> <li>Comité de relance téléphonique</li> <li>Comité de groupe de partage</li> <li>Comité de cafés-rencontreS</li> <li>Comité du Journal « Coucou »</li> </ul>	Les Aidants naturels de Charlesbourg	03-Capitale- Nationale

NOM DU COMITÉ	ORGANISME	RÉGION
À la suite du Colloque régional « Se donner une voix » (2006), formation du « Comité des seize » pour mettre en place un OBNL « proches aidants ». Formation d'un conseil d'administration provisoire conduisant à la fondation de l'APARQ. Depuis la création de l'organisme, mise en place de :  • Comité de recherche de financement  • Comité de l'AGA  • Comité de recrutement des bénévoles  • Comité en soutien à la coordination des services  • Comité des communications	Association des personnes aidantes de la région de Québec 03	03-Capitale- Nationale
<ul> <li>Comité d'accueil</li> <li>Comité de préparation d'activités mensuelles</li> <li>Comité de réseau téléphonique</li> <li>Comité d'accompagnement-répit</li> <li>Comité de politique de conditions de travail</li> <li>Comité de financement</li> </ul>	Regroupement des aidants naturels de la Mauricie	O4-Mauricie et Centre-du-Québec
<ul> <li>Comité sur l'accessibilité à des services sociaux et de santé de qualité (en vue de déposer un mémoire)</li> <li>Comité de réflexion sur le soutien financier aux aidants</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal
Comité des personnes liaison	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches
<ul> <li>Comité de réflexion et d'orientation en soutien au travail de coordination</li> </ul>	Nouvel Essor	12-Chaudière- Appalaches

# IIa

# Activités « proches aidants »

# Contexte individuel

- 1. Accueil, écoute, information et référence
- 2. Soutien émotionnel
- 3. Travail de liaison
- 4. Centre de documentation
- 5. Bulletins de liaison
- 6. Sites Internet
- 7. Guides de prévention de l'épuisement à l'usage de l'aidant
- 8. Bottins de ressources pour les proches aidants

# 1. ACCUEIL, ÉCOUTE, INFORMATION ET RÉFÉRENCE

Assurer l'accueil téléphonique ou en personne constitue une pratique de base commune à tous les organismes communautaires de proches aidants. Le service d'accueil constitue le lieu de prise de contact avec l'organisme. Les personnes sont toujours certaines d'y obtenir une écoute attentive, un renseignement, un accompagnement dans une démarche, une référence au bon endroit. Une personne-ressource est disponible pour les aider à repérer et à comprendre toute information leur permettant d'améliorer leur qualité de vie.

L'accueil est avant tout un service de proximité très personnalisé. Devant une personne aidante qui sollicite l'organisme, la qualité de la disponibilité et l'écoute priment sur toute autre considération. L'inscription à l'organisme en tant que membre marque une étape dans la vie de la personne aidante.

# **Petit Salon des Proches Aidants**



#### Le Petit Salon des Proches Aidants

Un lieu d'accueil convivial où il fait bon arriver Groupe des aidants de LaSalle

# BIENVENUE

Le PETIT SALON est un lieu de détente et de repos pour tous les aidants qui s'occupent d'une personne malade à la maison ou en centre d'hébergement. Les aidants pourront prendre un moment de répit pour se reposer dans le calme, lire un bon livre ou simplement siroter un petit café en écoutant une douce mélodie.

HEURES D'OUVERTURE: lundi - mardi et mercredi

9 heures à 5 heures

ADRESSE: 8564 boul Newman – bureau 201

LaSalle (à coté du CLSC)

TELEPHONE: 514-564-3061

SITE INTERNET: www.groupedesaidantsdelasalle.org

L'essayer, c'est l'adopter!

# 2. SOUTIEN ÉMOTIONNEL

Le lien de confiance établi entre la personne aidante et l'intervenante est déterminant pour créer une dynamique de changement. Ce lien permet à la personne aidante de parler ouvertement de sa situation, d'exprimer ses émotions sans être jugée et d'y voir plus clair. Ce contact privilégié avec une intervenante significative l'aide à prendre conscience de ses besoins et à les respecter.

La relation d'aide, ou relation d'être, peut s'effectuer ponctuellement, par exemple à l'occasion d'une demande de service de répit comme il arrive souvent au Regroupement des aidants naturels de la Mauricie. Elle peut aussi prendre la forme d'un entretien téléphonique mensuel avec une personne bénévole pour le proche aidant désirant un soutien individuel plutôt qu'en groupe. Cette pratique est en usage à l'organisme Les Aidants naturels de Charlesbourg où deux bénévoles sont formées à cet effet et supervisées par un travailleur social du CLSC.

La relation d'aide peut également être approfondie, documentée et suivie sur une période plus ou moins longue, comme c'est le cas au Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke (Réseau d'amis), à l'Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert, au Centre Soutien au réseau familial de Granby et au Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi. Dans ces organismes, une intervenante accueille la personne aidante sur place ou au téléphone et se déplace même à domicile au besoin.



## 3. TRAVAIL DE LIAISON

L'idée de base du travail de liaison est de rejoindre les gens de la façon la plus simple et la plus directe possible là où ils sont, chez-eux. La relance téléphonique pour inviter le proche aidant à une activité prévue au calendrier constitue une activité de liaison commune à bon nombre d'organismes. Plusieurs organismes effectuent aussi des téléphones d'amitié pour prendre des nouvelles de la personne aidante, garder vivante la relation avec elle et lui signifier qu'elle n'est pas seule. Très souvent, ce sont des bénévoles qui assurent ce travail téléphonique.

Il arrive aussi que des personnes-ressources de l'organisme, employées ou bénévoles, aillent à la rencontre des aidantes et aidants dans le besoin. Des visites à domicile peuvent être effectuées sur demande, spécialement pour la personne aidante. Il s'agit d'un changement important par rapport à l'ordre habituel des choses dans le réseau des services sociaux et de santé, axé sur la personne malade ou en perte d'autonomie.

Certains organismes en milieu rural ont mis en place une pratique qui consiste à aller sur le terrain pour rejoindre les personnes aidantes isolées. Le travail des personnes liaison procède par touches, nombreuses et patientes. C'est avec le temps que le poids d'écoute et de compréhension finit par compter. Ce mode d'intervention trouve sa légitimité dans le pouvoir et la liberté qu'a la personne d'accepter ou de refuser le soutien qui lui est offert.



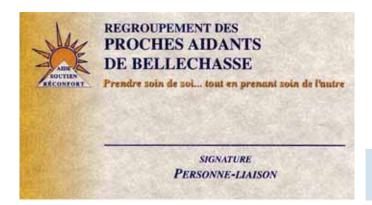
# Trouvaille 1:

# Réseau de personnes-liaison

Objectif: Rejoindre les personnes aidantes isolées et à risque d'épuisement dans leur milieu de vie

**Description**: Le réseau des personnes-liaison est composé de bénévoles habitant dans le même milieu que la personne aidante (municipalité, village, paroisse). Ces personnes bénévoles connaissent et comprennent bien la réalité des proches aidants. Elles sont souvent elles-mêmes ex-aidantes. Elles sont capables d'empathie et d'écoute, et savent aussi reconnaître et mettre leurs limites.

**Organismes**: Le Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière est l'initiateur de la formule des personnes-liaison, expérimentée dès le milieu des années 1990. Le Regroupement des proches aidants de Bellechasse reprend l'idée et l'applique sur son territoire à partir de 2007.



Carte de visite de la personne-liaison Regroupement des proches aidants de Bellechasse

## En toute confidentialité, je suis là pour :

- établir un premier contact avec les personnes aidantes
- écouter vos besoins
- entretenir le lien avec vous
- vous faire connaître les activités de notre organisme

110-B, rue Principale, Saint-Lazare (Qc) G0R 3J0
Tel.: (418) 883-1587, poste 4 - Sans frais: 1-866-523-4484

#### 4. CENTRE DE DOCUMENTATION

Le livre ou l'imprimé représentent encore l'objet de référence en matière de connaissance. Les organismes de proches aidants proposent tous au moins quelques livres à leurs membres et plusieurs mettent également à leur disposition des vidéos. Du simple présentoir de dépliants au système organisé de bibliothèque classée, avec prêt de livres aux membres, le centre de documentation prend différentes formes selon les moyens de l'organisme. Certains tiennent une liste à jour des ouvrages qu'ils proposent.

# Quelques documents de référence figurant dans les centres de documentation des organismes visités

# 1. Outils et recherches proches aidants et action communautaire

Arcand, Michelle et Lorraine Brissette, 1994 : *Prévenir l'épuisement en relation d'aide. Démarche, formation et animation.* Gaëtan Morin éditeur.

Arcand, Michelle et Lorraine Brissette, 1994 : *Prévenir l'épuisement en relation d'aide. Guide d'information.* Gaëtan Morin éditeur.

Boily, Marc, Saint-Onge, Myreille, Toutant, Marie-Thérèse, 2006 : *Au-delà des troubles mentaux, la vie familiale. Regard sur la parentalité.* CHU Sainte-Justine, 251 p.

Centre d'action bénévole-SERS, 2005 : Répertoire des ressources de formations pour les groupes communautaires et bénévoles.

Centre d'action bénévole-SERS, 2007 : *De bons règlements généraux pour une base solide.* Formation conçue par Guy Poulin, Steve Gignac et Barbe Tremblay.

Charpentier, Michèle et Quéniart, Anne (sous la direction de), 2009 : *Vieilles, et après! Femmes, vieillissement et société.* Les éditions du Remue-ménage, 295 p.

Clément, Michèle, Gélineau Lucie et McKay, Anaïs-Monica (sous la direction de), 2009 : *PROXIMITÉS*, *Liens, accompagnement et soin*. Presses de l'Université du Québec, 361 p.

CLSC-CHSLD Haute-Ville-Des-Rivières. Aider sans se rendre malade. Guide d'information à l'intention des personnes aidantes.

DSC de l'Hôpital général de Montréal et DSC du C.H. de Verdun, 1991: *Programme Coup de main. Guide d'animation d'ateliers de soutien pour aidantes naturelles.* Montréal, 254 p.

Ducharme, F., Pérodeau, G., Paquet, M., Legault, A. et Trudeau, D., 2003 : *Virage ambulatoire: perceptions et attentes envers les services destinés aux aidants familiaux de personnes âgées.* Chaire Desjardins en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 69 p.

Ducharme, Francine et al., 2009 : L'évaluation des besoins de soutien des proches-aidants : Un outil novateur appelé Entente sur le soutien aux proches aidants. dans Encrâge vol.11, no. 1.

Ducharme, Francine, 2006 : Famille et soins aux personnes âgées. Enjeux, défis et stratégies. Montréal, Beauchemin, 210 p.

Fournier, Édith, 1983 : La mère d'Édith. Éditions Libre Expression.

Fournier, Édith, 2007 : J'ai commencé mon éternité, Survivre au déclin de l'autre. Les Éditions de l'Homme.

Gagnon, Éric et Saillant, Francine, 2000 : *De la dépendance et de l'accompagnement. Soins à domicile et liens sociaux.* Les Presses de l'Université Laval.

Gagnon, Éric, Pelchat, Yolande et Roberson, Édouard, 2008 : *Politiques d'intégration, rapports d'exclusion. Action publique et justice sociale.* Les Presses de l'Université Laval, 387 p.

Gauthier, Gaston, 1984 : *Le counseling de groupe. L'aide psychologique par la rencontre de groupe.* Presses de l'Université du Québec.

Gendron, Marie, 2008 : *Le mystère Alzheimer. L'Accompagnement, une voie de compassion.* Les Éditions de l'Homme.

Guberman, Nancy, juin 2007 : « L'évaluation des proches aidants : un outil essentiel pour de meilleures pratiques et pour le bien-être des proches aidants », *Bien vieillir*, vol.13, no.2.

Guberman, Nancy et al., 2007: L'outil d'évaluation: L'aide-proches (version abrégée).

Guberman, Nancy, 2004: « La rémunération des soins aux proches : enjeux pour les femmes », *Nouvelles pratiques sociales*. 16 (1): 186-206.

Guberman, N., Lamoureux, J., Beeman, J., Fournier, D. et Gervais, L., 2004 : *Le défi des pratiques démocratiques dans les groupes de femmes*. Ed. Saint-Martin, 252 p.

Guberman, Nancy, Maheu, P. et Maillé, C., 1993: *Travail et soin aux proches dépendants*. Les éditions du Remue-ménage, 195 p.

Hétu, Jean-Luc, 1986 : *La relation d'aide. Éléments de base et guide de perfectionnement.* Éditions du Méridien-Psychologies.

Hogue, J. P.; Lévesques, Denis ; M. Morin, Estelle, 1988 : *Groupe, pouvoir et communication.* Presses de l'Université du Québec.

Jetté, Christian, 2009 : *Les organismes communautaires et la transformation de l'État-Providence.* Presses de l'Université du Québec, Coll. Pratiques et politiques sociales et économiques.

Klein, Juan-Luis; Lévesque, Benoît, (sous la direction de) : *Contre l'exclusion. Repenser l'économie.* Presses de l'Université du Québec, 1995, la quatrième de couverture.

Lamoureux, Henri, 2007: L'action communautaire. Des pratiques en quête de sens. vlb éditeur, 205 p.

Lamoureux, Henri, Lavoie, Jocelyne, Mayer, Robert et Jean Panet-Raymond, 2008: *La pratique de l'action communautaire*. Presses de l'Université du Québec, 2e éd., 530 p.

Lavoie, Jean-Pierre, 2000: Familles et soutien aux parents âgés dépendants. L'Harmattan.

Lemieux, Raymond, 2005 : « Enjeux de sens et questions de santé », Possibles, 29 (1), p.46-60.

Meilleur, Claude, 1989 : La tentation de vivre, Introduction au counseling et aux méthodes d'auto-intervention face au cancer. Éditions de Mortagne.

Myers, Gail; Myers, Michelle Tolera, 1990: Les bases de la communication humaine. McGraw-Hill Éditeurs.

Orzeck, Pam, Guberman, Nancy, Barylak, Lucy, 2001 : *Des interventions novatrices auprès aidants naturels*. Éd. Saint-Martin.

Paquet, Mario, 2008 : Entretien avec une aidante « surnaturelle », Autonome S'démène pour prendre soin d'un proche à domicile. Les Presses de l'Université Laval, 143 p.

Quenneville, Yves Dr.; Dufour, Natasha Dr., 2008: Vivre avec un proche gravement malade. Bayard.

Richard, Bruno, 1995: Psychologie des groupes restreints. Presses inter universitaires.

Robichaud, J.-B., Guay, L., Colin, C., Pothier, M. et J.-F. Saucier, 1994 : Les liens entre la pauvreté et la santé mentale. De l'exclusion à l'équité. Montréal. Gaëtan Morin, 247 p.

Routier, Jean ; Labrèque, Alice, 2004 : *La communication collective. Sa découverte et ses méthodes.* Les Éditions JCL.

Saint-Pierre, Brigitte : *Aidants naturels - Un cadre juridique formel s'impose pour régir les soins à domicile*, Le Devoir, Édition du samedi 02 et du dimanche 03 juin 2007

Silverman, Marjorie, 2008: Le counseling auprès des proches aidants. Les éditions du Remue-ménage, 136 p.

Snyder, Lisa, 2001 : Vivre avec l'Alzheimer. Conseils et témoignages pour les personnes aux prises avec la maladie. Éditions Fides.

Vézina, Aline et Pelletier, Daniel, 2001 (avec la collaboration de P. Durand et S. Lauzon) : *Du domicile au centre d'hébergement de soins de longue durée: formes et sens de la participation des familles*. Centre de recherche sur les services communautaires, Université Laval, 195 p.

# 2. Développement personnel

Bernard, Suzanne ; Lavoie, Lucie, 2004 : *Perdre sans se perdre. Savoir traverser les pertes de la vie.* Le Dauphin Blanc.

Bolte-Taylor, Dr. Jill, 2008 : Voyage au delà de mon cerveau. Une neuro-anatomiste victime d'un accident cérébral raconte ses incroyables découvertes. Les éditions JC Lattès.

Bradshaw, John, 1992 : *Retrouver l'enfant en soi, Partez à la découverte de votre enfant intérieur.* Éditions du Jour.

Bradshaw, John, 1993: La famille. Québec Loisirs.

Bradshaw, John, 1995 : Le défi de l'amour. Québec Loisirs.

Conrad, Peter, 1995 : « Médicalisation et contrôle social », in *Médicalisation et contrôle social*, sous la direction de L. Bouchard et D. Cohen, p. 9-29, Cahiers scientifiques de l'ACFAS, 84.

Corneau, Guy, 2007 : *Le meilleur de soi. Treize ateliers animés par Guy Corneau.* Canal Vie. Les Éditions de l'Homme. Format DVD.

Costa, Larry, 2004 : Le massage. Une détente du corps et de l'esprit. Marcel Broquet éditeur.

D'ansembourg, Thomas, 2004 : Être heureux ce n'est pas nécessairement confortable. Les Éditions de l'Homme.

Dallaire, Yvon, 2001 : Homme et fier de l'être. Option Santé.

Débigaré, Jacques, 2003 : Les troubles de la personnalité. Fondements et traitements. Les Éditions Quebecor.

Dufour, Michel; Tremblay, Dany, 2006: Allégories. Amour de soi. Amour de l'autre. Les Éditions JCL.

Dyer, Wayne, W, 2008 : Les neuf lois de l'harmonie. La joie, le bonheur et l'équilibre retrouvés. Presses du Châtelet.

Ehrenberg, Alain, 1998 : La fatigue d'être soi. Dépression et société. 318 p., Paris: Odile Jacob.

Estrade, Patrick, 1988 : Être ou ne pas... Comment réussir votre personnalité, pour mieux vivre avec vous-même et avec les autres. Éditions Dangles.

Finley, Guy, 2003 : Les clés pour lâcher prise, Libérez-vous des liens qui vous retiennent. Les Éditions de l'Homme.

Fiset, Steve, 1997 : L'amour est plus fort que tout, Le livre de l'espoir pour ceux ayant touché le fond du désespoir, de la drogue et de l'alcool. Édimag.

Frankl, Dr. Viktor, 2006 : Découvrir un sens à sa vie avec la logothérapie. Les Éditions de l'Homme.

Gagnon, Katia.; Meunier, Hugo, 2008: Au pays des rêves brisés. Les Éditions La Presse.

Gilbert, Élisabeth, 2008: Mange, prie, aime. Changer de vie, on en a tous rêvé... Elle a osé! Calmann-Lévy.

Grün, Anselm, 2008 : L'art de bien vieillir. Albin Michel.

Guillebaud, Jean-Claude, 2001 : Le principe d'humanité. 383 p., Paris : Seuil.

Guillebaud, Jean-Claude, 2003 : Le goût de l'avenir. 376 p., Paris : Seuil.

Hall, Debbie, 2004: Osez parler, vous vivrez mieux. Les Éditions Quebecor.

Hamel, Diane F, 2001 : J'ai quelque chose à vous dire. Éditions un pas à la fois.

Hartfield, Renee, 1993 : Créez votre propre vie intérieure. Les éditions un monde différent.

Hennezel, Marie de ; Montigny, Johanne de, 1990 : L'amour ultime. Éditions Stanké.

Hennezel, Marie de, 2008 : *La chaleur du cœur empêche nos corps de rouiller. Vieillir sans être vieux.* Éditions Robert Laffont.

Houel, Alain, 1990: Comment faire face aux gens difficiles dans vos relatons quotidiennes. Éditions Dangles.

Howard, M. Halpern, 1995: Choisir qui on aime. De la dépendance à l'autonomie. Les Éditions du Jour.

Kübler-Ross, Élisabeth, 1980 : La mort. Dernière étape de la croissance. Éditions du Club Québec Loisirs.

Laplante, Laurent, 2009 : Par marée descendante, Échos d'un vieillissement. Éditions MultiMondes, 145 p.

Michaud, Josélito, 2006: Passages obligés. Éditions Libre Expression.

Moore, Thomas, 1994 : Le soin de l'âme. Édition du club Québec Loisirs.

Myles, Bryan, 2004 : « Dépression. La première cause d'invalidité dans les pays industrialisés d'ici 2020 ». *Le Devoir* (Montréal), 23-24 octobre, p. A1-A6.

Nazare-Aga, Isabelle, 1997 : Les manipulateurs sont parmi nous. Qui-sont-ils ? Comment s'en protéger ? Les Éditions de l'Homme.

Ruben, Douglas H., 1996 : Le sentiment de culpabilité. Dix étapes pour s'en libérer. Éditions Dangles.

Saint-Arnaud, Yves, 1985 : La personne humaine. Introduction à l'étude de la personne et des relations interpersonnelles. Les Éditions de l'Homme.

Salomé, Jacques, 1995: Parle-moi... J'ai des choses à te dire. Les Éditions de l'Homme.

Servan-Schreiber, 2007: Anticancer. Prévenir et lutter grâce à nos défenses naturelles. Les Éditions Robert Laffont

Young, J.E.; Klosko, J.S., 1995 : Je réinvente ma vie. Les Éditions de l'Homme.

# 3. Organismes gouvernementaux et autres

Alliance des femmes de la francophonie canadienne, Miron, I. N., Ouimette, J., 2006 : *Les femmes aidantes naturelles dans les communautés francophones et acadiennes du Canada.* 193 p.

Association canadienne des soins et services à domicile, Université Laval, CLSC Le Norois, 2006 : Les meilleurs modèles d'autogestion des services à domicile : leur application pour les aînés. Rapport final.

Association canadienne des soins palliatifs, 2002 : Guide des aidants. Leçons de vie. La qualité de la vie dans les dernières étapes de la vie.

Association canadienne des soins palliatifs, 2004 : Guide des aidants naturels. Un manuel de soins de fin de vie.

Canadian Caregiver Coalition, 2005: Framework for a Canadian giving Strategy.www.ccc\_ccan.ca

Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST), 2002 : *Guide pratique du secouriste en milieu de travail. Protocoles d'intervention.* Les publications du Québec.

Conseil des aînés, 2004 : Vivre et vieillir en santé. Guide pratique. Les Publications du Québec.

Conseil des Aînés, Villeneuve, Johanne. 2008 : *Pour un équilibre vital : des responsabilités équitables. Avis sur l'état de situation des proches aidants auprès des personnes âgées en perte d'autonomie.* Québec, 131 p.

Fonds de partenariat sur la maladie d'Alzheimer et les affections connexes, 2004: Soutenir les proches aidants. Constats, enseignements, pistes de réflexion. Vingt-sept expériences de répit, de formation et de soutien. 40 p.

Office des personnes handicapées du Québec, 2006 : Le guide des besoins en soutien à la famille. Pour les parents d'un enfant ou d'un adulte handicapé.

Secrétariat à l'action communautaire autonome du Québec, 2001: *Politique gouvernementale. L'action communautaire, une contribution essentielle à l'exercice de la citoyenneté et au développement social du Québec.* Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale, 59 p.

Société Alzheimer, 2010 : Raz-de-marée. Impact de la maladie d'Alzheimer et des affections connexes au Canada.



# IIa ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE INDIVIDUEL

# 5. BULLETIN DE LIAISON

La plupart des organismes de proches aidants réalisent un bulletin de liaison. De périodicité, de forme et de contenu variés, ces frêles messagers font plaisir à recevoir. Ils sont aussi distribués dans les résidences privées, les CLSC et différents points stratégiques ainsi que lors des rencontres de sensibilisation. Le journal ou bulletin de liaison a pour objectif d'établir un contact vivant avec les proches aidants. Il leur permet de se ressourcer et d'y trouver des informations pertinentes. Il inclut souvent des témoignages de personnes aidantes et un calendrier des activités. Certains proposent des textes de réflexion sur les enjeux sociaux relatifs aux proches aidants. Nous présentons ici une liste succincte des bulletins de liaison pour les proches aidants au Québec. On pense en particulier au journal Le Mésange publié depuis 1994, qui présente ses chroniques « Droits et recours » dans chaque édition.

NOM	ORGANISME	RÉGION
• Sagesse en action, rubrique «Les Cœurs Vaillants»	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint-Laurer
• Coucou	Les Aidants naturels de Charlesbourg	03-Capitale-Nationa
• Mains Tendres	Association des aidants naturels du bassin de Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec
• L'Echo-Aidant	Association des personnes aidants naturels de Mékinac	04-Mauricie et Centre-du-Québec
• L'Info-Réseau, rubrique « proches aidants »	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie
• Le Mésange	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal
• Feuillet de liaison	Groupe des aidants de LaSalle	06- Montréal
• L'entr'aide-mémoire	Baluchon Alzheimer	06- Montréal
• L'entraidant	Centre d'Entraide aux aînés, Soutien aux familles et aux proches	07-Outaouais
Bulletin d'information	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue
Journal des aidants de la Côte	Association des aidants naturels de la Côte-Nord	09-Côte-Nord
Bulletin de liaison	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches
• Le Soleil Levant	Regroupement des proches aidants de Bellechasse	12-Chaudière- Appalaches
• L'Étincelle	Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert	12- Chaudière- Appalaches

Exemples de bulletin de liaison			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
• La Source, rubrique «Parlons proches aidants»	Nouvel Essor	12- Chaudière- Appalaches	
• L'Aidant	Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption	14-Lanaudière	
• Chroniques de l'AFSAS	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie	
• Le Courant	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie	
• L'Entraidant	Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi	16-Montérégie	
• L'Entr'Aidants	Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil	16-Montérégie	
• Journal Échange	Association des aidants naturels du Bas-Richelieu	16-Montérégie	
• Aider sans s'épuiser Un bulletin pour les aidants naturels	Maison de la famille de la Vallée-du-Richelieu	16-Montérégie	



### Coucou

Les aidants naturels de Charlesbourg

# Pour la St-Valentin



Ce valentin se fait porteur

De tous les vœux de bonheur

Qui peuvent aisément déborder

De cette splendide journée

Puisqu'elle est là pour animer De joie, de rire et de gaieté Tous les coeurs les plus joyeux Qui veulent se sentir heureux

Joyeuse St-Vale



# Retour Activité St-Valentin

Le jeudi 15 février se déroulait le diner de St-Valentin. Nous étions



17 personnes à trouver des titres de chansons et bien sûr les chanter ensemble, faire le rallye (jeu de mots) dans les corridors et déguster un bon repas dans une ambiance amicale. Suivant le diner, Mme Nathalie Bédard (nutritionniste-diététiste) du CSSS nous a bien informé

sur l'alimentation et a répondu généreusement à nos questions.

Merci à tous pour votre belle participation!!!



# Recette proposée

Pour les personnes qui n'ont pu venir ce jeudi 15 février voici une recette santé proposée par Mme Bédard.

# Frites « Cœur Atout »

4 pommes de terre pelées et coupées en bâtonnets 1 cuillère à table (15 ml) d'huile

Sel et poivre, assaisonnement au chili, origan ou épices à barbecue (au goût)

Préchauffer le four à 400 degrés F ou 200 degrés C

Dans un bol, bien mé-

langer les pommes de terre et l'huile. Disposer sur une plaque à biscuits recouverte d'un papier parchemin ou d'aluminium. Cuire au four 30 à 40 minutes en retournant à quelques reprises en cours de cuisson.

### Dans ce numéro :

Retour calé-rencontre avec Denise Rivard	2
Le mot d'Annie	2
Le mot de Julie	2
Activités à venir	-3
Belles activités pro- posées ailleurs	3
Info-bulles	4
Pensées nositives	

Notre plus grande gloire n'est pas de ne jamais tomber mais de nous relever après chaque chute

(Confucus)

# L'Écho-Aidants

Les aidants naturels de Mékinac Saint-Thècle Bulletin de liaison de l'association des aidants(es) naturels(les) du bassin de Maskinongé

# MAINS TENDRES

Février 2009

Numéro 6

### Sommaire

Souper / Conférence Jeudi / Causerie Anniversaires Informations

Notre association est un organisme sans but lucratif qui a pour objectif principal de regrouper les personnes offrant un soutien à un proche en perte d'autonomie.

Par la sensibilisation dans le milieu, des sessions de groupes, des conférences, l'Association désire soutenir l'implication des familles auprès des personnes en perte d'autonomie.

Pour devenir membre et recevoir notre bulletin, faites parvenir un chèque de 10 dollars au nom de l'association des aidants naturels du bassin de Maskinongé

2875 rue Laflèche, C.P. 269 Saint-Paulin (Québec) J0K 3G0 Tél: 819-268-2884

### Organisme subventionné par



# \*Nos Fêtés du mois de février\*

Madame : Alice Picard

Lise Michaud

Hélène Laroche

Hermance Lambert

Marjolaine Fleury Michaud

Angèle Beaudry

Réjeanne Allard



# Mon père et son mandat en cas d'inaptitude

Votre père vieillissant perd la mémoire et ses facultés diminuent de telle sorte que vous croyez qu'il devient inapte à prendre soin de lui-même et à administrer ses biens. Avant que sa santé ne se détériore, il avait préparé un mandat en prévision de son inaptitude vous nommant comme mandataire. Que devez-vous faire pour être autorisé à agir en vertu de ce mandat?

Les faits: La fille d'un homme de 80 ans demande au tribunal de déclarer son père inapte à prendre soin de lui-même et à administrer ses biens. Elle demande que le tribunal homologue le mandat en cas d'inaptitude signé par son père le 12 février 1991 afin de le rendre exécutoire. Le mandat en question est valide et conforme aux exigences de la loi. Par les termes de celui-ci, il nomme sa fille mandataire principale. Son frère et son père croient que la demande est prématurée, et que le père n'est pas inapte. Le frère prétend qu'il représenterait mieux son père, ayant ses intérêts plus à coeur, et demande à être son mandataire s'il était déclaré inapte.

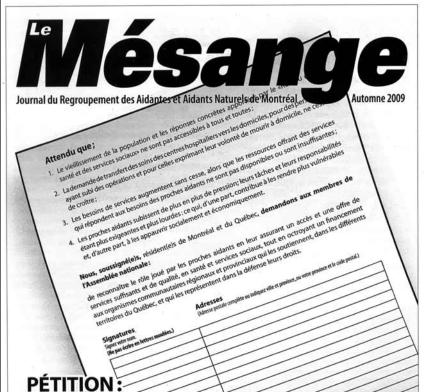
Le litige: Le père est-il inapte à prendre soin de lui-même et à administrer ses biens? Le mandat donné en prévision de son inaptitude doit-il être homologué par le tribunal dans son intégralité?

La décision: Le tribunal en vient à la conclusion que le père est devenu inapte et n'est plus en mesure de prendre soin de sa personne et d'administrer ses biens. En conséquence, la requête en homologation d'un mandat en prévision de l'inaptitude est accueillie. Le tribunal procède à la nomination de la fille à titre de mandataire conformément aux termes du mandat.

Les motifs : Selon le principe général, toute personne est considéré comme étant capable d'exercer ses droits civils et s'occuper de sa personne. Par contre, il existe des situations ou une personne devient inapte et l'ouverture d'un régime de protection est nécessaire. Le code civil prévoit des règles selon lesquelles un mandat donné en prévision de l'inaptitude deviendra exécutoire. Ces règles visent à assurer que la demande vise l'intérêt du majeur à protégé, le respect de ses droits et la sauvegarde de son autonomie. Tout d'abord, le tribunal doit constater son inaptitude en analysant la prevue médical qui démontrait que l'état pathologique du père engendrait une perte d'autonomie significative, tant au plan physique que psychologique. Le tribunal doit également évaluer le niveau d'incapacité de la personne afin d'être en mesure d'apprécier si le mandat est complet et respecte l'intérêt du mandat et, le cas échéant, fixer un régime de protection plus approprié selon le degrée de protection requis. Dans la présence cause, l'inaptitude du père a été établie. De plus, la preuve révèle que le mandat est valide et qu'il permet d'assurer une représentation adéquate étant donné la situation et les besoins de ce dernier. Finalement, sa fille, mandataire principal désigné selon les termes du mandat, est tout à fait apte à agir comme mandataire.

Source: www.csj.qc.ca

Mains Tendres Association de personnes aidantes du bassin de Maskinongé Saint-Paulin



Le Mésange Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

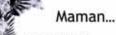
LA RECONNAISSANCE DES **PROCHES AIDANTS ET** L'ACCESSIBILITÉ AUX SERVICES DE SANTÉ ET AUX SERVICES SOCIAUX DE QUALITÉ.

Info



# **Aidants**

Mai 2010



If y a plus de fleurs Pour toi maman, en mon cœur Que dans tous les vergers.

Plus de merles rieurs Pour toi maman, en mon cœur Que dans le monde entier.

Et bien plus de baisers Pour toi ma mère, en mon cœur Qu'on pourrait en donner.

Quand je m'endors, quand je m'éveille À tout moment, je sais qu'une douce fée me surveille Et m'entoure de soins charmants Cette merveille : c'est toi, maman

Bonne fête des mères !

Il est des gens dans la vie qui savent comment rendre les autres heureux. On dirait que cela fait Ils sont toujours prêts à aider sans même qu'on

Ces êtres sont d'une telle générosité qu'il suffit de

les connaître pour tout de suite les aimer...

Ainsi sont les bénévoles Disons leur MERCI!

### Votre résolution pour mai 2010

Mai : On fait le tri dans ses relations. On éloigne les «amis» qui demandent et ne donnent jamais. Tous ceux qui profitent de nous. On tourne le dos à tous ceux qui voient la vie en gris et qui, par leur qui voient la vie el gins et qui, par leur attitude négativo, sapent notre énergie... les rabat-jole, les profiteurs, les envieux. Place aux gens qui nous font du blen, nous encouragent dans nos projets, nous aident à avoir confiance en nous! Bref, on laisse souffler sur nos relations un vent de renouveau

NDLR: la aute en juin. Vous aurez droit à un « combo vacances » !

# Le mot pour rire :

Quand on y pense... mieux vaut ne pas trop se poser de questions !

Comment les panneaux \* DÉFENSE DE MARCHER SUR LA PELOUSE ' arrivent-ils au milieu de celle-

Quand Thomme a découvert que la vache donnalt du lait, que cherchait-li exactement à faire à ce moment-là ?

Si un mot dans le dictionnaire est mal écrit, comment s'en apercevoir ?

Pourquoi ce couillon de Noé a-t-II embarqué les deux moustiques ?

Pourquoi les moutons ne rétrécissent pas quand II pleut ?

...écrits de Pierre Légaré, humoriste

Info Aidant Regroupement des aidants de LaSalle

# L'entr'aide-mémoire



Chen amis et collaborateurs.

Em poste depuis la retraite bien méritée de Marie Gendron, je sois beureuse d'avoir aujourd'hni l'occasion de me présentes. J'ai fait mes études de gestion aux universités de Montréel et de Sherbrooke. Par chois, je me sois congegée dans des organismes asés sur l'empréde et les saleurs humaines. Pendant quatre une, j'à été adjoinne à la direction générale du Regtoupement des avengles et anthlyopes de Quibec. Par la roite, j'à dirigi une résoluce de 72 personnes agées en petre d'autonomés physique pendant cinq avo. Exant mois même une proche sidante, poisque la vie a amené sur most deux hommes extraordinaires, mus épous et mus fils, mus deux nonsoyants, je contain et recommais bien les joues et leu défis des aidants. C'est ce qui motive non engagement à la tifte de notre organisme.

Dix ana aprira la création de Baluchon Alcheimut, après y avoir mis sont non textu et sa passioni, Marie Gendron mi a légué une exave magnifique, appuyée our une équipe formidable. An seuil d'une croissance importante en termes de services et de territoires à couvris, je mis boureuse d'authentre une évolution qui empesse la sanzalidation de notre sursion etchnique une évolution qui emprase la sanzalidation de notre strais et echnique est professionnel et l'azemonization de notre travail avec celui du réseau de la sanzé. Il m'est également forts péréseax de compter une l'appui des comitée d'antennie, de Quêbec et de Seguenay-La-Saint-Jean, dont la générosité es l'engagement sont demuerles constants pendant la transition administrative que nous venons d'opéres.

Quarre nouvelles haluchomenses se sont réazimment jaintes à l'équipe en place qui compre maintenant vingt personnes compatissantes et dévouées. Comme l'été fas fort secupé, discurse en l'occasion d'abler un bon nombre de familles et elles é en réjouisent. Je veux donc saluer et remercier tous ces artisans de l'amoue, de la patience et de la compassion qui, grâce à la confinera qui plu nont accordée, me permettent de maintenit et d'élargir une muvre nécessaire au Oudroe.

Votre fidelité est metre gage de pérennité, car les fonds publics sont insuffinants pour assurer le niveau de qualité que nous voulons mainteuir. Diverses activités de collecte de fonds autout fieu au printemps prochain. J'espère avoir l'occasion de vous y rencumer.

Soyez chaleureusement remersiés, chacun d'entre vous, pour toute forme de soutien que vous nous apporterer. Aider Baluchon Alsheimer, c'est éent'oider.

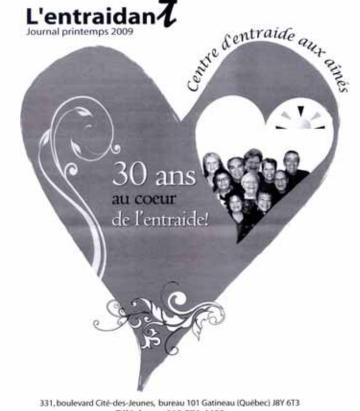
Arec tout mon respect,

Guylaine Martin, directrice générale

BIENVENUE **AUX NOUVELLES** baluchonneuses L'entr'aide-mémoire Baluchon Alzheimer

Bie





L'entraidant

Centre d'Entraide aux aînés, Soutien aux familles et aux proches Gatineau (Hull)

Téléphone: 819-771-6609

Télécopieur: 819-771-4923

www.infonet.caentraideauxaines Courriel:centredentraideauxaines@infonet.ca



ner de l'information sur des suiets touchants les aidants naturels. Dans ce numéro, vous trouverez des

articles sur le déroulement de nos dernières activités et une chronique sur les droits des usagers qui nous a été inspirée par la présentation faite par le Centre

d'assistance et d'accompagnement aux vrac », « L'aidant branché » et « Prochaines activités », viendront veau bulletin.

En souhaitant que vous apprécierez ces changements, nous vous souhaitons bonne lecture et surtout:

# Joyeuses fêtes!

# CAFÉ-RENCONTRE DU 1<sup>E</sup> OCTOBRE

'est devant un groupe de 25 personnes, que Madame Suzanne Grenier, intervenante en zoothérapie, a parlé avec beaucoup de passion et de conviction de son métier. Elle nous a également fait part de l'impact que la présence d'un animal peut avoir sur le plan de la santé physique, psychologique et sociale.

Elle a défini la zoothérapie principalement comme étant une activité qui s'exerce sous forme individuelle ou de groupe, à l'aide d'un animal familier, soigneusement sélectionné et entraîné, intro-

duit par un intervenant qualifié dans l'environnement immédiat d'une personne. C'est ainsi que l'on cherche à susciter des réactions visant à maintenir ou améliorer le potentiel cognitif, physique, psychosocial ou affectif de la per-

Selon Madame Grenier, une des formes entre autres que peut prendre la zoothérapie est celle où l'intervenante et son équipe travaillent avec un professionnel du milieu à cibler la clientèle qui pourrait bénéficier de la zoothérapie, puis à définir les objectifs visés. Ceux-ci peuvent être par exemple; de diminuer l'anxiété, reprendre goût à la vie, avoir un intérêt, s'exprimer, socialiser, etc.

La conférence a permis d'apprendre ou de confirmer que la présence d'un animal déclenche chez la plupart des personnes des réactions positives et que cela est encore plus vrai chez celles dont la vulnérabilité est élevée. L'attention et la participation étaient au rendez-vous puisque les questions ont été très nombreuses et les commentaires très positifs.

### Bulletin d'information

Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional



Bienvenue Printemps 2008



# Bulletin de liaison

Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière Saint-Flavien

### Profitons de la vie!

Aspirés par la course folle du quotidien, nous les personnes aidantes, négligeons souvent de respirer et d'apprécier le temps qui nous file entre les doigts... Les tâches que nous avons à accomplir semblent parfois si pressantes que nous négligeons tout le reste. Pourtant, se détendre et profiter de la vie n'est pas un luxe. C'est un besoin fondamental.

Je vous souhaite de passer un bel été, prenez du répit et merci pour l'amour que vous nous témoignez.

> Gaëtane Montminy présidente



Une pensée affectueuse pour ceux et celles qui ont perdu un être cher en 2007-2008



Le Soleil Levant Regroupement des proches aidants de Bellechasse Saint-Lazare



Prendre soin de soi... tout en prenant soin de l'au

Bulletin No 14

### Anût 2009

# L'ÉTINCELLE



Service de soutie aux proches

Que c'est bon un blé d'Inde!

Bonjour chers proches aidants,

La nature est à son comble! Légumes, fruits, fleurs feuillage... en voulez-vous en v'la!



Il n'y a rien de mieux pour ensoleiller notre mois d'août qu'un beau et bon blé d'Inde frais. Apparemment que ce serait Christophe Colomb qui, en arrivant sur notre continent et croyant débarquer aux Indes, aurait appelé ce bel épi aux grains dorés « blé d'Inde ». Les Amérindiens l'appelaient, quant à eux; « mahié où maine » d'où le nom « mais ».

Appelons-le comme on veut mais n'oublions pas de lui faire honneur en perpétuant nos traditionnelles « éphachettes de blé d'Inde ». Celles-ci seraient un héritage des Amérindiens qui organisaient une fête pour célèbrer la récolte de mais. Tout le monde devait éphacher le mais, puisque celui ou celle qui trouvait un épi de couleur était le roi ou la reine de la soirée et avait le droit d'embrasser une personne de son choix. Pourquoi ne pas continuer cette tradition? Une éphachette de blé d'Inde avec un roi ou une reine... quel plaisir! Nous n'avons pas besoin d'avoir beaucoup d'invités. Même à deux, il est possible de faire une fête pour honorer cette beauté de la nature. Mettons-nous dans l'ambiance et le tour est joué!

Sans vouloir casser le « party », j'aimerais préciser que le mais est souvent classe comme un pain parce que sa quantité de glucides le fait ressembler plus à un féculent qu'à un légume. Selon Diabète Québec, un épi de 8 pouces de long et d'un diamètre moyen contient environ 25 g de glucides (soit l'équivalent de 5 carrès de sucre). On sait que pour une personne diabétique la quantité de glucides consonance a un impact direct sur sa glycémie. Restons vigilants quant à notre santé et celle de nos proches. Encore une fois et comme à l'habitude, la modération a bien meilleur goût!

Brankeyville 12, rue Ste-Hélène

Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert Appalaches

L'Étincelle

Bon appétit!

Sylvie Fortier BA



Pensée:
Devant l'obstacle, la fourmi ne se pose pas la question: « Pourquoi ca m'arrive et à cause de qui? » Mais: « Comment je vais me sortir de cette situation et avec l'aide de qui? ».

Bernard Werber

Rappel important:

Dans tous mes textes. l'expression proche aidant vise également les personnes de sexe féminin.

Breakeyville

GOS 1E2

418-832-1671

# Journal Le Pont Edition Mars 2009



communautaire bénévole de Montmagny-L'Islet

### L'Aidant

Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption Repentigny

# Journal Le Pont

Centre d'entraide communautaire bénévole de Montmagny-L'Islet



# L'AIDANT

Regroupement des Aidants naturels du comté de l'Assomption

Repentigny- C'est avec empressement que nous vous annonçons qu'il sera possible de recevoir du répit gardiennage personnel pour le mois de décembre 2008 ainsi que pour le mois de janvier 2009.

Grâce à la générosité de tous, lors de la levée de fonds du souper spaghetti du 7 novembre dernier, nous avons ramassé la somme de 2,948.69\$. Cette somme sera utilisée uniquement pour le répit gardiennage offert à nos membres.

C'est notre façon de vous souhaiter un très beau temps des Fêtes en vous encourageant à profiter de ce service que l'on vous offre avec joie, pour prendre soin de vous. Que ce soit pour faire votre magasinage du temps des fêtes, pour vous offrir une séance chez le coiffeur ou encore tout simplement pour récupérer vos heures de sommeil manquées. Le RANCA vous supportera en vous offrant 8 heures pour chacun de ces deux mois. Il faut les prendre pendant que cela passe car ils ne sont pas cumulatifs. Comme le dit la chanson : C'est l'bon temps d'en profiter s'arrive rien qu'une fois par année!

Pour la nouvelle année qui s'annonce je souhaite que les gouvernements, la société civile, les amis proches et les familles reconnaissent l'existence et le rôle des Aidants Naturels dans notre société et deviennent des supporteurs généreux de cette noble cause. Chers Aidants Naturels que votre service à votre être cher soit béni et que Dieu vous donne la force et la santé de l'accomplir dans les meilleures conditions. Que cette nouvelle année vous soit favorable dans toutes vos démarches!

Caroline Vadeboncoeur Agente de liaison



### Sommaire

- Souper bénéfice
- Souper bénéfice Remerciement Dignitaires, Bénévoles Commanditaires Voeux Présidente et du C. d'Administration Voeux de C. Hernandez Information Activités Poème Prière de Noël





# **≪CHRONIQUES ∞** DE L'AFSAS

Janvier 2009

Numéro 6

# À votre santé!

En cette nouvelle année, j'aimerais porter un toast à votre santé. Je sais que beaucoup de gens préfèrent offrir des vœux de bonheur et de joie, mais je crois que lorsqu'on a la santé tout va mieux; c'est pourquoi c'est ce que je souhaite à chacun d'entre vous cette année.

J'aimerais aussi profiter de ces quelques lignes pour vous dire que l'AFSAS s'est méritée une mention d'honneur lors de la remise du *Prix Bernard-Hubert* 2008 pour l'ensemble de ses activités. Ce prix décerné par le Diocèse Saint-Jean-Longueuil en novembre dernier, visait à récompenser à organismes communautaires œuvrant à la

promotion de la justice humaine. L'équipe et les membres du conseil d'administration étaient très heureux de cette recon-

Angela Vergara Directrice générale



# Chroniques de l'AFSAS

Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert

# « É-MOI » Journée de reconnaissance



Journée de reconnais-sance des aidants naturels de la Montérègie s'est tenue le 8 novembre dernier à l'Auberge de la Rive à Sorel. Près de 200 aidants naturels ont pris part à cet événement.

C'est sous le thême de - l'île au trésor - que l'on

a accueilli les participants issus d'une trentaine de villes des quatre coins de la Montérégie. Le programme de l'événement réunissait : un atelier-échange, un dîner gastronomique et une conférence de Martin Neufeld, mieux

La 11º édition de « É-MOI » connu sous le nom de Monsieur Câlin. Une soixantaine de prix de reconnaissance ont aussi été remis tout au long de la journée.

> De plus, comme à chaque année, l'AFSAS a remis le prix honorifique « É-MOI » 2008 com-prenant, entre autres, l'œuvre « La Force en Soi » de l'artiste peintre Sylvain Gadbois. La gagnante, Nicole Lanthier de Saint-Bruno-de-Montarville, était très émue de recevoir ce prix qui couronnait à merveille la journée qu'elle venait de passer. Selon elle, cette journée de reconnaissance insuffle une énergie nouvelle aux aidants naturels, qu'elle compare à des anges qui travaillent en coulisse.

> > Le Courant Centre de soutien au réseau familial Granby

# Le Courant édition spéciale

# Le Centre de Soutien au Réseau Familial

843 rue Cowie, Granby, Québec J2J 1A3

(450) 375-9115 @ (450) 375-9253 ■ soutienreseaufamilial@qc.aira.com Site web: soutienreseaufamilial.ifrance.com Soutien familial Chez Soi 2 (450) 375-1673

ame communautaire qui cherch e à prévenir l'épuisement des proches aidants

Pour que la vie chez-soi, puisse continuer! 

\*\*\*\*\* 12 Soutien Familial Chez Soi 公 \*\*\*\*\*\*\*



Le Soutien Familial Chez Soi est une entreprise d'économie sociale, qui offre des services de surveillance sécuritaire en maintien à domicile, aux personnes de tous âges en perte d'autonomie (physique ou mentale) et ce, de façon temporaire ou

permanente. Par ces services, nous contribuons à offrir une qualité de vie aux personnes aidées afin de préserver leur autonomie et leur bien-être. Le Soutien Familial Chez Soi est un programme pilote en réintégration au travail au Québec, fortement appuyé par Emploi Québec, le Ministre de la Santé et le Ministre du Travail. Il est réalisé en partenariat avec le CSSS HY et la Coop Autonomie Chez Soi. Le programme a été conçu comme une entreprise d'économie sociale qui permet l'accès équitable aux services à des prix raisonnables et crée des possibilités de réorientation et de réintégration sur le marché du travail par l'embauche d'auxiliaires communautaires.

# L'Entraidant

JOURNAL DU REGROUPEMENT SOUTIEN AUX AIDANTS DE BROME-MISSISQUOI (RSABM)



Caregivers Support Group



« Vous prenez soin d'un proche... Nous prenons soin de vous »

www.rsabm.ca prendresoindunproche.com

ompter du 14 gyrll 2010 : nouveau site Web : www.rsabm.ca nouveau courriel : veerle@rsabm.ca

### Anne 2010 - 2

### April Mac

### Secondary 1

- Southern to title
- Southern de filte

### Dans os numéro

- Doa preemps 2
- Colondar d'activités 4
- sance des bénévoles du RSABM
- Journ pour Aider I
- Noveles activités
- \*\*
- Alon, vous item 11
- proche adard si:
- Leschillandesien 19
- Avis-de-convecition 24 Assemblée générale
- Deveror membro du 23 RSABM, pourquer?

### L'Entraidant

Regroupement soutien aux aidants de Brome-Missisquoi Cowansville

VICES AUX AIDANTS DE PARENTS ÂGÉS DE LONGUEUIL

# .'Entr'Aidants

FÉVEER 2009 À MAI 2009

# L'Entr'Aidants

Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil

# Quand on a un avenir. on est jamais très vieux





### DANS CE NUMERO :

DANS CE NUMERO :	
Mot du président	2
Mot de la directrice	3
Retrospective des activités	4.7
Quand on a un evenir on est jamais très vieux	8-9
Cellui qui voulint sinvoir	10.
Service de répit	11
Temograge	15
Sachez dee non	13
Prière des bénévoles	14
Calendrier des activités	15
AND RESIDENCE OF THE PARTY OF T	997

17
18
19
50
21
22
23
24
25
26
27
58-3
35

Volume 2, #8

# Journal Échange



ASSOCIATION DES AIDANTS(ES) NATUREL(LES) DU BAS-RICHELIEU

71, rue de Ramesay, Sorel-Tracy, J3P 3Z1 Téléphone: 730-0880 Télécopieur 730-0542 Courriel: <u>assaidantsnaturelsbr@bellnet.ca</u> Site Web: www.aidantsnaturels.org



Aider sans s'épuiser Maison de la famille de la Vallée-du-Richelieu Beloeil Journal Échange Association des aidants naturels du Bas-Richelieu Sorel-Tracy

# AIDER SANS S'ÉPUISER



# Un bulletin pour les aidants naturels

Maison de la Famille de la Vallée du Richelieu 91, boul. Cartier, Beloeil J3G 6R4 ☎ (450) 446-0852

Télécopieur : (450) 446-9569

Courriel : maisonvr@videotron.ca

Site web : www.mfvr.ca

Édition hiver 2008 - 2009

# IIa ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE INDIVIDUEL

# 6. SITES INTERNET

Le réseau Internet présente une information intangible mais facile d'accès et gratuite. La plupart des organismes ont pignon sur rue virtuelle. Certains ne présentent qu'une page succincte, parfois hébergée sur le site d'un autre organisme. Quelques-uns ont développé un site interactif, mis à jour régulièrement. Pour l'organisme, le potentiel de visibilité est considérable. Le réseau Internet est un outil de référence utilisé par de plus en plus de gens, de toutes les catégories d'âge. En un clic de souris, le site internet permet aux aidants d'avoir accès à un réseau d'informations pertinentes et de télécharger des documents qui les concernent directement : guide de prévention de l'épuisement, bulletin de liaison, etc.

ACCÈS WEB	ORGANISME	RÉGION
www.toc.matane.com/relaissanté.html	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint-Laurent
www.cblalma.com	Centre d'Action Bénévole du Lac	02-Saguenay- Lac-Saint-Jean
www.latosc.org	Les Aidants naturels de Charlesbourg	03-Capitale-Nationale
www.aparq.org	Association des personnes aidantes de la région de Québec (03)	03-Capitale-Nationale
www.rdanm.org	Regroupement des aidants naturels de la Mauricie	04-Mauricie et Centre-du-Québec
www.cdc-maski.qc.ca/mainstendres.htm	Association des aidants naturels du bassin de Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec
www.raan.ca	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie
www.org	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal
www.groupedesaidantsdelasalle.org	Groupe des aidants de LaSalle	06-Montréal
www.baluchonalzheimer.com	Baluchon Alzheimer	06-Montréal
www.infonet.ca/entraideauxaines	Centre d'Entraide aux aînés, Soutien aux familles et aux proches	07-Outaouais
www.aidantsnaturels-rn.com	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue
www.rpab.ca	Regroupement des proches aidants de Bellechasse	12-Chaudière- Appalaches
www.sebreakeyville.ca	Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert	12-Chaudière- Appalaches

ACCÈS WEB	ORGANISME	RÉGION
www.mcdc.info	Corporation de développement de la communauté d'expression anglaise de Mégantic - MCDC	12-Chaudière- Appalaches
www.aldpa.org	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval
www.aidantslassomption.org	Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption	14-Lanaudière
www.aidantsnaturels.org	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie
www.servicesauxaidants.com	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie
www.rsabm.ca	Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi	16-Montérégie
www.aidantsnaturels.org	Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil	16-Montérégie
www.aidantsnaturels.org	Aidants naturels du Haut-Saint-Laurent	16-Montérégie
www.aidantsnaturels.org	Association des aidants (es) naturels (les) du Bas-Richelieu	16-Montérégie
www.mfvr.ca	Maison de la famille de la Vallée-du-Richelieu	16-Montérégie
www.aidantsnaturels.org	Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels ROMAN	16-Montérégie

# IIa ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE INDIVIDUEL

# 7. GUIDES DE PRÉVENTION DE L'ÉPUISEMENT À L'USAGE DE L'AIDANT

Un guide de prévention de l'épuisement est transmis de main à main à chaque personne aidante : à l'accueil, lors d'une activité grand public ou à l'occasion d'une activité sociale de l'organisme. Ce guide permet d'abord à la personne de se reconnaître comme un proche aidant. La personne qui se reconnaît ainsi a souvent l'impression de remettre sa vie en mouvement après des années d'isolement. L'Entourage (1996) est le premier guide de prévention de l'épuisement entièrement produit et réalisé par un organisme dédié aux proches aidants. Adopté par un grand nombre d'intervenants, ses multiples adaptations témoignent de sa pertinence originelle. Ce document a été inspiré par l'ouvrage « Prévenir l'épuisement en relation d'aide. Guide d'autoformation » de Michelle Arcand et Lorraine Brissette (1994).

# Exemples de guide de prévention de l'épuisement par ordre chronologique de publication

Exemples de guide de prevention de l'épuisement par ordre en onologique de publication			
TITRE ET DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>L'Entourage – Cahier d'information et de sensibilisation aux réalités des proches aidants, 1996, 38 p.</li> <li>Roue de secours – Document de prévention des situations à risques pouvant survenir lorsqu'on prend soin d'un proche sur une longue période : toxicomanie, dépression, suicide et deuils, 1996 (révisé 1997), 36 pages</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal	
<ul> <li>Aidant naturel. Pas si naturel que ça! – Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels, 1999, 24 p.</li> <li>Family caregivers. Not as natural as you might think! – A Guide to Preventing Burnout of Family Caregivers, 1999, 24 p.</li> </ul>	Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil	16-Montérégie	
<ul> <li>Prendre soin de soi tout en prenant soin de l'autre – Guide de prévention contre l'épuisement destiné aux proches aidants et proches aidantes, 2003</li> </ul>	Regroupement des proches aidants de Bellechasse	12-Chaudière- Appalaches	
<ul> <li>Guide de survie. Le défi d'être proche aidant, 2004, 56 p.</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue	
<ul> <li>Guide pour les personnes qui aident un proche en perte d'autonomie, 2004 (2º éd. 2006), 32 p.</li> <li>Guide For People Who Care for a Loved One, 2004, (2º éd. 2006), 32 p</li> </ul>	Table de concertation des aînés de Memphrémagog	05-Estrie	
• Être aidant, pas si évident! – Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels, 2005 (2e éd. 2008) 88 p.	Table de concertation des organismes communautaires, secteur personnes aînées de Sherbrooke	05-Estrie	

Exemples de guide de prévention de l'épuisement par ordre chronologique de publication			
TITRE ET DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Guide d'accompagnement et d'information pour les aidants naturels, 2006, 60 p.</li> </ul>	Centre-Ressources pour la Vie Autonome : Région Bas-Saint-Laurent	01-Bas- Saint-Laurent	
• Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre – Guide de prévention de l'épuisement destiné aux proches aidantes et proches aidants, 2006, 48 p.	Regroupement des associations de personnes aidantes naturelles de la Mauricie	04-Mauricie et Centre-du- Québec	
• Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2007, 56 p.	<ul> <li>Comité des proches aidants du Grand Littoral :</li> <li>Regroupement des proches aidants de Bellechasse</li> <li>Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière</li> <li>Lien-Partage</li> <li>Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert</li> </ul>	12-Chaudière- Appalaches	
• Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes proches aidantes, 2008, 56 p.	Centre d'entraide communautaire bénévole de Montmagny-L'Islet	12-Chaudière- Appalaches	
• Taking care of myself while taking care of others, 2008, 70 p.	Megantic English-Speaking Community Development Corporation	12-Chaudière- Appalaches	
• Prendre soin de soi tout en prenant soin de l'autre. Se reconnaître comme personne aidante – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2008, 36 p.	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval	
<ul> <li>Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2009, 56 p.</li> </ul>	Nouvel Essor et CSSS des Etchemins	12-Chaudière- Appalaches	

# L'ENTOURAGE



CAHIER D'INFORMATION ET DE SENSIBILISATION



REGROUPEMENT DES AIDANTES ET AIDANTS NATUREL-LE-S DE MONTRÉAL

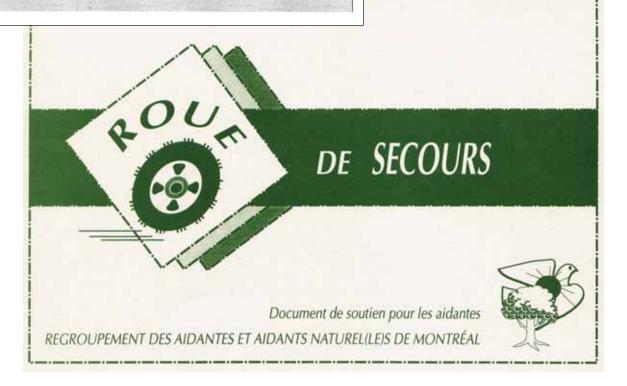


# L'Entourage

Cahier d'information et de sensibilisation aux réalités des proches aidants, 1996, 38 p. Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

# Roue de secours

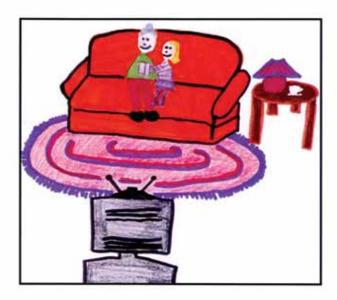
Document de prévention des situations à risques pouvant survenir lorsqu'on prend soin d'un proche sur une longue période : toxicomanie, dépression, suicide et deuils, 1996 (révisé 1997), 36 pages

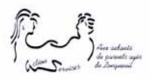


# **AIDANT NATUREL**

PAS SI NATUREL QUE ÇA!

Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels





Aidant naturel. Pas si naturel que ça! – Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels, 1999, 24 p.

# **FAMILY CAREGIVERS**

NOT AS NATURAL AS YOU MIGHT THINK!

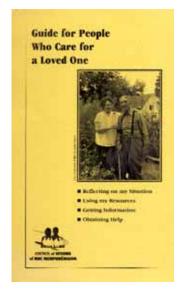
A Guide to Preventing Burnout of Family Caregivers





# Cuide de survie Le défi d'être proche aidant Produit par le Regroupement des Personnes Aidantes Naturelles du Rouyn-Noranda Régional

Guide pour les personnes qui aident un proche en perte d'autonomie, 2004 (2º éd. 2006), 32 p. Table de concertation des aînés de Memphrémagog



Guide de survie. Le défi d'être proche aidant, 2004, 56 p. Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional

# Guide pour les personnes qui aident un proche en perte d'autonomie



- Faire le point
- M'entourer
- M'informer
- Obtenir de l'aide



# Être aidant pas si évident!

Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels

2e édition



# Être aidant, pas si évident!

Guide de prévention de l'épuisement pour les aidants naturels, 2005 (2° éd. 2008) 88 p.

Table de concertation des organismes communautaires, secteur personnes aînées de Sherbrooke

uide d'accompagnement et d'information

pour les aidants naturels

Table de concertation des organismes communa secteur personnes aînées de Sherbrooke

> Guide d'accompagnement et d'information pour les aidants naturels, 2006, 60 p. Centre-Ressources pour la Vie Autonome : Région Bas-Saint-Laurent





Centre-Ressources pour la Vie Autonome : Région Das-Saint-Laurent



Prendre soin de moi... tout en prenant soin de l'autre Guide de prévention de l'épuisement destiné aux proches aidantes et proches aidants, 2006, 48 p. Regroupement des associations de personnes aidantes naturelles de la Mauricie

# Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre

Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes



Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2007, 56 p.

Comité des proches aidants du Grand Littoral :

- Regroupement des proches aidants de Bellechasse
- Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière
- Lien-Partage
- Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert

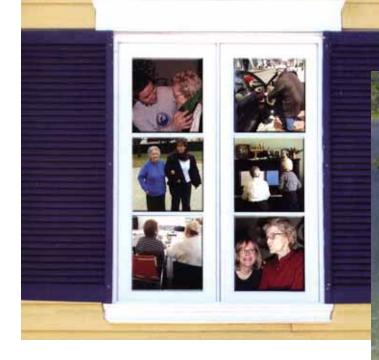
# Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre

Guide d'accompagnement à l'intention des personnes proches aidantes

Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre

Guide d'accompagnement à l'intention des personnes proches aidantes, 2008, 56 p. Centre d'entraide communautaire bénévole de Montmagny-L'Islet

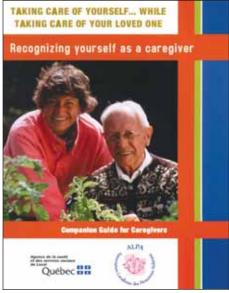
TAKING CARE OF MY.
WHILE TAKING CARE OF OT



Taking care of myself while taking care of others, 2008, 70 p. Megantic English-Speaking Community Development Corporation



Prendre soin de soi... tout en prenant soin de l'autre. Se reconnaître comme personne aidante – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2008, 36 p. Association lavalloise des personnes aidantes





Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre – Guide d'accompagnement à l'intention des personnes aidantes, 2009, 56 p. Nouvel Essor et CSSS des Etchemins

# Trouvaille 2:

# Roulette d'autoévaluation de l'épuisement

**Objectif**: Aider la personne à prendre conscience de sa réalité de proche aidant et du risque d'épuisement associé à sa condition.

**Description**: Une série de dix questions associées à des symptômes d'épuisement sont réparties sur une roulette colorée. La personne peut évaluer son niveau de risque d'épuisement à l'aide d'un test présenté sous forme de jeu interactif.

Organisme: En complément au guide de prévention de l'épuisement, le Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi a mis au point cet outil original à l'intention de la personne aidante.

# Roulette d'autoévaluation

«Suis-je un aidant?» «Suis-je en danger d'épuisement?» Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi

# Mode d'emploi

Placez l'indicateur de pointage à zéro et l'indicateur de questions sur la question #1. A chacune des questions, vous devez répondre l'un des 4 choix suivant : JAMAIS (0 point), PARFOIS (1 point), SOUVENT (2 points), TOUJOURS (3 points).

Répondez aux dix questions en additionnant le pointage de vos réponses avec l'indicateur à cet effet. Une fois terminé, vérifiez votre pointage avec l'échelle d'évaluation suivant.

# Échelle d'évaluation

POINTAGE ENTRE 0 ET 10 : RISQUE FAIBLE. Vous vivez votre rôle d'aidant d'une façon extrémement équilibrée. Votre risque d'épuisement est minime, Bravo!

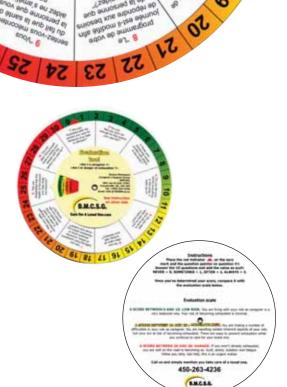
POINTAGE ENTRE 20 ET 20 8 MISQUE MOYEN. Vous éprouvez quelques difficultés dans votre rôle d'aidant. Vous gérez assez bien certains aspects inhérents à votre rôle d'aidant, mais vous courez un risque d'épuisement. Il existe des moyens de prévenir l'épuisement afin que vous puissiez continuer à prendre soin de votre proche.

POINTAGE ENTRE 20 ET 30 : DANGER. Si vous n'êtes pas déjà épuisé, vous êtes en bonne voie de l'être. La culpabilité, le stress, l'isolement et la fatigue sont votre lot quotidien. Réagissez, c'est une question de vie.

Téléphonez au bureau et dites nous simplement que vous prendrez soin d'un proche

450-263-4236

R.S.A.B.M.



ansville, QC, J2K 2X9 Tél.: (450) 263-4236 Telo © RSABM oc.co

# IIa ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE INDIVIDUEL

# 8. BOTTINS DE RESSOURCES POUR LES AIDANTS

Les bottins de ressources sont distribués gratuitement aux personnes aidantes en toute occasion, au moment de l'accueil, lors d'une tournée de sensibilisation ou d'une activité grand public. Ces bottins renseignent sur les organismes et les établissements où l'on doit s'adresser pour obtenir différents services. Ils se présentent sous la forme de feuillet ou de petites brochures. Les bottins sont parfois glissés dans le guide de prévention de l'épuisement.

Exemples de bottin de ressources pour les proches aidants				
TITRE ET DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION		
<ul> <li>Répertoire de services aux aidants naturels et aux aînés de la MRC de Matane,</li> <li>«Les Cœurs Vaillants» de Matane</li> </ul>	Relais Santé Centre de soutien aux aidants naturels	01-Bas-Saint Laurent		
<ol> <li>Informations sur l'organisme</li> <li>Services de maintien à domicile</li> <li>Programmes spécifiques aux aidants naturels et numéros d'urgence</li> <li>Gouvernements provincial et fédéral</li> <li>Organismes communautaires et associations</li> <li>Professionnels de la santé</li> </ol>				
Relais Santé utilise aussi le «Guide de services aux personnes aînées-MRC de Matane» réalisé par la Table de concertation des personnes aînées du Bas-Saint-Laurent, 2008, section Aide aux proches aidants				
<ul> <li>La Ressource – Répertoire des ressources communautaires et publiques pour les proches aidants de l'île de Montréal, 2008, 80 p.</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal		
44 organismes communautaires et 12 CSSS présentés selon 4 catégories d'activités :				
<ol> <li>Information, sensibilisation et formation</li> <li>Soutien psychosocial</li> <li>Répit</li> <li>Défense des droits</li> </ol>				

# IIb

# Activités « proches aidants »

# Contexte de groupe

- 1. Groupes de soutien en prévention de l'épuisement
- 2. Groupes de soutien et autres activités pour aidants endeuillés
- 3. Groupes d'entraide et cafés rencontres thématiques
- 4. Conférences
- 5. Ateliers pratiques et de ressourcement
- 6. Reconnaissance envers les proches aidants
- 7. Activités sociales, culturelles et festives
- 8. Réseautage téléphonique et informatique

# IIb ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE DE GROUPE

# 1. GROUPES DE SOUTIEN EN PRÉVENTION DE L'ÉPUISEMENT

Le groupe de soutien rassemble un petit nombre de personnes aidantes – généralement pas plus de douze individus – dans le cadre d'une activité de formation à caractère psychosocial. C'est une occasion d'apprendre et de comprendre sa propre situation tout en sortant de l'isolement. La série d'ateliers est répartie sur six à dix sessions animées par une intervenante de l'organisme ou de l'extérieur. Les participantes et participants s'engagent à suivre la série complète. L'effet collectif de soutien émotionnel est réel. Au terme de la série d'ateliers, les personnes désirant poursuivre leur démarche sont invitées à participer à des groupes d'entraide et à des cafés-rencontres moins formels.

Deux guides d'animation ont été développés au Québec il y a plus de quinze ans : d'une part, le «Programme Coup de main» réalisé par le Département de santé communautaire de l'Hôpital général de Montréal et le DSC du Centre hospitalier de Verdun en 1991, d'autre part, le livre «Prévenir l'épuisement en relation d'aide. Démarche, formation et animation» réalisé par Michelle Arcand et Lorraine Brissette en 1994. Depuis, les intervenantes et intervenants s'inspirent des éléments de l'un ou de l'autre ouvrage pour produire des guides d'animation et des cahiers du participant. Ces multiples variantes sont l'aboutissement d'un travail de terrain. Les intervenantes et intervenants sont conscients du fait que le groupe de soutien axé sur la gestion du stress peut présenter un piège : celui de contribuer à exercer une pression supplémentaire sur la personne aidante en l'incitant à être encore plus performante dans son rôle.

Plusieurs CSSS (CLSC) animent actuellement des groupes de soutien à l'intention des personnes aidantes. L'offre de services est toutefois inégale d'un territoire régional à un autre, et au sein même d'une région donnée. Par ailleurs, plusieurs organismes communautaires ont pris en charge cette activité. 60% des organismes étudiés organisent des groupes de soutien dans le cadre de leurs activités régulières. Les groupes de soutien « réguliers » se déclinent sous différents noms : Mon répit à moi (Québec), Aider sans s'épuiser (trois organismes de la Mauricie), S'aider d'abord (Breakeyville), J'affirme ma vie d'aidant-e naturel-le (L'Assomption), Ressourc'É-MOI (Saint-Hubert), Vivre avec un proche en perte d'autonomie (Granby), Prévenir l'épuisement chez les aidants naturels (Longueuil). Nous présentons ici des groupes de soutien qui abordent des thématiques autres que la prévention générale de l'épuisement des proches aidants.

Exemples de groupe de soutien - autres thématiques

Dispensation d'ateliers de formation à tout intervenant intéressé moyennant des frais

NOM	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Accompagnement en fin de vie : sessions de formation adressées aux aidants naturels</li> <li>Cahier de l'animateur préparé par Claire Boucher avec la collaboration de Maryse Beaumier, 2007, 94 p.</li> <li>Ces sessions sont animées par des personnes ressource externes</li> </ul>	Regroupement des aidants naturels de la Mauricie	04-Mauricie et Centre- du-Québec
<ul> <li>Vivre avec un proche atteint de la maladie d'Alzheimer</li> <li>Prendre soin de nos relations. Prévention et résolution des conflits familiaux Cahier de l'animateur et cahier du participant préparés par Marie-France Laguë et Annie Paradis </li> <li>Accompagnement d'un proche en fin de vie (voir page suivante)</li> </ul>	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie

# IIb ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE DE GROUPE

# 2. GROUPES DE SOUTIEN ET AUTRES ACTIVITÉS POUR AIDANTS ENDEUILLÉS

Les organismes communautaires, surtout les plus anciens parmi ceux dédiés aux proches aidants, observent qu'un nombre de plus en plus grand de personnes ayant participé à la vie associative et aux activités de l'organisme continuent d'y venir après la mort de leur proche ou expriment le besoin d'une forme particulière de soutien pour traverser leur deuil. La mort de leur proche signifie-t-elle la mort de leur identité d'aidant? Rien n'est moins sûr.

Pour aider les gens à passer à travers leur deuil et à se construire de nouveaux points de repère, un certain nombre d'organismes ont commencé à offrir du soutien aux personnes ex-aidantes. Certains organismes proposent des activités ponctuelles comme des sessions d'art thérapie alors que d'autres mettent en place des groupes de soutien et des groupes d'entraide spécifiques. Toutes ces rencontres offrent un lieu de parole et de partage à ces personnes et leur permettent de garder contact entre elles et avec l'organisme.

Exemple de groupe de soutien et autres activités pour aidants endeuillés				
TITRE ET DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION		
<ul> <li>Groupe de soutien « L'éveil au deuil»</li> <li>Série de 9 ateliers hebdomadaires montés et animés par la coordonnatrice</li> </ul>	Association des aidantes et aidants naturels du bassin de Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec		
<ol> <li>Les 5 étapes du deuil : déni, désorganisation, réorganisation/réappropriation de sa vie, transformation et guérison</li> <li>Le corps en deuil</li> <li>Les émotions reliées au deuil</li> <li>Refaire l'histoire de la relation avec la personne qui n'est plus</li> <li>L'âme en deuil, bouleversement des croyances</li> <li>Transformation de soi et de ses rapports aux autres</li> <li>Fin du deuil et rituel</li> </ol>				
Également dans la région, le Regroupement des aidants naturels de la Mauricie organise le groupe de soutien «Vivre un deuil et grandir», animé par une personne-ressource externe. L'Association des personnes aidantes naturelles de Mékinac anime le groupe « Mieux vivre son deuil ».				
Art thérapie pour personnes aidantes endeuillées	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue		

TITRE ET DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Groupe de soutien pour aidants endeuillés Série de 5 ateliers coanimés par la coordonnatrice et une bénévole de l'organisme d'accompagnement en fin de vie <ol> <li>Prendre conscience que le deuil est à la fois unique et universel</li> <li>Expression des émotions</li> <li>Refaire l'histoire, souvenirs</li> <li>Âme en deuil, rapports aux autres</li> </ol> </li></ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière en collaboration avec Présence Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches
<ul> <li>5. Entre espoir et ?. Évaluation, rituel</li> <li>Suivi de deuil</li> <li>Retrouvailles annuelles des ex-personnes aidantes : une quarantaine de participantes et participants</li> </ul>		
Rencontres mensuelles de socialisation et d'échange pour ex-aidants «Les Apprentis Sages»	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie
<ul> <li>Groupe de soutien pour aidants endeuillés Série de 10 ateliers hebdomadaires animés par une intervenante de l'organisme</li> <li>1. La perte que je vis</li> <li>2. La souffrance</li> <li>3. La guérison</li> <li>4. La colère</li> <li>5. La culpabilité et l'idéalisation</li> <li>6. Découvrir un sens à ma perte</li> <li>7. Le pardon</li> <li>8. Faire mes au revoir</li> <li>9. Faire de ma mémoire un outil de bonheur</li> <li>10. Le bilan</li> <li>Conception du Guide de l'animateur et journal de bord du participant. 2004, revu et corrigé en 2008</li> <li>Club des ex-aidants</li> </ul>	Centre de soutien au réseau familial – Granby	16-Montérégie

# IIb ACTIVITÉS PROCHES AIDANTS EN CONTEXTE DE GROUPE

# 3. GROUPES D'ENTRAIDE ET CAFÉS-RENCONTRES THÉMATIQUES

Une variété de rencontres informelles d'échange et de partage sont proposées aux personnes aidantes. Les groupes d'entraide se présentent sous la forme de rencontres thématiques autour d'un café ou d'un repas. Ils proposent une formule mitoyenne entre les groupes de soutien et les activités récréatives. Qu'importe leur nom, l'essentiel consiste à se rencontrer dans un cadre informel, moins encadré que les groupes de soutien.

Café-rencontre, dîner-partage, déjeuner-échange, café-atelier thématique, souper avec conférence, déjeuner-rencontre, après-midi Portes ouvertes, souper-rencontre, groupe d'entraide, causerie potlock, autant de dénominations pour désigner ces rencontres de personnes aidantes, organisées avec une ou plusieurs personnes de l'équipe, souvent avec la contribution de personnes-ressources invitées et de personnes bénévoles. Un dîner-rencontre intergénérationnel avec la présence d'enfants d'un centre de la petite enfance est même organisé (AFSAS). Ces événements prennent place sur une base régulière, souvent mensuelle. Nous présentons ici quelques-uns des thèmes abordés par des organismes lors de ces rencontres.

Exemples de thèmes abordés lors des rencontres			
TITRE	ORGANISME	RÉGION	
<ul><li>La Curatelle publique</li><li>Les aidants et l'impôt</li><li>Un salaire pour les aidants ?</li><li>Les pouvoirs de la communication</li></ul>	Les Aidants naturels de Charlesbourg	O3-Capitale Nationale	
<ul> <li>Le bonheur, c'est aussi pour moi</li> <li>Amener un changement</li> <li>Écoute-moi, je te parle</li> <li>Testament, mandat et règlement d'une succession</li> </ul>	Association des aidantes et aidants naturels du bassin de Maskinongé	O4-Mauricie et Centre-du-Québec	
<ul> <li>De la médication à la dépendance</li> <li>Le rêve comme outil de connaissance de soi</li> <li>Le suicide : comprendre pour mieux réagir</li> </ul>	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie	
<ul> <li>Les aidants naturels entre dévouement et sacrifice</li> <li>Visionnement du DVD sur la pièce de théâtre «Le ras-le-bol»</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue	
<ul> <li>Vini'Yoga: importance de la respiration</li> <li>Programmes d'aide financière</li> <li>L'hébergement d'un proche</li> <li>L'estime de soi</li> <li>Le besoin de répit et les services de la Coopérative</li> <li>Le besoin d'une relation significative</li> <li>Stimul'Action</li> <li>La rigolothérapie</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches	

Exemples de thèmes abordés lors des rencontres			
TITRE	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>La colère, un frein ou un levier pour avancer dans la vie</li> <li>La solitude et l'isolement, les maux se ressemblent mais l'état est différent</li> <li>L'humour dans nos vies de personnes aidantes, c'est possible et surtout souhaitable</li> <li>Empowerment : prendre du pouvoir sur sa vie</li> <li>Les personnes aidantes et les limites de la tolérance</li> <li>La culpabilisation et la manipulation, une roue sans fin</li> <li>Les pensées paralysantes et les pensées aidantes, un choix simple et pourtant</li> <li>Vivre de petits et grands deuils, des défis à ma capacité d'adaptation</li> <li>Moi stressée peut-être</li> <li>Il n'est jamais trop de bonne heure pour le bonheur</li> </ul>	Association lavalloise des proches aidants	13-Laval	
<ul> <li>Mes droits, mes priorités</li> <li>Patience, on se calme!</li> <li>La pensée positive</li> <li>Chanson significative</li> </ul>	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie	
<ul><li>Les relations interpersonnelles</li><li>Êtes-vous vacciné contre la culpabilité?</li></ul>	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie	



Une collaboration solide pour mieux s'entraider!



Centre de santé et de services sociaux d'Ahuntsic et Montréal-Nord



### Rencontre mensuelle pour les aidants

Chaque deuxième lundi du mois de 13 h 30 à 16 h

Dans les locaux du Centre de santé et de services sociaux CLSC de Montréal-Nord 11 441, boul. Lacordaire Montréal-Nord, Québec, H1G 4J9

#### Pour de plus amples renseignements :

Mme Lucienne Forget, présidente du Groupe d'entraide Alzheimer de Montréal-Nord ☎ 450 975-9373

#### Pour tout besoin d'aide ou d'information :

Centre de santé et de services sociaux d'Ahuntsic et Montréal-Nord CLSC de Montréal-Nord \$\infty\$ 514 384-2000

Demander l'accueil psychosocial

Dernière mise à jour : 18 mars 2009

#### Dépliant promotionnel Groupe d'entraide Alzheimer de Montréal-Nord Groupe d'entraide mensuel animé par une personne ressource ou par la travailleuse sociale du CLSC

### 4. CONFÉRENCES

Les conférences servent d'abord à informer et à ouvrir des perspectives nouvelles pour les personnes aidantes. Elles sont généralement ouvertes au grand public. Ces activités sont une occasion de sensibiliser l'opinion publique bien que ce ne soit pas là leur but premier.

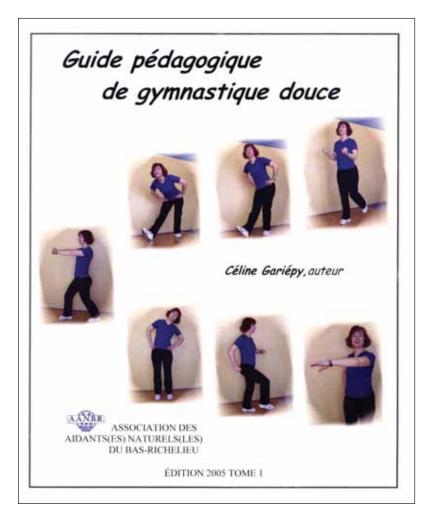
Exemples de conférences prononcées par des personnes ressources externes					
TITRE	ORGANISME	RÉGION			
<ul> <li>Sexualité et vieillissement</li> <li>Trucs pour favoriser un bon sommeil</li> <li>Fiscalité et sécurité de vieillesse</li> <li>Gestion du stress et de l'anxiété</li> </ul>	Association des aidantes et aidants naturels du bassin de Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec			
<ul> <li>Parents d'enfants ayant des besoins particuliers</li> <li>S'énergiser pour mieux s'entraider, Dr. G. Lapointe</li> </ul>	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie			
Comment aider les autres sans décharger sa batterie, Denyse Gaouette	Table de concertation des aînés de Memphrémagog, Réseau des proches aidants	05-Estrie			
<ul> <li>Hommage à la vie, Marguerite Lescop</li> <li>La sécurité à la maison</li> <li>Ma philosophie face aux déceptions</li> <li>Les peurs</li> </ul>	Groupe des aidants de LaSalle	O6-Montréal			
<ul> <li>La réalité sociale et spirituelle des malades, Raymond Lemieux</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue			
Santé globale, Dr. G. Lapointe	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches			
<ul> <li>Comment retrouver sa passion de vivre?,</li> <li>André Harvey</li> <li>Miser sur ma valeur, Marie Bérubé</li> </ul>	Lien-Partage	12-Chaudière- Appalaches			

TITRE	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>La condition féminine et les aidantes, Chantal Vézina</li> <li>Les émotions vécues par les aidants, Normand Aubé</li> <li>Lâcher prise, Yvon Boutin</li> <li>La tolérance, Normand Aubé</li> <li>La culpabilité, Normand Aubé</li> <li>La communication et son impact, Julie Gravel</li> <li>Mécanisme de plainte pour un service de santé, Guy-A Guinard, Commissaire aux plaintes</li> </ul>	Coop SORE des Pays-d'en-haut	15-Laurentides

### 5. ATELIERS PRATIQUES ET DE RESSOURCEMENT

Les organismes offrent d'autres activités de formation, celles-ci en dehors de la réalité habituelle des proches aidants. Le but est de prendre contact avec soi-même tout en pratiquant une activité physique, ludique, pratique, artistique ou autre. Certaines de ces formations s'adressent autant aux employés et aux bénévoles qu'aux personnes aidantes.

Exemples d'ateliers pratiques et de ressou	rcement	
NOM	ORGANISME	RÉGION
Session de Tai Chi	Association des aidantes et aidants naturels du bassin Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec
<ul> <li>Atelier de théâtre et création collective :</li> <li>«Les chuchotements de l'âme» (Voir trouvaille 7)</li> <li>Atelier d'arts visuels</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal
Creative connections : ateliers d'arts visuels et d'écriture créative	English Coalition of Caregivers of Montreal	06-Montréal
<ul> <li>Atelier d'art thérapie</li> <li>Atelier d'écriture</li> <li>Atelier de musicothérapie</li> <li>Programmation neurolinguistique</li> <li>Thérapie par le rire</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue
Séances de «répit massage»	Association des aidants naturels de la Côte-Nord	09-Côte-Nord
<ul><li>Atelier de ViniYoga</li><li>Atelier d'art</li></ul>	Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert	12- Chaudière- Appalaches
<ul><li>Atelier d'écriture</li><li>Atelier d'art dramatique</li><li>Atelier de musicothérapie</li></ul>	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval
Festiv'Arts : atelier de création et expo-vente d'œuvres réalisées par des personnes aidantes	Action services aux aidants de parents âgés de Longueuil	16-Montérégie
<ul> <li>Journée découverte (aromathérapie, rire pour la santé)</li> <li>Atelier Qi Kong</li> <li>Atelier d'art</li> <li>Petit moment de détente</li> <li>Massothérapie</li> </ul>	Regroupement Soutien aux aidants Brome Missisquoi	16-Montérégie
<ul><li>Atelier de gymnastique douce</li><li>Musclez vos méninges</li></ul>	Association des Aidantes et Aidants du Bas-Richelieu	16-Montérégie



Guide pédagogique de gymnastique douce Association des aidants (es) naturels (les) du Bas-Richelieu

### Cuisine collective des proches-aidant(e)s

**Objectif**: Préparer des repas dans le cadre d'une cuisine collective pour faciliter la vie des personnes aidantes, développer l'autonomie des hommes aidants en matière d'art culinaire.

**Description**: Des bénévoles ex-aidantes enseignent aux hommes aidants des recettes simples et savoureuses. À la fin de la journée, les participants repartent avec 5 plats principaux pour deux personnes. Pendant cette activité, les conjointes des aidants sont accompagnées par des bénévoles de la Coop de services à domicile et participent aux activités du Centre de jour du CLSC. Coût : 10\$/semaine par personne.

**Organisme** : Initiative de la Coopérative de Solidarité, de Répit et d'Entraide pour proches-aidants (es) des Pays-d'en-Haut.

Affiche promotionnelle Cuisine collective des proches-aidant(e)s Coop SORE



Coopérative de Solidarité, de Répit et d'Entraide pour proches-aidant(e) s des Pays-d'en-Haut



Cuisine collective des proches-sident(e)s

Le Garde-Manger des Pays-d'en-Haut en collaboration avec la Coop SORE permettent aux proches-aidant(e)s de la MRC des Pays-d'en-Haut de se réunir pour réaliser des repas dans le cadre d'une cuisine collective, pendant que la personne en perte d'autonomie dont ils ont soin participe à une activité.

En plus de réaliser des plats sains et peu coûteux, la journée au sein de la cuisine collective est également un moment de répit, permettant d'échanger avec des participants vivants des situations similaires.

Pour le modique somme de \$10,00/semeine per personne. les perticipents réalisent ensemble cinq recettes qu'ils se divisent à le fin de le journée.

### Camps-répit en musicothérapie

Objectif: Faire partager des moments de ressourcement aux aidants et aux aidés.

**Description**: Quatre camps-répit sont organisés au cours de l'année, un par saison, avec pour thème central LA MUSIQUE! Des duos aidants-aidés y viennent recharger leurs batteries. Le camp est conçu d'abord et avant tout pour répondre au besoin de répit de la personne aidante. À tout moment de la journée, elle peut se retirer des activités pour se reposer. Une personne-ressource prend soin de son proche. Entre 18 et 40 personnes par session ont pris part à ces camps musicaux d'une durée de deux jours. Coût : 60\$ pour les deux jours.

**Organisme** : Initiative de la Coopérative de Solidarité, de Répit et d'Entraide pour proches-aidants (es) des Pays-d'en-Haut.

Affiche promotionnelle Camps-répit en musicothérapie Coop SORE

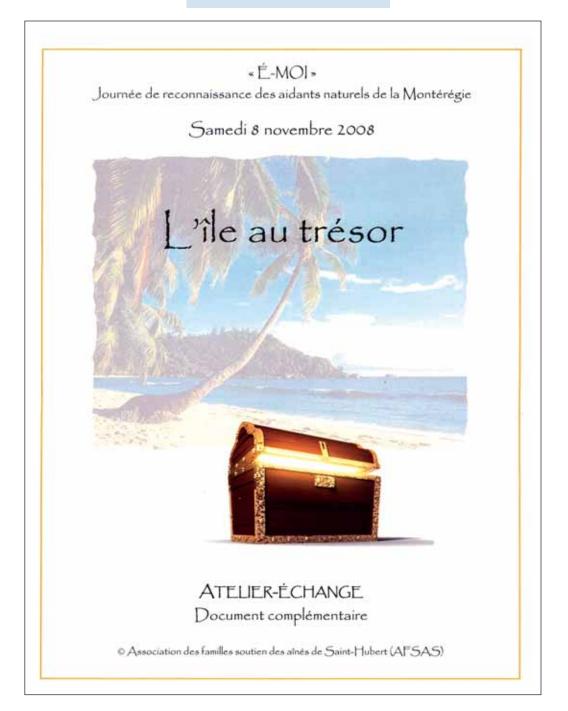


### 6. RECONNAISSANCE ENVERS LES PROCHES AIDANTS

La plupart des organismes organisent des activités de reconnaissance en hommage aux proches aidants, surtout depuis l'officialisation de la Semaine nationale des proches aidants en 2007. Cet événement constitue une occasion de souligner l'importance de la contribution des personnes aidantes à la collectivité. Le RANQ et ses organismes membres travaillent à faire reconnaître le statut social de l'aidant.

Exemples d'activités de reconnaissance en	faveur des personnes aidantes		
TITRE	ORGANISME	RÉGION	
• Rencontres et échanges entres aidants : ateliers, musique, prix de présence sous une présidence d'honneur, avec la Table de concertation des organismes communautaires, secteur personnes aînées de Sherbrooke	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie	
Journée hommage aux aidants	Association bénévole Beauce-Sartigan	12-Chaudière- Appalaches	
Depuis 2008, organisation conjointe d'une Journée de ressourcement pour les proches aidants du territoire du Grand Littoral Thèmes :  • J'ouvre grand mes ailes!, 2008  • Communiquer pour créer des ponts, 2009  • Donner un sens à l'accompagnement, 2010 (en préparation)	<ul> <li>Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière</li> <li>Regroupement des proches aidants de Bellechasse</li> <li>Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert</li> <li>Lien Partage</li> </ul>	12-Chaudière- Appalaches	
Brunch des proches aidants	En collaboration : Association volontaire Amiante et CAB Beaulac-Garthby	12-Chaudière- Appalaches	
• É'MOI- Journée de reconnaissance des aidants naturels de la Montérégie	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie	
Hommage à l'aidant au grand cœur	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie	
Massages, soins de la peau, bons d'achat	Regroupement Soutien aux aidants Brome-Missisquoi	16-Montérégie	
• Journée des proches aidants du Sud-ouest «Une journée d'antan»	Participation des Aidants naturels du Haut-Saint-Laurent à l'événement organisé par le CAB de Valleyfield	16-Montérégie	

Brochure à l'intention du participant É'MOI- Journée de reconnaissance des aidants naturels de la Montérégie, 2008 Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert



### Communiquer pour créer des ponts

Journée de ressourcement pour les proches aidants

### Programme de la journée



ORGANISEE PAR:









Programme de la Journée de ressourcement pour les proches aidants Comté des proches aidants du Grand Littoral, 2009

### Programme de la journée

8 h 30	Accueil et inscription
9 h 00	Mot de bienvenue L'animatrice de la journée : Madame Michèle Tardif, organisatrice communautaire
9 h 10	La communication non verbale Monsieur Guy Bilodeau, diplômé en sociologie et en psychologie
10 h 45	Pause café
11 h 10	La relaxation dans le mouvement Monsieur Mario Veillette, enseignant et chorégraphe
11 h 45	Diner (Deux choix de menu)
13 h 15	Maux à Mots : « Parler pour moins souffrir » Madame Marise Bellavance, t.s. CLSC de Laurier-Station
14h 00	Atelier sur la communication
15 h 00	Retour en grand groupe
15 h 30	Clôture de la journée

### 7. ACTIVITÉS SOCIALES, CULTURELLES ET FESTIVES

On met de côté les obligations et on prend une pause : c'est jour de fête ! On crée l'occasion de changer d'atmosphère dans un décor inhabituel.

Exemples d'activités sociales, culturelles et festives					
NOM	ORGANISME	RÉGION			
<ul><li>Visite des Jardins de Métis</li><li>Pique-nique</li></ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent			
<ul> <li>Quilles</li> <li>Sortie au Musée de la Culture populaire de Trois-Rivières</li> </ul>	Regroupement des aidants et aidantes naturels du bassin de Maskinongé	04-Mauricie et Centre-du-Québec			
<ul> <li>Souper annuel aidants-aidés</li> <li>Dîner Saint-Valentin aidant-aidé</li> <li>Dîner aidant-aidé de l'AGA</li> <li>Petits voyages</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches			
<ul> <li>Croisière sur la rivière des Mille-Îles</li> <li>Dîner dansant de Noël</li> <li>Cinéma pop-corn</li> <li>Souper spectacle à un théâtre d'été</li> <li>Sortie au jardin botanique de Montréal</li> <li>Dîner gastronomique</li> </ul>	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval			
Carnaval des Aidants naturels	Les Aidants naturels du Haut-Saint-Laurent	16-Montérégie			
<ul> <li>Repas de Noël, Saint-Valentin, cabane à sucre, épluchette de blé d'Inde</li> </ul>	La plupart des organismes				

### 8. RÉSEAUTAGE TÉLÉPHONIQUE ET INFORMATIQUE

Le réseautage électronique recourt à l'expression écrite et à l'informatique. La communication par courriel en temps réel avec un groupe de destinataires valorise le contenu et place en sourdine l'aspect émotif, davantage présent dans le réseautage téléphonique. De nombreux organismes communautaires participent aux ateliers téléphoniques du Réseau entre-aidants du CSSS Cavendish.

Exemples de réseautage téléphonique et informatique					
TITRE	ORGANISME	RÉGION			
<ul> <li>Animation de deux ateliers téléphoniques du Réseau Entre-aidants</li> <li>Les proches aidants ont aussi des droits, novembre 2009</li> <li>Mesures fiscales pour les personnes aidantes et aidées, mars 2010, 70 participants à travers le Québec. Animation : Ruth Rose</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal			
<ul> <li>Participation à l'atelier téléphonique du Réseau entre-aidants « Une nouvelle génération de proches aidants, les baby-boomers. Comment pouvons-nous y répondre en ayant une longueur d'avance? ». Conférenciers : Nancy Guberman et Jean-Pierre Lavoie</li> </ul>	Plusieurs organismes membres du RANQ				
Réseautage virtuel - Jasette électronique «Care chat»	Megantic English-Speaking Community Development Corporation	12-Chaudière- Appalaches			

### Réseau entre-aidants / Care-ring Voice Network

**Objectif**: Fournir aux familles qui prennent soin d'un proche malade un accès facile et gratuit à de l'information et à du soutien à distance, par le moyen du téléphone.

**Description**: Le Réseau entre-aidants, initié en 2004, est le résultat d'un partenariat entre le CSSS Cavendish et d'une vingtaine d'organismes communautaires. Il offre un programme d'ateliers téléphoniques gratuit, bilingue et confidentiel. Par le moyen de téléconférences, le Réseau entre-aidants développe un espace virtuel dans lequel les proches aidants peuvent partager leur expérience de personnes vivant une situation analogue. À ce jour, le Réseau a offert plus de 200 téléconférences et aidé quelque 10 000 familles par des groupes-rencontres téléphoniques.

Exemples d'ateliers téléphoniques :

- Les pensées paralysantes et les pensées aidantes, présenté par la Société Canadienne de la sclérose en plaques
- Droits, libertés et responsabilités de la personne en fin de vie, présenté par Dystrophie musculaire Canada
- Schizophrénie : ce que les médecins savent, ce que vous devriez savoir, présenté par AMI-Québec
- Survivre à l'Alzheimer, présenté par la Société Alzheimer de l'Outaouais québécois
- Ai-je le droit de pleurer ? Accroître le bien-être des proches aidants grâce à un counseling efficace, présenté par Marjorie Silverman, Centre de soutien aux aidants, CSSS Cavendish

Inscription obligatoire par Internet au www.reseauentreaidants.com ou à la ligne 1-866-396-2433.

Le Réseau entre-aidants a également organisé une campagne de marketing social « Pas des superhéros » à l'occasion de la Semaine nationale des proches aidants en 2009.

**Organisme** : Le Réseau entre-aidants est géré par le Centre de soutien aux aidants naturels du CSSS Cavendish.

Carte promotionnelle du Réseau entre-aidants Centre de soutien aux aidants naturels CSSS Cavendish



# Action collective dans le milieu

- 1. Sensibilisation et mobilisation
- 2. Promotion et défense de droits
- 3. Recherche
- 4. Concertation et partenariat

### III ACTION COLLECTIVE DANS LE MILIEU

#### 1. SENSIBILISATION ET MOBILISATION

Les organismes communautaires manifestent la présence et la réalité des proches aidants dans leur milieu. Par leurs activités de sensibilisation, ils favorisent l'émergence de nouvelles solidarités autour du soutien des personnes aidantes dans la région. En étant une source de référence auprès des intervenants sociaux, des instances publiques et des médias, les organismes contribuent à développer la sensibilité de l'opinion publique à la situation des proches aidants, et la sensibilité des personnes aidantes à leur propre réalité. Un tel programme s'inscrit forcément dans une stratégie à long terme de soutien communautaire à la personne.

Des tournées de sensibilisation sont entreprises dans chacun des milieux, la plupart du temps à l'aide d'outils produits localement. Des intervenantes prennent la parole et donnent des conférences. Des colloques et des forums d'envergure locale, régionale et même nationale sont préparés à l'initiative des organismes communautaires Des événements artistiques sont montés et produits par les organismes, avec la participation d'aidantes et d'aidants, et aussi parfois d'artistes connus. La Semaine nationale des proches aidants, initiée en 2003 par le Réseau des professionnels pour les proches aidants et officialisée en 2007 par l'Assemblée nationale, vient donner un souffle nouveau aux actions de sensibilisation entreprises par les organismes. Elle amplifie leur visibilité médiatique afin de reconnaître et d'honorer les proches aidants.

Enfin, même les activités d'autofinancement menées par les organismes ont un impact qui va bien au-delà de la levée de fonds. De la vente de tirelires « petits cochons » au spectacle bénéfice, tous ces événements contribuent à attirer l'attention de l'opinion publique sur les réalités vécues par les proches aidants.

A.	<b>Exemples</b>	d'actions	générales	de	sensibilisation	et	de	mobilisation
----	-----------------	-----------	-----------	----	-----------------	----	----	--------------

NOM	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Mobilisation des organismes dans le Comité proches aidants, Chantier sur l'adaptation des services pour améliorer les conditions de vie des personnes aînées du Bas-Saint-Laurent. Création d'une instance de concertation régionale spécifique aux proches aidants</li> </ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent
Rencontres de sensibilisation avec les équipes de zone du CSSS-IUGS en soutien à domicile	Réseau d'amis de Sherbrooke, Regroupement des aidantes et aidants naturels de Sherbrooke	05-Estrie
Campagne d'information populaire à l'aide du feuillet sur les ressources pour les proches : Je reprends mon souffle! I catch my breath	Table de concertation des aînés de Memphrémagog, Réseau des proches aidants	05-Estrie
<ul> <li>Tournée de sensibilisation et de formation auprès des groupes d'entraide montréalais à l'aide des premières publications du RAANM, dès 1996 : L'Envol, L'Entourage, La roue de secours</li> <li>Organisation d'une Journée régionale de réflexion des personnes aidantes «Au cœur de l'aide, au cœur du changement», 1998. Rapport de la Journée, 1999, 40 p.</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal



La Boussole Pour ne pas la perdre quand on s'occupe d'un proche, 2004 Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal

DOMICILE TRANSPORT HÔPITAL HÉBERGEMENT **IMPÔTS DROITS** INAPTITUDE DES TRAVAIL FIN DEVIE E **FAMILLE RECOURS AUTONOMIE** VIRAGE MALADIE ÉQUIPEMENT DES AIDES PROTECTION SOINS SÉCURITÉ DÉCÈS **PLAINTES FUNÉRAILLES** COÛTS CURATEUR **AMBULANCE** 



Feuillet de promotion pour la tournée de sensibilisation Mieux connaître le rôle de proche aidant Service d'entraide de Breakeyville Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert



### Tournée de sensibilisation

pour les groupes, les organismes, les clubs sociaux, etc.

Mieux connaître le rôle de proche aidant

Parce que vous voulez mieux connaître les

proches aidants ...

Nous sommes là pour vous:

(418) 832-1671

A. Exemples d'actions générales de sensibilisation et de mobilisation (suite)			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Diffusion de La Boussole. Pour ne pas la perdre quand on s'occupe d'un proche, et du Manifeste des proches aidants lors d'événements publics et auprès des groupes et organismes</li> <li>Tournée de sensibilisation sur les réalités des aidants à l'aide de la vidéo «Les échos des « Chuchotements de l'âme » et d'une exposition itinérante d'œuvres d'art, 2007. Présentation lors du «Festival of International Conferences on Caregiving, Disability, and Technology», Toronto, 2007</li> <li>Tournée de sensibilisation sur l'appauvrissement des aidants, 2008 à l'aide d'un document de réflexion et d'un outil d'animation inspiré du jeu Serpents et échelles</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal	
<ul> <li>Salon des ressources pour proches aidants</li> <li>Promotion de l'organisme à travers l'Abitibi- Témiscamingue suite à des demandes de groupes de La Sarre, du Témiscamingue et de Val-d'Or</li> <li>Représentations auprès du CSSS Rouyn-Noranda pour obtenir un groupe de soutien</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue	
<ul> <li>Mobilisation des organismes et des individus afin de mettre sur pied une ressource de proches aidants sur la Côte-Nord. Création de l'organisme à la suite des appuis obtenus au moyen d'une pétition ayant circuler sur le territoire. Appui majeur de l'Association de la fibromyalgie et fatigue chronique Haute-Côte-Nord-Manicouagan</li> </ul>	Association des aidants naturels de la Côte-Nord	09-Côte-Nord	
<ul> <li>Présentation et visionnement du DVD Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre: témoignage de personnes aidantes de Bellechasse, 2003, 26 min. Dans le cadre d'activités de sensibilisation pour favoriser l'autoreconnaissance des aidantes et aidants</li> </ul>	Regroupement des proches aidants de Bellechasse	12-Chaudière- Appalaches	
<ul> <li>Tournée de sensibilisation dans les groupes et clubs sociaux : présentation d'un diaporama sur le thème «Mieux connaître le rôle d'un proche aidant»</li> </ul>	Service d'entraide de Breakeyville	12-Chaudière- Appalaches	
Campagne nationale de marketing social «Pas des superhéros» (2009). Initiée par le Réseau entre-aidants et soutenue par le RPPA. www.pasdessuperheros.com Plusieurs organismes participent à la campagne et diffusent localement le matériel visuel et audio visuel	Réseau entre-aidants	06-Montréal	

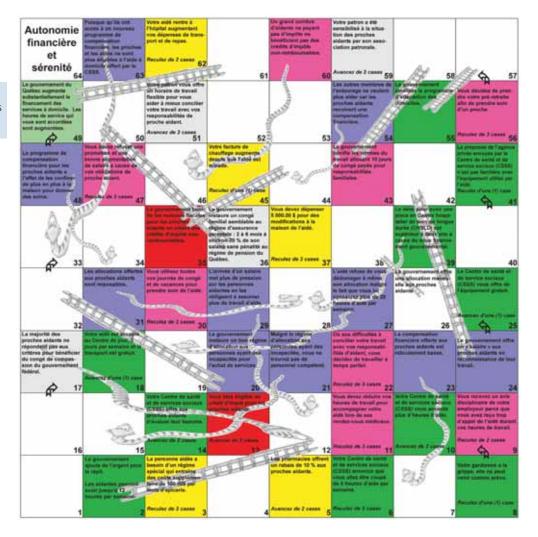
# Jeu de sensibilisation « Serpents et échelles » Autonomie financière et sérénité

Objectif: Favoriser la réflexion des proches aidants sur les enjeux financiers relatifs à leur situation.

Description: Dans ce jeu, on évoque les difficultés reliées aux coûts financiers engendrés par le fait d'être une personne aidante. On suggère aussi des pistes de solution. Des cases de couleur identifient les embuches et les solutions envisagées. Cases vertes: changements survenus dans l'offre de services sociaux et de santé. Cases jaunes: dépenses directes liées à l'aide assumée. Cases roses: impacts sur l'emploi. Cases grises: mesures pouvant atténuer les impacts négatifs. Cases mauves: mesures fiscales prévues pour contrer l'appauvrissement des proches aidants, aspects positifs et négatifs des mesures compensatoires gouvernementales.

**Organisme**: Le Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal a mis au point ce jeu dans le cadre d'une réflexion menée sur l'appauvrissement des proches aidants. Le jeu fut utilisé lors d'une tournée de sensibilisation des groupes et organismes de Montréal en 2007.

Jeu Autonomie financière et sérénité Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal, 2007



B. Exemples de colloques, forums et symposium			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Organisation du colloque régional des proches aidants «Pour aider, j'ai besoin d'aide», Matane, 2006, Actes du colloque, 2007, 21 p.</li> </ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent	
<ul> <li>Participation au Colloque organisé par la Table de concertation des groupes de femmes, Récif 02, sur la réalité des proches aidantes «Proches aidantes au-delà de la vertu passer aux actes», 2003</li> <li>Organisation d'un colloque régional pour les proches aidants, 2005</li> </ul>	Centre d'Action Bénévole du Lac	02-Saguenay- Lac-Saint-Jean	
<ul> <li>Implication à la journée de ressourcement pour les aidants de la région de Québec, 2005, et au colloque régional «Se donner une voix», 2006 Ces événements ont conduit à la mise sur pied d'un comité régional de proches aidants et à la création de l'organisme APARQ</li> </ul>	Les Aidants de Charlesbourg	03-Capitale- Nationale	
<ul> <li>Participation à l'organisation du 15<sup>e</sup> Symposium de gérontologie sur les personnes aidantes, Université Laval, 2009</li> <li>Carrefour régional des personnes aidantes, Semaine des proches aidants, 2009</li> </ul>	Association des personnes aidantes de la région de Québec 03	03-Capitale- Nationale	
Organisation du 1 <sup>er</sup> Colloque en Mauricie,     « La parole aux aidants naturels, un cri du cœur »,     2003. Actes du colloque, 28 p.	<ul> <li>Regroupement des aidants naturels de la Mauricie</li> <li>Association des aidantes et aidants naturels du bassin de Maskinongé</li> <li>Association des personnes aidantes naturelles de Mékinac</li> </ul>	04-Mauricie et Centre-du-Québec	
Organisation du Forum sur la reconnaissance des aidants «Ensemble Rendre visible l'invisible». Recommandations sur les services, 2007	Table de concertation des aînés de Memphrémagog - Réseau des proches aidants	05-Estrie	
<ul> <li>Organisation du colloque national «Les besoins, les services et les droits des aidants», 2005</li> <li>Actes du colloque disponibles sur le site internet du Groupe des aidants de LaSalle</li> <li>Participation des Mémés déchaînées</li> </ul>	Groupe des aidants de LaSalle	06-Montréal	

Affiche promotionnelle du Salon des ressources pour proches aidants dans le cadre de la Semaine des proches aidants, Rouyn-Noranda, 2008 Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional

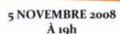
Vous apportez de l'aide et du soulien à une personne de votre entourage? L'eci est pour vous!



Dans le cadre de la

## SEMAINE DES PROCHES AIDANTS

du 2 au 8 novembre 2008



Conférence du physiothérapeute Yves Plourde

### LA GESTION DE LA DOULEUR

6 NOVEMBRE 2008 À 19h

Conférence de Mme Zahida Merah, directrice de l'ACEF

COMMENT ADMINISTRER LE BUDGET D'UN PROCHE

Vous devez réserver avant le 4 novembre au 819-797-8266 (laisser un message et préciser quelle activité) car les places sont limitées.



### POUR PROCHES AUDANTS

8 NOVEMBRE 2008 DE 9h30 À 16h15

9h30 Inscription et buffet viennoiserie
10h00 Uuverture et présentation du
Regroupement des personnes
aidantes naturelles du R-N régional
10h30 La ligne d'écoute pour personnes
âgées
11h00 CSSS-RN, soutien en milieu de vie

pour personnes âgées

CSSS-RN, soutien en milieu de vie
pour personnes handicapées

12h00 Diner sur place et tirage de prix de présence 13h00 Société Alzheimer

13h30 Les Intrépides, le service à domicile 14h00 Centre d'assistance et

d'accompagnement aux plaintes 14h30 Pause 14h45 Le Portail

15h15 Centre de bénévolat, service de la popote roulante et du répit pour aidants naturels

15h45 Société de la sclérose en plaques 16h15 Fermeture

Coût du repas : contribution volontaire Inscription obligatoire pour toute la journée



Regroupement des Personnes Aidantes Naturelles du Rouyn-Noranda Régional Toutes les activités auront lieu à la salle Laval Laflamme, au 332, rue Perreault Est (porte de côté) à Rouyn-Noranda

B. Exemples de colloques, forums et symposium (suite)			
TYPES	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Organisation du 1<sup>er</sup> colloque régional sur l'aide naturelle en Abitibi-Témiscamingue «Reconnaissance, soutien et engagement», 2002. Actes du colloque, 15 p.</li> <li>2<sup>e</sup> colloque régional «Les proches aidants dans l'action», 2006</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue	
Organisation du colloque régional «Être proche aidant, une réalité qui évolue» par le Comité des proches aidants du Grand Littoral, 2007	<ul> <li>Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière</li> <li>Regroupement des proches aidants de Bellechasse</li> <li>Lien Partage</li> <li>Centre d'entraide de Breakeyville</li> </ul>	12-Chaudière- Appalaches	
<ul> <li>Organisation du 1er colloque régional «Des idées nouvelles pour répondre aux besoins des personnes aidantes», 2007. Actes du Colloque. Cet événement a conduit à la mise sur pied du service de répit avec la Coopérative de soutien à domicile de Laval</li> </ul>	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval	
Colloque des aidants naturels du comté de l'Assomption en collaboration avec la Table de concertation SAD de la MRC l'Assomption, 2006	Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption	14-Lanaudière	



Billet de la pièce de théâtre « Pas de vacances pour les anges », du Théâtre Parminou, présentée à Saint-Agapit, 2009 Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière



#### Accueil et mot de bienvenu

Animatrion par Monziene André Scheyburt, proche aidane Allocution de Monziene Fierre Alain, prisideur, Table de concentation aux ulnés de la AIDC Memphrémagog Allocution de Monziene Richard Blouts de la Catinae populaire Despardins du Lac Memphrémagog

#### Témoignages

Modame Chloé Sainte-Marie, aulante de son vonjoint Madame Martine Gaudreau, aidante de son porents Modame Huguette Gaudrier-Burns, aidante de son vonjoint Modame Diane Jacquei, aidante de sos parents Monsiour Roch Bissonnette, uidant de sa conjointe Monsiour Pierre Sount, aidé par sa conjointe

### Chanson et poésie

Madame Chloé Sainte-Murie

#### Comment aider sans s'épuiser ?

Présentation des resouvres de tratien aux sidants par Angelle Laphane, coordonnatrice au centre d'action bénésele le Parasinage civique de Manaouville et Annich Métivier, regaminatrice communication au CSSSM

#### Déclaration sur les droits et les besoins des aidants

Lecture per Denyse Saint-Pierre, aidante et personns ressource pour le Réseau des proches aidants de Memphetmagog

#### Tirage de prix de présence

Cadeaux-détente offerts graciemement par un commanditaires de la région.

#### J'ai le droit de...

- Prendre soin de moi, ce n'est pas de l'égoïsme.
- Aller chercher de l'aide auprès des autres même si mon proche s'y objecte.
- Maintenir des activités qui me sont propres et qui n'impliquent pas la personne dont je prends soin comme avant qu'elle ne soit malade.
- Être fâché, déprimé et exprimer d'autres difficultés occasionnellement.
- Rejeter toute tentative de la part de la personne que j'aide (que ce soit consciemment ou inconsciemment) de me manipuler par la culpabilité ou la dépression.
- Recevoir considération, affection, indulgence et acceptation pour ce que j'apporte à mon proche en autant que je partage les mêmes sentiments en retour.
- Être fier de ce que je suis en train d'accomplir et d'applaudir le courage que ça m'a pris parfois pour satisfaire les besoins de mon proche.
- M'attendre et réclamer que des améliorations soient apportées au réseau des services pour supporter physiquement et mentalement les personnes en perte d'autonomie ainsi que les proches qui en prennent soin.

#### Programme de la soirée « Sortir de l'ombre »,

Magog, 2006. Musique, poésie et témoignages de proches aidants. Avec la participation de Chloé Sainte-Marie et la présence de Gilles Carle. Réseau des proches aidants de la Table de concertation des aînés de Memphrémagog

TYPES	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Soirée de sensibilisation et de reconnaissance des proches aidants au Vieux Clocher de Magog « Sortir de l'ombre les proches aidants prennent la parole » (2006)</li> <li>Participation de Chloé Sainte-Marie</li> <li>Lancement d'une déclaration sur les droits et les besoins des proches aidants.</li> </ul>	Table de concertation des Aînés de Memphrémagog - Réseau des proches aidants	05-Estrie
<ul> <li>Participation au Festival Voix d'Amériques par les témoignages de membres du RAANM, intégrés au spectacle de Chloé Sainte-Marie (2005)</li> <li>Expo-spectacle « Les chuchotements de l'âme » (2007). Pièce créée et interprétée par des personnes aidantes. Aboutissement d'une démarche de création collective, présentée à la salle du Gésu, à Montréal.</li> <li>Une vidéo de la pièce est disponible en format DVD : Les échos des « Chuchotements de l'âme » (2007).</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal
<ul> <li>Pièce de théâtre sur les proches aidants, écrite par une auteure locale, Jeanne-Mance Delisle, et présentée dans le cadre du 2<sup>e</sup> Colloque régional sur les proches aidants d'Abitibi-Témiscamingue</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes naturelles du Rouyn-Noranda régional	08-Abitibi- Témiscamingue
<ul> <li>Présentation grand public de la pièce «Pas de vacances pour les anges» du Théâtre Parminou, 1988 et 2008.</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière	12- Chaudière- Appalaches
<ul> <li>Spectacle bénéfice organisé par des stagiaires en travail social du CÉGEP de Saint-Jérôme dans le cadre de la Semaine des proches aidants, 2008</li> </ul>	Coop SORE des Pays-d'en-Haut	15-Laurentides
<ul> <li>Spectacle de Chloé Sainte-Marie dans le cadre de la Journée internationale des femmes, Profits au bénéfice de l'AFSAS, 2008 (4,500\$)</li> </ul>	Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert	16-Montérégie



### DVD Les échos des « Chuchotements de l'âme » Expo-spectacle sur les réalités des proches aidants

**Objectifs**: Rejoindre les personnes qui pourraient se reconnaître dans les situations de vie illustrées afin d'encourager le recours aux ressources disponibles sur l'île de Montréal. Sensibiliser l'opinion publique aux réalités vécues quotidiennement par les proches aidants.

**Description**: Le projet Expo-spectacle est né au sein d'un petit groupe de personnes aidantes membres du RAANM qui faisaient le constat que les activités de sensibilisation n'arrivaient pas toujours à toucher les cœurs. Le projet vise à réaliser, avec, pour et par des proches aidants, un événement réunissant spectacle et exposition, de façon à donner une tribune à la parole des proches aidants. 20 personnes aidantes sont impliquées dans ce projet.

Le volet Théâtre présente du matériel produit au cours d'ateliers et ayant servi de canevas à la pièce de théâtre. On y présente une journée dans la vie d'une aidante, ponctuée de lectures de poésie. La pièce de théâtre a été présentée à la salle du Gésu en 2007. Le volet Expo présente le résultat d'ateliers d'arts visuels réalisés avec les participantes et participants. La démarche proposée est de brosser un autoportrait à différentes étapes de leur vie. D'un point de vue individuel, l'Expo-spectacle « Les chuchote-

ments de l'âme » a permis aux gens impliqués de sortir de l'isolement et de

prendre la parole sur leur réalité.

Le DVD Les échos des « Chuchotements de l'âme relate les moments forts du projet Expo-spectacle. Il est utilisé pour « toucher les cœurs » lors de la tournée montréalaise de sensibilisation aux réalités des proches aidants en 2007. Depuis, il est utilisé par plusieurs organismes communautaires à travers le Québec, particulièrement lors de la Semaine nationale des proches aidants. « Il faudrait que cette pièce soit répétée des dizaines de fois, partout à Montréal et au Québec (...). », Luc Gaudet, fondateur et directeur artistique de Mise au jeu.

Organisme: Regroupement des aidantes et aidants naturels du Québec (RAANM).





DVD disponible au RAANM
Dossier multimédia Sortir de l'ombre (2007)
incluant Les échos des « Chuchotements
de l'âme », accessible sur le site Parole
citoyenne http://citoyen.onf.ca/aidantnaturel

### III ACTION COLLECTIVE DANS LE MILIEU

### 2. PROMOTION ET DÉFENSE DE DROITS

Même si la reconnaissance en droit des proches aidants est acquise dans la politique gouvernementale, leur reconnaissance de fait demeure un défi de taille.

La promotion et la défense des droits des proches aidants font partie de la mission de nombreux organismes communautaires dédiés au soutien des personnes aidantes. Ceux-ci saisissent toutes les occasions pour porter les besoins et les demandes des proches aidants dans l'espace public. Certains organismes présentent un mémoire lors de la consultation publique sur les conditions de vie des aînés en 2007. Plusieurs personnes aidantes reliées à ces organismes y prennent également la parole. En 2009, quatre organismes communautaires « proches aidants » prennent aussi position au sujet du projet de loi nº 6 instituant le Fonds de soutien aux proches aidants des aînés : Baluchon Alzheimer, l'APARQ, le ROMAN et le RANQ.

À l'échelle de la région de la Montérégie, le ROMAN occupe une place stratégique en conformité avec un objet de sa mission : promouvoir toute action permettant d'améliorer les conditions de vie des aidants naturels des personnes âgées. Pour sa part, le RAANM exerce depuis les débuts un rôle de leader en matière de promotion et de défense des droits des proches aidants au Québec.

Exemples d'initatives en promotion et défense de droits			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Présentation d'un mémoire à la Comission des Affaires sociales dans le cadre des consultations particulières sur le projet de loi 6, 2009</li> </ul>	Association des personnes aidantes de la région de Québec 03	O3-Capitale- Nationale	
<ul> <li>Lancement d'une déclaration sur les droits et les besoins des proches aidants à l'occasion d'une soirée de sensibilisation « Sortir de l'ombre les proches aidants prennent la parole » (2006)</li> </ul>	Table de concertation des aînés de Memphrémagog - Réseau des proches aidants	05-Estrie	
<ul> <li>Production d'un mémoire dans le cadre de la Commission Clair, 2000</li> <li>Présentation d'un avis à la RRSSS de Montréal-Centre concernant le Plan montréalais d'amélioration de la santé, 2002</li> <li>Appui aux actions entreprises par la Coalition Solidarité Santé (CSS): consultation gouvernementale sur la Loi 83, 2004; manifestation contre la privatisation du système de santé (2007)</li> <li>Organisation d'une campagne de lettres au MSSS: Action Photos, Les Aidants en danger. Avec le RANQ et la CSS, 2004</li> <li>Participation à la Conférence canadienne sur les aidants naturels, Aylmer, 2006</li> <li>Rédaction d'un mémoire dans le cadre de la consultation « Réponse du gouvernement québécois à l'arrêt Chaouli, 2006. Garantir l'accès: un défi d'équité, d'efficience et de qualité », mars 2006, 11 p.</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	O6-Montréal	

Exemples d'initatives en promotion et défense de droits (suite)			
TYPES	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Participation de membres du RAANM à la Consultation publique sur les conditions de vie des aînés, 2007</li> <li>Implication dans la consolidation du RANQ en tant que membre fondateur</li> <li>Préparation d'une pétition pour la reconnaissance des proches aidants et l'accès à des services sociaux et de santé de qualité. Dépôt à l'Assemblée nationale du Québec, 2009. 3000 signatures recueillies par 40 organismes</li> <li>Depuis 1995, publication de chroniques de promotion et défense de droits dans le journal Le Mésange</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal	
<ul> <li>Présentation d'un mémoire à la Commission des affaires sociales dans le cadre des consultations particulières sur le projet de Loi 6 : 15 recommandations à la Ministre, 2009</li> </ul>	Baluchon Alzheimer	O6- Montréal Pour tout le Québec	
<ul> <li>Préparation d'une politique d'intervention envers les aidants « Les aidants, une clientèle aux besoins spécifiques », avec Société Alzheimer de Laval et CSSSL, 2005</li> <li>Présentation d'un mémoire dans le cadre de la Consultation publique sur les conditions de vie des aînés, 2007</li> </ul>	Association lavalloise des personnes aidantes	13-Laval	
Mémoire dans le cadre de la Consultation publique sur les conditions de vie des aînés (2007)	Coop SORE des Pays-d'en-Haut	15-Laurentides	
<ul> <li>Présentation d'un mémoire à la Commission des affaires sociales dans le cadre des consultations particulières sur le projet de Loi 6, 2009</li> </ul>	Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN)	16-Montérégie	
<ul> <li>Présentation d'un mémoire à la Commission des affaires sociales dans le cadre des consultations particulières sur le projet de Loi 6, 2009</li> <li>Forum « Contrer l'appauvrissement des proches aidants », 2009. Actes du Forum, 2010</li> </ul>	Regroupement des aidants naturels du Québec (RANQ)	Tout le Québec	

### Manifeste des proches aidants, 2003

**Objectif**: Susciter la réflexion chez les individus, les groupes et les organisations au sujet des conditions de vie des proches aidants et de leur statut.

Description: Le Manifeste est le résultat de rencontres organisées avec plusieurs groupes d'aidants sur l'île de Montréal. 34 personnes aidantes et intervenants ont participé à sa rédaction. Le document de 16 pages met en évidence quelques-unes des difficultés vécues par les proches aidants et les personnes ayant des incapacités: rigidité des politiques institutionnelles et des services, pré-définition des services qui tient peu compte des besoins et des demandes des personnes concernées, insuffisance des services, critères d'admissibilité apparaissant obscurs ou non transparents, complexité des démarches et du réseau, longues listes d'attente.

### LE MANIFESTE DES PROCHES AIDANTS



ON NOUS APPELLE DES « AIDANTES NATURELLES », MAIS QUI SOMMES-NOUS VRAIMENT?



Le Manifeste met de l'avant des valeurs à respecter : universalité, accessibilité et gratuité des services. Il suggère aussi des pistes de solution, notamment la consolidation des services à domicile en CLSC. Le Manifeste a souligné le 10e anniversaire du Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal. Il demeure toujours d'actualité malgré les transformations survenues dans le système de la santé et des services sociaux.

**Organisme**: Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal. Diffusé à la grandeur du Québec depuis 2004.

Brochure incluse dans la pochette de couverture arrière Disponible en ligne sur le site du Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal www.raanm.org

### III ACTION COLLECTIVE DANS LE MILIEU

### 3. RECHERCHE

La participation aux activités des milieux de recherche fait partie des pratiques de plusieurs organismes communautaires de proches aidants. Les collaborations entre les intervenants et les chercheurs contribuent au développement de pratiques novatrices tant sur le terrain de l'intervention que dans le milieu de la recherche. Cette féconde complémentarité permet d'examiner les activités et les services « terrain » à la lumière de réflexions critiques nouvelles. Parfois, l'organisme mène lui-même une enquête d'identification de ses besoins ou d'évaluation sur son territoire.

Exemples de recherches auxquelles sont associés les organismes			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>«Besoins et attentes des proches aidantes et aidants dans le Bas-Saint-Laurent en ce qui a trait à l'offre de services. Portrait de situation», 2009, 29 p.</li> <li>5 besoins identifiés : <ol> <li>Répit</li> <li>Écoute et soutien</li> <li>Information</li> <li>Soutien financier</li> <li>Reconnaissance du statut de proche aidant</li> </ol> </li> </ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent	
<ul> <li>Questionnaire sur les besoins des aidants du Lac-Saint-Jean, 2000</li> </ul>	Centre d'Action Bénévole du Lac	02-Saguenay- Lac-Saint-Jean	
Contributions à des projets de recherche :     1. Membre de l'équipe de recherche du     Centre de recherche et d'expertise en gérontologie sociale (CREGES) du CSSS Cavendish     Exemple : « Les proches aidants du baby-boom et leur interface avec les professionnels du système de santé », Guberman, J.P. Lavoie     2. Partenaire de recherche avec l'équipe dirigée par Ducharme, Institut de gériatrie de l'Université de Montréal     Exemple : « Attentes et solutions des aidants familiaux et des intervenants »     3. Soutien à la réalisation de recherches : lettres d'appui, recrutement de participants pour entrevues de recherche, etc.	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal	
<ul> <li>Participation d'aidantes au projet de recherche «Liens de proximité», Mario Paquet, Direction de la Santé Publique, Agence SSS Lanaudière</li> </ul>	Réseau des aidants naturels d'Autray	14-Lanaudière	

Quelques exemples de recherches auxquelles les organismes sont associés (suite)			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Les organismes membres du ROMAN sont partenaires pour les recherches menées dans le cadre du Projet régional de soutien aux aidants naturels de Montérégie : plusieurs recherches dont « Analyse stratégique de la pertinence des activités offertes », 2005. Direction de la santé publique de Montérégie</li> <li>«L'aide au masculin. Caractéristiques liées aux besoins des hommes âgés aidants», Jacques Couture, 2010. Recherche réalisée avec la participation des intervenants et de membres des organismes du ROMAN</li> </ul>	Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN)	16-Montérégie	

# III ACTION COLLECTIVE DANS LE MILIEU

# 4. CONCERTATION ET PARTENARIAT

Tous les organismes sont reliés à leur milieu local et régional par des activités de concertation et de partenariat. La concertation implique des liens entre des acteurs qui se rencontrent sur une base régulière. On parle de liens de partenariat lorsque la concertation conduit à une action partagée autour d'un enjeu commun.

De façon générale, les liens établis au niveau local sont les plus nombreux et les plus fréquents. Ils prennent la forme notamment d'échanges d'expertise et de services. Les liens de concertation et de partenariat varient considérablement d'une région à une autre. Nous avons retenu des exemples illustrant des démarches de concertation en démarrage, en consolidation et en expansion.

Exemples d'activités de concertation et de partenariat			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
<ul> <li>Participation à la démarche de concertation régionale en vue de consolider les services aux proches aidants</li> <li>« Concertation régionale. Proches aidants dans le Bas-Saint-Laurent », 2009, 15 p.</li> <li>« Proposition d'offre de services », 2009, 10 p.</li> </ul>	Relais Santé, Centre de soutien aux aidants naturels de Matane	01-Bas-Saint- Laurent	
<ul> <li>Contribution au démarrage de la Table de concertation régionale 02 des proches aidants.</li> <li>Avec les CSSS, la Société Alzheimer de Sagamie, Soli-Can et d'autres organismes communautaires</li> </ul>	Centre d'Action Bénévole du Lac	02-Saguenay- Lac-Saint-Jean	
<ul> <li>Participation à l'assemblée de fondation de l'APARQ, 2007</li> </ul>	Les Aidants naturels de Charlesbourg	03-Capitale- Nationale	
<ul> <li>Partenariat avec la Table de concertation des personnes aînées de la Capitale Nationale et l'Association de gérontologie de l'Université Laval pour l'organisation du 15° Symposium de gérontologie sur les personnes aidantes, 2009</li> </ul>	Association des personnes aidantes de la région de Québec 03	03-Capitale- Nationale	
<ul> <li>Membre fondateur, siège social et partenaire du Regroupement des aidants naturels du Québec</li> </ul>	Regroupement des aidants naturels de la Mauricie	O4-Mauricie et Centre-du-Québec	

Exemples d'activités de concertation et de partenariat (suite)			
NOM	ORGANISME	RÉGION	
• Le RPPA est un comité composé de 36 partenaires issus d'organismes de santé et de services sociaux de Montréal, en action depuis 2000. En 2003, le RPPA initie la Semaine annuelle des proches aidants. La Semaine est officialisée en 2007 par le Ministère de la Famille et des Aînés. Le RPPA est coordonné par le Centre de soutien aux aidants naturels du CSSS Cavendish.	Réseau des professionnels pour les proches aidants de Montréal (RPPA)	06-Montréal	
<ul> <li>Membre du Comité de soutien aux aidants du CSSS Jeanne-Mance</li> <li>Membre du Réseau des professionnels pour les proches aidants (RPPA)</li> <li>Appui à l'incorporation du groupe ECCOM</li> <li>Membre de la Coalition canadienne des aidants naturels</li> <li>Promotion d'une concertation régionale</li> </ul>	Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal	06-Montréal	
<ul> <li>Partenariats locaux, régionaux et national; partenaire du RAANM et du RANQ</li> </ul>	Groupe des aidants de LaSalle	06- Montréal	
<ul> <li>Organisme issu d'un partenariat étroit avec le RAANM, le CSSS Cavendish-CLSC-René-Cassin et le CREGÉS</li> </ul>	English Coalition of Caregivers of Montreal	06- Montréal	
<ul> <li>Partenariat avec le CSSS Ahuntsic et Montréal-Nord</li> </ul>	Groupe d'entraide Alzheimer Montréal-Nord	06- Montréal	
<ul> <li>Conclusion d'ententes de services avec les Agences SSS et les Sociétés Alzheimer dans 13 régions</li> </ul>	Baluchon Alzheimer	06- Montréal	
<ul> <li>Collaboration avec les TS du CSSS Manicouagan : sondage auprès des aidants naturels utilisant leurs services dans le but de connaître le profil et les besoins des aidants</li> </ul>	Association des aidants naturels de la Côte-Nord	09-Côte-Nord	
<ul> <li>Comité des proches aidants du Grand Littoral : quatre organismes proches aidants du territoire collaborent à l'organisation du 1<sup>er</sup> Colloque régional des aidants (2007) et des Journées de ressourcement pendant la Semaine des proches aidants</li> </ul>	<ul> <li>Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière</li> <li>Regroupement des proches aidants de Bellechasse</li> <li>Service d'entraide de Breakeyville, Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert</li> <li>Lien-Partage</li> </ul>	12-Chaudière- Appalaches	

NOM	ORGANISME	RÉGION
<ul> <li>Concertation régionale de 30 organismes communautaires : mise en commun des approches et pratiques relatives aux personnes aidantes</li> </ul>	Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD)	12-Chaudière- Appalaches
<ul> <li>Partenariat avec les bibliothèques municipales pour le projet Biblio-Aidants</li> </ul>	Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption	14-Lanaudière
<ul> <li>Projet de construction d'une résidence adaptée pour aidants et aidés, grâce au don d'un terrain par un OBNL d'habitation et à la contribution de plusieurs partenaires locaux</li> </ul>	Coop SORE des Pays-d'en-Haut	15-Laurentides
<ul> <li>Acquisition d'une maison avec la collaboration d'une communauté religieuse</li> </ul>	Association des familles soutien des aînés de St-Hubert	16-Montérégie
<ul> <li>Construction d'une maison multifonctions des proches aidants, grâce à la contribution de plusieurs partenaires locaux et régionaux</li> </ul>	Centre de soutien au réseau familial	16-Montérégie
<ul> <li>Acquisition d'une maison avec la collaboration d'une communauté religieuse</li> </ul>	Association des aidants (es) naturels (les) du Bas-Richelieu	16-Montérégie
<ul> <li>À l'origine en 1994, Table de concertation d'organismes communautaires mobilisés autour du soutien aux proches aidants de la région</li> <li>Instance soutenue par la Direction de la santé publique de la Montérégie.</li> <li>Devenue OBNL en 2007 : 18 organismes membres</li> <li>Assure la formation continue des gestionnaires et intervenantes des organismes membres :</li> <li>Partenaire au Programme régional de répit aux proches aidants</li> <li>Formation aux accompagnatrices et accompagnateur répit des organismes communautaires liés aux CSSS par entente de services</li> </ul>	Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels Membres du ROMAN :  Action Services aux parents âgés de Longueuil Aidants naturels du Haut-Saint-Laurent Association des aidants (es) naturels (les) du Bas-Richelieu  Association des familles soutien des aînés de Saint-Hubert  Centre communautaire L'Entraide Plus  Centre d'action bénévole de Saint-Jean-sur-Richelieu  Centre d'action bénévole du Grand Châteauguay  Centre d'action bénévole du Grand Châteauguay  Centre d'action bénévole de Saint-Amable  Centre d'action bénévole de Saint-Amable  Centre de bénévolat de la Rive-Sud  (point de service Candiac)  Centre de soutien au réseau familial  Maison de la famille de la Vallée-du-Richelieu  Maison de la famille des Maskoutains  Maison de la famille valoise  Parrainnage civique de Vaudreuil-Soulanges  Regroupement Soutien aux aidants de  Brome-Missisquoi  Service d'action bénévole « Au coeur du jardin »	16-Montérégie

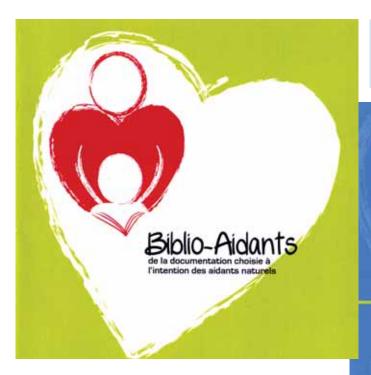
# Trouvaille 9

# Biblio-aidants - Trousses d'information

**Objectif**: Offrir aux proches aidants une documentation susceptible de répondre à leurs besoins d'information.

Description : Les bibliothèques de Repentigny, Charlemagne et L'Asssomption, de concert avec le RANCA, réalisent des trousses d'information à l'intention de leurs citoyens qui sont des aidants naturels. Chaque trousse contient une sélection de titres, de la documentation produite par des organismes, une liste de sites internet associés à ces organismes. Les ressources sont présentées par thème : maladie d'Alzheimer, sclérose en plaques, maladie de Parkinson, aînés et vieillissement, etc. Service gratuit.

**Organisme** : Regroupement des aidants naturels du comté de L'Assomption (RANCA), en partenariat avec trois bibliothèques municipales. Exemple de partenariat d'un organisme communautaire avec le secteur municipal.



Feuillet promotionnel des Trousses d'information Biblio-Aidants Regroupement des aidants naturels du comté de L'Assomption

Les bibliothèques de Repentigny, Charlemagne et L'Assomption, de concert avec le RANCA, ont réalisé des trousses d'information à l'intention de leurs citoyens qui agissent en tant qu'aidants naturels. Ces derniers peuvent en bénéficier gratuitement en se présentant dans l'une des quatre Bibliothèques participantes, selon les heures d'ouverture.

#### Qu'est-ce qu'un aidant naturel?

Un aidant naturel prend soin d'un proche malade ou en perte d'autonomie. Il peut s'agir d'un conjoint, d'un enfant ou d'un parent vieillissant. Souvent seul devant la lourdeur de sa tâche, l'aidant peut ressentir un grand besoin de soutien et d'information.

# Service de répit-accompagnement

# 1. À DOMICILE

- A. Offert par des travailleuses autonomes
- B. Offert par des employées
- C. Offert par des bénévoles
- D. Offert par des baluchonneuses
- 2. HALTE-RÉPIT

# Service de répit-accompagnement

Jusque vers les années 2000, peu nombreux sont les organismes communautaires de proches aidants impliqués dans la prestation de services de répit à domicile au Québec. Dans le cadre du programme de soutien à domicile, les CLSC peuvent fournir aux personnes aidantes quelques heures de services de répit à domicile par semaine. L'offre de services est réalisée par des auxiliaires familiales ou par le biais d'un des modes d'attribution suivants: l'allocation directe à la famille (formule en décroissance) et le chèque emploiservice. Outre ces services dont le proche aidant peut se prévaloir après une évaluation de besoins réalisée par la travailleuse sociale, le réseau public offre du répit sous la forme d'hébergement temporaire de l'aidé et du centre de jour pour l'aidé.

Depuis 2004, à la suite de l'entrée en vigueur de la loi 25, le ministère de la Santé et des Services sociaux assure le développement de services de répit au moyen d'ententes de services conclues entre les Centres de santé et de services sociaux (CSSS) et les organismes communautaires. Plusieurs organismes réalisent des partenariats avec des entreprises d'économie sociale en soutien à domicile (ESSAD) pour offrir des services de répit aux proches aidants.

La mise en place de mesures supplémentaires de répit par le ministère de la Santé et des Services sociaux à partir de 2008, à la suite de la Consultation publique sur les conditions de vie des aînés, vient renforcer cette redéfinition des rapports entre les établissements publics et les organismes communautaires. Plusieurs de ces organismes questionnent la pertinence du transfert des services de répit du réseau public vers le secteur communautaire. Chose inédite pour eux, ils se retrouvent de plus en plus dans des situations où ils ont à gérer des listes d'attente.

Le développement de services de répit dans ce contexte soulève des enjeux d'accessibilité et d'équité pour les proches aidants. Les organismes communautaires ont à cœur de répondre aux besoins exprimés par leurs membres et le répit est essentiel à l'amélioration de leur condition de vie. Mais ils s'interrogent : quelle place ce service doit-il occuper dans la gamme de leurs activités?

# 1. À DOMICILE A. OFFERT PAR DES TRAVAILLEUSES AUTONOMES

Cette formule de répit est offerte par une accompagnatrice ayant le statut de travailleuse autonome, embauchée et payée directement par la famille. L'entente est conclue de gré à gré entre les deux parties. Le CSSS peut accorder une allocation directe à la famille à la suite d'une évaluation réalisée par la travailleuse sociale.

Parties en présence Caractéristiques	Famille	Accompagnatrice	Organisme communautaire proches aidants
Adaptation du service aux besoins	Réponse adaptée à une grande variété de besoins : possibilité de négocier Grande stabilité du per- sonnel : lien de proximité Peut couvrir les horaires atypiques	Possibilité de négocier l'horaire et la tâche Stabilité du lien de travail	Imputable de la qualité du service Écart entre les organismes quant à la compréhension et à l'application de la formule
Conditions financières	Faible coût du service : 8\$/h à 9,50\$/h Peut avoir accès au soutien financier du CSSS si éligible après évaluation Ne peut obtenir le crédit d'impôt pour répit à domicile pour aidant	Salaire minimum ou moins Responsabilité individuelle de la déclaration de ce revenu	Aucune gestion de transactions financières : pas de service de paie ni de facturation  Doit assumer la gestion du service à même le budget dédié à sa mission globale
Responsabilités	Devenir membre de l'organisme Respecter l'entente de gré à gré avec l'accompagnatrice Offrir un environnement sécuritaire et une assu- rance-responsabilité civile	Respecter l'entente de gré à gré avec la famille Suivre les formations obligatoires	Accueillir l'aidant, évaluer les besoins de la famille et assurer le suivi Jumeler famille- accompagnatrice Recruter et encadrer les accompagnatrices, offrir des formations

Exemples de service de répit offert par des travailleuses autonomes  DESCRIPTION ORGANISME RÉGION				
Chef de file de cette formule de répit-accompagnement à domicile Service en place depuis 1995 et géré par le même coordonnateur  • 93 accompagnatrices  • 521 familles desservies  • 67 436 demandes  • 310 206 heures (2009-2010)  • Coût pour la famille : 8\$/h ou moins si éligible au soutien financier du CLSC	Regroupement des aidants naturels de la Mauricie	04-Mauricie		
<ul> <li>Service de répit dépannage</li> <li>Maximum : 500\$ par membre/année</li> </ul>	Groupe des aidants de LaSalle	06-Montréal		
<ul> <li>22 accompagnatrices et 3 accompagnateurs</li> <li>1 400 demandes</li> <li>5 000 heures de service (2008-2009)</li> <li>Coût pour la famille : 9.50\$/h pour surveillance-encadrement. 16\$/h pour surveillance et entretien ménager</li> </ul>	Centre d'entraide aux aînés	07-Outaouais		

# 1. À DOMICILE B. OFFERT PAR DES EMPLOYÉES

En 2008, le Ministère de la Santé et des Services Sociaux octroie aux Agences régionales un budget de 10M\$ pour mettre en place des mesures supplémentaires de répit à travers le Québec. Ces montants permettent de développer dans plusieurs régions un modèle de partenariat entre des organismes communautaires et des entreprises d'économie sociale en soutien à domicile.

Un modèle a été conçu et développé par le Centre Soutien au réseau familial (Granby) en 2005 au terme d'une réflexion menée au sein du conseil d'administration sur les conditions de travail des accompagnatrices. Des démarches sont entreprises pour créer un nouvel organisme spécialisé dans le répit-accompagnement à domicile. L'enjeu de la mise en place de cette ESSAD est d'améliorer les conditions de travail des accompagnatrices.

Parties en présence Caractéristiques	Famille	Accompagnatrice	Organisme communautaire proches aidants
Adaptation du service aux besoins	Réponse adaptée à des besoins prévisibles : service pendant plusieurs semaines ou mois Stabilité et compétences de l'accompagnatrice procurent un sentiment de sécurité et de confiance Service personnalisé Qualité du suivi	Description de tâches balisée et horaire stable Formation et encadrement sur mesure Stabilité d'emploi	Imputable de la qualité du service Assumer la gestion des horaires
Conditions financières	Coût du service variable selon les régions : de 3\$/h à 17\$/h selon les subventions accordées à l'organisme  Peut avoir accès au soutien financier du CSSS si éligible après évaluation  Peut obtenir le crédit d'impôt pour répit à domicile pour aidant	Salaire entre 11\$/h et 14\$/h Avantages sociaux réguliers : congés fériés, vacances, couverture CSST Possibilité d'accéder à une sécurité d'emploi Remboursement des frais de déplacement	Entente de services conclue avec l'Agence et le CSSS Assurer la gestion de la facturation et du service de paie Peut établir un partenariat avec une ESSAD

Dartine on préconce	Famille	Accompagnatrics	Organia	mo communautaira
Parties en présence Caractéristiques	ramme	Accompagnatrice	_	me communautaire oches aidants
Responsabilités	Devenir membre de l'organisme communau- taire et du partenaire ESSAD s'il y a lieu Respecter l'entente de services conclue avec l'organisme et le partenair Offrir un environnement sécuritaire	Respecter l'entente de services conclue avec son employeur Selon le cas, présenter une preuve de formation DEP de préposé au bénéficiaire ou s'engager à suivre le programme de formation établi par son employeur	besoins Jumele accomp Assurer Recrute les acco offrir ui de form Certain offrent	s organismes du soutien aux s en attente
Exemples de service	de répit offert par des	employées		
DESCRIPTION		ORGANISME		RÉGION
<ul> <li>Maximum 6 h/sem</li> <li>Coût partagé entre CSSS, Coop de services à domicile et Regroupement Soutien aux Aidants : minime contribution du proche aidant</li> </ul>		• .		02-Saguenay- Lac-Saint-Jean
<ul> <li>Service dispensé par de Coopérative d'aide dom de Maskinongé. En dém Modèle CSRF ou ALPA</li> </ul>	estique de la MRC	Association des aidants nature du bassin de Maskinongé	ls	04-Mauricie et Centre-du-Québec
• En projet, selon modèle CSRF ou ALPA		Association des personnes aidantes naturelles de Mékinac		04-Mauricie et Centre-du-Québec
<ul> <li>Service offert par des préposées de la Coopérative de soutien à domicile de Laval</li> <li>7j/7 entre 8 h et minuit</li> <li>Durée max : 8 h / sem</li> <li>Coût max : 15\$/jour</li> <li>Capacité d'accueil : 40 familles, 250h/sem. La rapidité d'accès au service est l'un des objectifs, mais les ressources ne peuvent répondre aux besoins : 90 familles en attente (mai 2010)</li> </ul>		personnes aidantes e		13-Laval

Exemples de service de répit offert par des employées (suite)			
DESCRIPTION	ORGANISME	RÉGION	
Le Soutien est une entreprise d'économie sociale créée en 2004 par le CSRF et spécialisée dans le répit-accompagnement à domicile.	Centre de soutien au réseau familial (CSRF)	16-Montérégie	
<ul> <li>Chef de file de cette formule de répit à domicile</li> <li>22 accompagnatrices formées (80 h de formation en 2 ans)</li> <li>70 familles desservies</li> <li>5 600 demandes</li> <li>650 h/sem (2007-2008)</li> </ul>			
Le programme régional de formation du personnel de répit en Montérégie est directement inspiré du programme de formation offert par Le Soutien à ses accompagnatrices et accompagnateurs			
Le ROMAN est la structure de gestion pour la dispensation des services de répit en Montérégie depuis 2008 : 14 organismes membres, 5 sociétés Alzheimer, 5 organismes non membres	Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels (ROMAN)	16-Montérégie	
Programme régional de formation aux accompagnatrices et accompagnateurs répit :  • Les personnes vieillissantes et en perte d'autonomie  • Activités d'accompagnement  • Accompagnement en fin de vie  • Les maladies chroniques  • Soutien aux activités de vie quotidienne et méthode Heimlich  • PDSB 1, 2 et 3  • La personne atteinte de la maladie d'Alzheimer  • La maladie d'Alzheimer  • L'animation en halte-répit  • L'approche communication Le Soutien			

# 1. À DOMICILE C. OFFERT PAR DES BÉNÉVOLES

Le service de répit assuré par des bénévoles est nécessairement de courte durée. De façon générale, il s'applique à des situations où la personne aidée ne nécessite pas une assistance trop lourde.

Parties en présence Caractéristiques	Famille	Accompagnatrice	Organisme communautaire proches aidants
Adaptation du service aux besoins	Réponse adaptée à des besoins légers et prévisi- bles : horaire fixe selon la disponibilité des bénévoles Durée moyenne du service : 3h/sem	Motivation philanthro- pique : sentiment d'utilité sociale et d'appartenance à la communauté	Imputable de la qualité du service Faible volume de l'offre de services bénévoles Écart entre les organismes quant à la compréhension et à l'application de la formule
Conditions financières	Service gratuit	Aucune rémunération Remboursement des frais de déplacement	Aucune gestion de transactions financières : pas de service de paie ni de facturation  Doit assumer la gestion du service à même le budget dédié à sa mission globale
Responsabilités	Devenir membre de l'organisme Respecter l'entente de services conclue avec l'organisme Offrir un environnement sécuritaire et une assurance-sécurité civile	Respecter l'entente conclue avec l'organisme et suivre les formations obligatoires	Accueillir l'aidant, évaluer les besoins de la famille et assurer le suivi Jumeler famille- accompagnatrice Recruter et encadrer les accompagnatrices, offrir des formations aux accompagnatrices

Exemples de service de répit offert par des bénévoles				
NOM	ORGANISME	RÉGION		
<ul> <li>Des bénévoles formées pour l'accompagnement en fin de vie prennent la relève de la personne aidante (depuis 1995)</li> <li>7 familles aidante, 64 visites (2009)</li> <li>Max : 3 ou 4 h/sem</li> </ul>	Regroupement des personnes aidantes de Lotbinière, en collaboration avec Présence Lotbinière	12-Chaudière- Appalaches		
<ul> <li>Lien-Répit         Des bénévoles formées assurent une présence- surveillance à domicile, max 3 h/ sem         Formation reçue à l'occasion de         conférences-échange         Visites à domicile par la responsable         60 proches aidants inscrits en 2010</li> </ul>	Lien-Partage	12-Chaudière- Appalaches		
• Formule analogue à Lien-Répit	<ul> <li>Centre d'action bénévole Beauce-Sartigan</li> <li>Centre d'action bénévole Beauce-Etchemin</li> <li>Association de l'Action Volontaire Amiante</li> <li>MCDC</li> </ul>	12-Chaudière- Appalaches		
Depuis 1999 • 40 familles • 374 visites par 12 bénévoles • 1 024 heures (2009-2010) • Max 3 h/sem	Regroupement Soutien aux aidants de Brome-Missisquoi	16-Montérégie		

# 1. À DOMICILE D. OFFERT PAR DES BALUCHONNEUSES

Baluchon Alzheimer offre un service hautement personnalisé aux familles touchées par la maladie d'Alzheimer. La baluchonneuse vit au domicile de la personne atteinte pendant la durée du répit que s'accorde la personne aidante. Celle-ci n'a pas à transférer son proche dans un autre milieu pour profiter d'une période de repos. La baluchonneuse est employée par l'organisme. Baluchon Alzheimer est le seul organisme à offrir ce service au Québec et au Canada. Le service est actuellement accessible dans 13 régions du Québec.

Parties en présence	Famille	Accompagnatrice	Organisme communautaire	
Caractéristiques			proches aidants	
Adaptation du service aux besoins	Service personnalisé Compétence spécialisée du personnel Durée du répit : de 4 à 14 jours continus Préparatifs : courte visite et journée de transition prévue avec la baluchonneuse Journal d'accompagnement Service régulier du réseau public maintenu pendant le baluchonnage	Description de tâches et horaire 24/7 balisés  Structure d'encadrement sur mesure  Soutien permanent de l'équipe professionnelle de 8 membres  Dispositif de garde 24/7	Imputable de la qualité du service Assumer la gestion des horaires	
Conditions financières	Coût du service : max 15\$/jour (24 h) depuis 2008 Référence obligatoire à l'organisme par le CSSS ou par une Société Alzheimer.	Rémunération au salaire minimum, 24 heures par jour Maximum 14 jours par mois	Entente de services conclue avec les Agences régionales et les Sociétés Alzheimer Assurer la gestion de la facturation et du service de paie	
Responsabilités	Devenir membre de l'organisme Respecter l'entente de services conclue avec l'organisme Offrir un environnement sécuritaire et une assurance-sécurité civile	Respecter l'entente de services conclue avec l'employeur	Accueillir et évaluer les besoins des familles Jumeler famille- accompagnatrice Assurer le suivi Recruter et encadrer les accompagnatrices, offrir un programme de formation	

# 2. HALTE-RÉPIT

La halte-répit est un lieu d'arrêt où sont accueillies les personnes en perte d'autonomie pour une courte durée, une journée ou une demi-journée, dans un environnement adapté à leurs besoins. La halte-répit accueille un petit groupe de 6 personnes au maximum, jusqu'à 8 heures par jour. Le groupe est réparti en trois : deux participants par accompagnateur-animateur. L'objectif est d'accorder un répit au proche aidant tout en stimulant la personne aidée. La halte-répit est réservée aux personnes agées de 65 ans et plus.

Parties en présence	Famille	Accompagnatrice	Organisme communautaire
Caractéristiques			proches aidants
Adaptation du service aux besoins	Accessible, sécuritaire et adapté à l'aidé Réservé aux personnes qui peuvent se déplacer	Personnel avec expérience pertinente ou avec formation	n.d.
Conditions financières	n.d.	n.d.	Le salaire d'un accompagnateur permet d'offrir du répit à deux aidants
Responsabilités	Transport assuré par la famille	n.d.	n.d.

# Exemple de halte-répit

DESCRIPTION	ORGANISMES	RÉGION
<ul> <li>Le Regroupement Soutien aux aidants Brome- Missisquoi gère une halte-répit un après-midi par semaine depuis quelques années. Il a produit un Guide de démarrage d'une Halte-Répit dont s'inspirent les organismes de la Montérégie qui ont récemment mis sur pied une halte-répit</li> </ul>	Regroupement Soutien aux aidants Brome-Missisquoi  Association des aidants (es) naturels (les) du Bas-Richelieu  Maison de la famille Vallée-du-Richelieu  Maison de la famille les Maskoutains  Centre d'Action Bénévole Saint-Amable  Centre Communautaire l'Entraide Plus  Société Alzheimer Rive-Sud	16-Montérégie

# Guide de démarrage d'une Halte-répit



Regroupement Soutien aux aidants Brome-Missisquoi, 2010, 84 pages



# Guide de démarrage d'une Halte-répit

# Table des matières

Introductio	n	Page 5
Chapitre 1-	Pour qui ?	Page 7
Chapitre 2	Pourquoi ?	Page 9
Chapitre 3	- Où ?	Page 12
Chapitre 4	Comment s'y rendre ?	Page 14
Chapitre 5	· Qualité de vie	Page 15
Chapitre 6	- Accès	Page 16
Chapitre 7	Activités proposées	Page 18
Chapitre 8	Personnel	Page 21
Chapitre 9	- Fréquentation	Page 23
Chapitre 10	- Financement	Page 27
Chapitre 11	- L'expérience de Brome-Missisquoi	.Page 30
Conclusion		Page 33
Bibliograph	le	Page 34
Annexe 1	Halte-répit - Identification du participant	
Annexe 2	Halte-répit - Histoire de vie	
Annexe 3	« Halte-répit »	
Annexe 4	Journal de bord - Appréciation globale de l'aidé de participation	au niveau
Annexe 5	Cahier d'animation	

Page 4



# Présentation des fiches synthèse

Les fiches synthèse complètent le panorama des pratiques des organismes communautaires« proches aidants » présentées dans la boîte à outils.

Cette partie du Petit Trousseau constitue un bottin de ressources à l'usage des intervenantes et intervenants des organismes communautaires « proches aidants » et de leurs partenaires. Chaque fiche synthèse propose une image condensée d'un organisme. Les coordonnées de l'organisme sont placées en évidence pour faciliter la communication et le réseautage. La fiche synthèse présente ensuite les grands traits identitaires de l'organisme : équipe de travail, membership, financement, pratiques auprès des proches aidants et activités de nature sociopolitique.

# LE QUÉBEC

#### REGROUPEMENT DES AIDANTS NATURELS DU QUÉBEC

a/s Regroupement des aidants naturels de la Mauricie 79, rue Rocheleau Trois-Rivières (Québec) G8T 5A4 819-693-6072 info@rang.gc.ca

Le Québec, 7 828 880 hab.

Incorporé en 2000

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: aucun employé

Conseil d'administration : actuellement, 8 membres. Potentiel de 13 membres (1 par région représentée)

Bénévoles: membres du conseil d'administration et plusieurs employés des organismes membres

Organismes membres: 33 inscrits (15\$/an)

Ressources financières: PSOC 8 000 \$ depuis 2008. Aucun financement de base de 2000 à 2007.

Subventions pour 2 projets en 2008-2010

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

Pas dans la mission de l'organisme national

#### 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Mémoire présenté au Ministère de la Famille et des Aînés dans le cadre de la Consultation publique sur les conditions de vie des aînés, 2007
- Mémoire présenté à la Commission des Affaires sociales dans le cadre des Consultations particulières à l'égard du projet de loi no 6, Loi instituant le Fonds de soutien aux proches aidants, 2009
- Organisation du colloque « Contrer l'appauvrissement des proches aidants », 2009
- Réalisation du projet Trousseau : portrait des pratiques des organismes « proches aidants » au Québec et boîte à outils, 2008-2010
- Bulletin de liaison pour les membres Info RANQ

# Concertation et partenariat

Local : s/oRégional : s/o

• National : réseautage des organismes dédiés aux proches aidants à travers le Québec

#### **RÉGION 01 – BAS-SAINT-LAURENT**

#### **RELAIS SANTÉ**

Centre de soutien aux aidants naturels de Matane «Les Cœurs vaillants»
384, du Rempart, C.P. 563
Matane (Québec) G4W 3P5
418-566-2549
Relaissanté@globetrottter.net

www.toc.matane.com/relaissanté.html

MRC de Matane, 23 000 hab.

Volet créé en 2003

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet « proches aidants » :** 1 coordonnatrice, seule permanente ; 1 ou 2 chargées de projet contractuelles selon subventions

Conseil d'administration de l'organisme : quelques proches aidants

Bénévoles du Centre de soutien : une dizaine de personnes assistent la coordonnatrice

Membres aidants : 100 inscrits au Centre de Soutien

Ressources financières : aucun financement spécifique pour le Centre de soutien : activités financées à même le budget de l'organisme (50 000\$ PSOC) et les revenus de la friperie Le Grenier (+15 000\$), entreprise d'économie sociale gérée par Relais Santé, 4 employées salaire minimum

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil personnalisé, écoute téléphonique, information, référence, accompagnement
- Journal mensuel La sagesse en action avec la section « Les cœurs vaillants »
- Chaîne téléphonique : invitation aux activités
- Centre de documentation

#### De groupe

- Dîners-rencontres mensuels des membres du Centre, ± 30 participants
- Cafés-rencontres
- Activités sociales ponctuelles, sorties de groupe

#### 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Carrefour d'information pour les aînés, service intégré à *Relais Santé* : accompagnement des personnes vulnérables par des bénévoles dans leurs démarches de recherche d'information gouvernementale ou autre
- Production du Répertoire de services aux aidants naturels et aux aînés de la MRC Matane, 2007
- Participation au comité Information citoyenne au sein du « Chantier sur l'adaptation... »
- Direction du comité Proches aidants au sein du « Chantier sur l'adaptation...»
- Organisation à Matane du colloque régional des proches aidants « Pour aider, j'ai besoin d'aide ! », 2006

- Local : n. d.
- Régional : participation au « Chantier sur l'adaptation des services et infrastructures régionales pour améliorer les conditions de vie des personnes aînées du Bas-Saint-Laurent » avec CRÉ, TCPABSL et MFA Perce-Neige (cancer), Vie autonome BSL, Société Alzheimer BSL CAB Témis, OPHQ. Membre du RAANM
- National : s/o.

# RÉGION 02 - SAGUENAY- LAC-SAINT-JEAN

#### CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE DU LAC

875, rue Bourassa Ouest, C.P. 656 Alma (Québec) G8B 5W1 418-662-5188 www.cablalma.com

MRC Lac-Saint-Jean-Est, 51 760 hab.

Volet créé en 2000

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet «proches aidants»** : la directrice du CABL est également la présidente du Regroupement Soutien aux Aidants Lac-Saint-Jean-Est (RSA) (voir fiche suivante)

Conseil d'administration : aucun membre aidant. Le CA a approuvé la création du nouvel organisme spécialisé auprès des personnes aidantes : le Regroupement Soutien aux Aidants Lac Saint-Jean-Est

Bénévoles : aucun des 126 bénévoles du CABL n'est affecté au volet « proches aidants »

Membres aidants: 15 inscrits

Ressources financières : volet « proches aidants » 5 000\$ (PALV, Santé publique de l'Agence SSS)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, accompagnement
- · Rencontres individuelles d'évaluation, suivi personnalisé

#### De groupe

- Groupe de soutien : 5 participants par série de 8 rencontres hebdomadaires, outil d'animation adapté du programme Coup de main
- Groupe d'entraide : café-rencontres mensuels informels (15-20 personnes)

# 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Production d'un bottin de ressources pour proches aidants 2000, (1ère édition), 2004 (2e édition)
- Organisation du Colloque pour les proches aidants (2005)

- Local : plan d'action concerté incluant volet répit pour aidants, mis en place par COMAD Débouche sur la création du nouvel organisme Regroupement Soutien aux Aidants Lac-Saint-Jean-Est
- Régional : Table de concertation régionale des proches aidants en démarrage (février 2010)
- National : s/o

# RÉGION 02 - SAGUENAY- LAC-SAINT-JEAN

#### **REGROUPEMENT SOUTIEN AUX AIDANTS LAC-SAINT-JEAN-EST**

875, rue Bourassa Ouest Alma (Québec) G8B 2G6 418-662-5188 erikamorinx@yahoo.ca

MRC Lac-Saint-Jean-Est, 51 760 hab.

Incorporé en 2007

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : aucun personnel salarié. La présidente et fondatrice du Regroupement Soutien aux Aidants

Lac-Saint-Jean-Est est également la directrice du CABL (voir fiche précédente)

Conseil d'administration : quatre personnes aidantes et une intervenante

Bénévoles : aucun

Membres aidants: 30 inscrits

Ressources financières : gestion du service répit 17 000\$ (2009-2010) : crédits de développement de

I'Agence SSSS

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

 Répit accompagnement à domicile : maximum 6 h/sem. par famille, 15 aidants utilisateurs. Service offert sur référence du CLSC par la Coopérative de services à domicile Lac-Saint-Jean-Est qui recrute, encadre et paie ses préposées

Le Regroupement défraie une fraction du salaire de la préposée de la Coop (5\$/heure) et le CSSS également (5\$/h). La Société Alzheimer paie la part du RSA (5\$/h) s'il s'agit de ce type de maladie.

# De groupe

Aucune activité de groupe. Voir CABL

#### 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

• L'organisme, actuellement impliqué uniquement dans l'offre de services de répit à domicile, rapatriera éventuellement les activités du volet « proches aidants » du CABL (voir fiche précédente)

- Local : CABL, Coopérative de services à domicile Lac-Saint-Jean-Est, Société Alzheimer de la Sagamie, Solidarité cancer Lac-Saint-Jean-Est (Soli-Can), CSSS Lac-St-Jean-Est : implantation du service de répit à domicile
- Régional : Table de concertation régionale des proches aidants en démarrage (février 2010)
   Membre du RAANM
- National : membre du RANQ et représente la région 02 au conseil d'administration du RANQ

# **RÉGION 03 – CAPITALE-NATIONALE**

#### LES AIDANTS NATURELS DE CHARLESBOURG

7260, boulevard Cloutier Québec (Québec) G1H 3E8 418-623-9579 aidant.charlesbourg@vidéotron.ca www.latosc.org

Territoire CSSS Québec-Nord, secteur La Source, 290 000 hab.

Incorporé en 2000

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe** : coordonnatrice à temps partiel

Conseil d'administration : sept membres. Plusieurs comités de travail : financement, adhésion, écoute

téléphonique, groupe de partage, cafés-rencontres, journal, réseau de communication interne

Bénévoles : une vingtaine de personnes (999 heures en 2007-2008)

Membres aidants: 70 inscrits

Ressources financières : budget de 26 000\$ (PSOC)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil personnalisé, information, référence : 264 appels (2007-2008)
- Écoute téléphonique
- Journal Le Coucou, 5 parutions l'an, 16 pages, 250 exemplaires
- Chaîne téléphonique pour les membres
- Page web

#### De groupe

- Café-rencontres thématiques mensuels avec invités
- Groupe de partage mensuel animé par des bénévoles formés en relation d'aide
- Activités récréatives et de ressourcement

#### 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Implication à la Journée de ressourcement pour les aidants de la région de Québec (2005) et au colloque régional « Se donner une voix » (2006)
- Participation aux activités de réseautage régional en faveur des aidants
- Activités de sensibilisation et de promotion de l'organisme dans la communauté

- Local : Table de concertation des organismes sociocommunautaires du territoire du CLSC La Source, comté de Charlesbourg, CAB de Charlesbourg, CSSS Québec-Nord secteur La Source, Regroupement des organismes communautaires de la région 03 (ROC03)
- Régional : Table de concertation des personnes aînées de la Capitale-Nationale, Association des personnes aidantes de la région de Québec (APARQ) et autres groupes sociaux
- · National: membre du RANQ

# **RÉGION 03 - CAPITALE-NATIONALE**

# ASSOCIATION DES PERSONNES AIDANTES DE LA RÉGION DE QUÉBEC (03) – APARQ

Presbytère de l'Église Saint-Charles-Garnier 1215, av. Chanoine-Morel Québec (Québec) G1S 4B1 418-688-1511 1-866-887-6150 info@aparq.org www.aparq.org

Région de la Capitale-Nationale, 687 810 hab.

Incorporé en 2007

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : directeur général t. partiel depuis janvier 2010. 1ere coordonnatrice en mai 2010

Conseil d'administration : 9 membres, dont 2 représentants pour chacun des 4 territoires de CSSS

Bénévoles : une douzaine de personnes impliquées dans différents comités. Quelques bénévoles engagés

depuis 2006 dans les activités de réseautage, promotion et recherche de financement

Une secrétaire bénévole 4 h/jour Membres aidants : 130 inscrits

Ressources financières: financement non récurrent. Subvention SIRA 241 000\$, 2010-2014

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Centre d'accueil, d'écoute téléphonique, d'information et de référence pour les personnes aidantes, structuré autour de personnes bénévoles formées à l'écoute et à la relation d'aide : 2 infirmières-téléphonistes
- Centre de documentation
- Site internet

# De groupe

- Série d'ateliers-rencontres de formation par deux psychothérapeutes : groupe ouvert à 15 personnes maximum
- Rencontres mensuelles de partage, groupe ouvert de 10 à 15 personnes « Mon répit à moi»
- Activités récréatives et de ressourcement : déjeuner carnavalesque, dîners de type « Je pense à moi »

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- 15<sup>e</sup> Symposium de gérontologie (mai 2009) organisé avec la collaboration de la Table de concertation des personnes aînées de la Capitale-Nationale et de l'Université Laval. Conférences, activités d'info
- Carrefour régional des personnes aidantes: journée rencontre organisée dans le cadre de la Semaine des proches aidants. Kiosques d'info, rallye des ressources, 160 participants
- Tournée régionale de sensibilisation dans le cadre de la Semaine des proches aidants (2009)
- Préparation du dossier pour la Commission parlementaire « Droit de mourir dans la dignité »

- · Local : s/o
- Régional : création de l'organisme : résultat de la concertation des partenaires régionaux
   Mise sur pied par l'APARQ de la Table de concertation régionale des personnes aidantes (2008) :
   4 CSSS de la région, Société Alzheimer, Baluchon Alzheimer, Aidants de Charlesbourg
- National : membre du RANQ et représente la région 03 au conseil d'administration du RANQ

# RÉGION 04 - MAURICIE-ET-CENTRE-DU-QUÉBEC

# REGROUPEMENT DES AIDANTS NATURELS DE LA MAURICIE

79, rue Rocheleau Trois-Rivières (Québec) G8T 5A4 819-693-6072 rdanm@bellnet.ca www.rdanm.org

CSSS de Trois-Rivières, 129 890 hab. CSSS de l'Énergie, 51 740 hab. Incorporé en 1992

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnateur répit, 1 adjointe répit-secrétaire-réceptionniste, 1 chargée de projet temporaire,

1 commis de bureau t. partiel; stabilité du personnel

Conseil d'administration : stabilité des membres depuis 15 ans

**Bénévoles :** une cinquantaine de personnes actives dans différents comités ; relance téléphonique des

membres pour les activités, organisation d'activités

Membres aidants: 672 inscrits dont 521 pour répit (renouvellement annuel du 1/3 des membres)

Ressources financières : 63 000\$ PSOC (2009-2010). Aucune subvention pour le répit

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence
- Important service de répit-accompagnement à domicile (et en CHSLD à la demande des familles seulement), développé depuis 1995; 93 préposées travailleuses autonomes (8\$/h), 521 familles, 67 436 demandes, 310 206 heures (2009-2010)
- Site internet
- · Location d'équipement

# De groupe

- 4 groupes de soutien organisés par l'adjointe et des bénévoles et animés surtout par des professionnelles engagées et payées par l'organisme. Séries de 10 ateliers : « Aider sans s'épuiser »,
- « Soins et techniques de déplacements sécuritaires à domicile », « Vivre un deuil et grandir »,
- « Accompagnement en fin de vie »
- Soupers mensuels suivis d'une conférence thématique, organisés par l'adjointe et des bénévoles
- Activités sociales diverses organisées par des bénévoles : souper de Noël, hommage aux bénévoles, etc.

# 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Visibilité médiatique, rencontres d'information sur le RDANM
- Participation à l'organisation du Collogue régional 'Un cri du cœur' (2003)
- Participation à la réalisation du Guide de prévention de l'épuisement destiné aux proches aidants Prendre soin de moi... tout en prenant soin de l'autre, 2006

- Local : Table des aînés en perte d'autonomie de Trois-Rivières, Table des aînés en perte d'autonomie de Shawinigan, CSSS Trois-Rivières, CSSS Shawinigan
- Régional : TROC Mauricie-et-Centre-du-Québec
- National : membre fondateur du RANQ et siège social du RANQ

# RÉGION 04 - MAURICIE-ET-CENTRE-DU-QUÉBEC

# ASSOCIATION DES AIDANTS NATURELS DU BASSIN DE MASKINONGÉ « MAINS TENDRES »

2875, rue Laflèche Saint-Paulin (Québec) JOK 3G0 819-268-2884 aidnatu@atou.qc.ca www.cdc-maski.qc.ca/mainstendres.htm

MRC Maskinongé, 35 580 hab.

Incorporé en 1994

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice 28 h/sem., 1 agente de bureau 28 h/sem.

Conseil d'administration : 7 membres, aidants ou ex-aidants (6 femmes, un homme)

Bénévoles : une vingtaine de personnes

Membres aidants: 150 inscrits

**Ressources financières**: PSOC 67 752\$ (2010-2011)

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, écoute téléphonique, information et référence
- Service de répit pour personnes aidantes référées par CLSC : organisme accueille les demandes, recrute et forme une vingtaine de travailleuses répit, effectue jumelage famille/accompagnatrice et suivi, 50 familles/an Projet pilote de 2 ans en partenariat avec la Coop d'aide domestique de la MRC Maskinongé, présenté à la CRÉ. Enjeu : rehausser conditions de travail des travailleuses répit. Démarrage prévu à l'automne 2010
- Bulletin de liaison *Mains tendres*

#### De groupe

- 2 groupes de soutien : pour aidants (prévention de l'épuisement) et pour aidants endeuillés. Séries de 7 ateliers de 3 heures, animées par coordonnatrice. Remise au participant d'un cahier à conserver : « Aider sans s'épuiser » et « Le deuil ». 10 personnes/groupe en moyenne
- Rencontres thématiques de croissance personnelle
- Soupers conférences mensuels : ouvert aux membres et non membres
- Jeudi causeries mensuelles: ouvert aux membres et non membres (15-20 personnes)
- Activités de ressourcement : sessions de tai chi, etc. (ouvert aux membres et non membres)
- Fêtes et sorties : repas de Noël, cabane à sucre, etc.

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Participation à l'organisation du colloque régional « Un cri du coeur » (2003)
- Production d'un guide de prévention de l'épuisement « Prendre soin de moi... tout en prenant soin de l'autre » (2006) avec bottin de ressources pour aidants de la MRC Maskinongé
- · Activités de promotion dans le milieu

- Local : Table des personnes en perte d'autonomie liée au vieillissement de Maskinongé, Coop d'aide domestique de la MRC de Maskinongé, CSSS Maskinongé, CSSS de l'Énergie, CSSS de Trois-Rivières
- Régional : Participation à la mise sur pied du Regroupement des associations de personnes aidantes naturelles de la Mauricie en 2004. Dissolution en 2008
- National : membre du RANQ et représente la région 04 au conseil d'administration du RANQ

# RÉGION 04 - MAURICIE-ET-CENTRE-DU-QUÉBEC

# ASSOCIATION DES PERSONNES AIDANTES NATURELLES DE MÉKINAC

301, rue Saint-Jacques, bureau 218-B Saint-Thècle (Québec) GOX 3GO 418-289-1390 info@procheaidantmekinac.ca www.procheaidantmekinac.ca

MRC de Mékinac, 13 000 hab.

Incorporé en 2003

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice temps partiel depuis 2008

Conseil d'administration : 7 personnes aidantes et ex-aidantes

Bénévoles : 8 personnes. Un noyau de bénévoles a assuré le fonctionnement pendant des années

Membres aidants: 80 inscrits

Ressources financières: PSOC 2009-2010: 33 000\$ (1er PSOC 2007-2008:15 000\$)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, écoute, référence
- Bulletin de liaison L'Écho Aidant
- Centre de documentation
- Projet de service de répit, en collaboration avec Coop de service à domicile

#### De groupe

- 3 groupes de soutien : « Mieux vivre son deuil », « Communication authentique », «Aider sans s'épuiser » (utilisation du quide d'auto-formation Arcand-Brissette)
- Café ateliers thématiques sur la santé et le développement personnel

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

• Sensibilisation de la population sur le rôle d'un aidant naturel : journaux locaux, rencontres de groupes locaux (Centre de femmes, FADOQ, etc.)

En collaboration avec AQDR, dîner-conférence sur la situation des aidants naturels, 2007 (Francine Ducharme, Centre de recherche IUGM)

- Local : CSSS Vallée-de-la-Batiscan, Centre de femmes de Mékinac, AQDR Mékinac, Les Aides Familiales de Mékinac, CAB Mékinac, CDC Mékinac
- Régional : Table régionale des personnes aînées de la Mauricie, Table des organismes communautaire du Centre-du-Québec-et-de-la-Mauricie
- National : membre du RANQ

# **RÉGION 05 - ESTRIE**

# **RÉSEAU D'AMIS DE SHERBROOKE**

Regroupement des aidantes et aidants naturels (RAAN)
2634, rue Galt ouest
Sherbrooke (Québec) J1K 2X2
819-562-2494
danielle.maynard@raan.ca
www.raan.ca

Ville de Sherbrooke, 152 030 hab.

Volet créé en 2001

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidants »: 1 coordonnatrice ; la précédente coordonnatrice du RAAN est devenue

d.g. du Réseau d'amis de Sherbrooke

Conseil d'administration: n.d.

Bénévoles : aucun

Membres aidants: 90 inscrits (80 % femmes, âge moyen 65 ans)

Ressources financières : n/d, la gestion du volet proches aidants assumée par la d.g. du Réseau d'amis

de Sherbrooke

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute
- Relation d'aide, au bureau, par téléphone et à domicile
- Bulletin de liaison Info Réseau
- Service de répit ponctuel, court terme pour dépanner CLSC lorsque besoin non comblé par la Coop de service à domicile de l'Estrie. Le Regroupement gère une banque de travailleuses autonomes (recrutement, évaluation). N'assure pas la formation, l'encadrement et le suivi

#### De groupe

- Groupe de soutien en prévention de l'épuisement : 6 sessions hebdomadaires animées par coordonnatrice
- Déjeuners rencontres mensuels : 10-12 personnes
- Cafés-rencontres mensuels avec personnes-ressources (conférences)

# 3. ACTION COLLECTIVE AU NOM DES AIDANTS

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Organisation de soirées conférences, émissions de radio, publicité, etc. pour la Semaine des proches aidants.
- Activité de reconnaissance organisée avec la Table de concertation des organismes communautaires, secteur personnes aînées de Sherbrooke.

- Local : CLSC Sherbrooke (pour répit), Table de concertation des organismes communautaires, secteur personnes aînées de Sherbrooke
- Régional : Société Alzheimer de l'Estrie, Rose des Vents (cancer), Aide communautaire de Lennoxville et environs (services aux anglophones). Membre du RAANM
- · National: membre du RANQ

# **RÉGION 05 - ESTRIE**

#### TABLE DE CONCERTATION DES AÎNÉS DE LA MRC MEMPHRÉMAGOG

Réseau des proches aidants de Memphrémagog 50, rue Saint-Patrice Est Magog (Québec) J1X 3X3 819-843-2292, poste 2318 ametivier.mm@ssss.gouv.gc.ca

MRC Memphrémagog, 47 160 hab.

Volet créé en 2002

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet « proches aidants »** : 1 organisatrice communautaire du CSSS Memphrémagog dédiée à temps partiel au Réseau des proches aidants

Conseil d'administration : n.d. Bénévoles : 5 personnes

Membres aidants : n.d.

Ressources financières : budget annuel de la Table de concertation: 1 500\$

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Cafés-rencontres mensuels
- Production d'un guide bilingue pour les personnes aidant un proche en perte d'autonomie (2004 et 2006)

#### De groupe

Conférences ponctuelles

#### 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Production du « Guide pour les personnes qui aident un proche en perte d'autonomie » (2004)
- Soirée au Vieux Clocher de Magog « Sortir de l'ombre...les proches aidants prennent la parole », avec la participation de Chloé Ste-Marie (2006). Lancement de la « Déclaration sur les droits et les besoins des proches aidants ». 200 participants
- Organisation d'un Forum sur la reconnaissance des proches aidants « Ensemble... rendre visible l'invisible » durant la Semaine des proches aidants, 2007
- Campagne de sensibilisation à l'aide du feuillet *Je reprends mon souffle, je demande de l'aide* (2009), conséquence du Forum (édition bilingue)
- Publicité dans les journaux locaux
- Kiosque d'information lors d'activités communautaires pour les aînés

- Local : 30 organismes membres de la Table de concertation des aînés de Memphrémagog
- Régional : n.d. Membre du RAANM
- · National : membre du RANQ

# **RÉGION 06 - MONTRÉAL**

# REGROUPEMENT DES AIDANTES ET AIDANTS NATURELS DE MONTRÉAL

1150, boul. Saint-Joseph Est, bureau 002 Montréal (Québec) H2J 1L5 514-374-1056 raanm@b2b2c.ca www.raanm.org

Île de Montréal, 1 906 810 hab.

Incorporé en 1992

# 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe** : 1 coordonnateur, 1 responsable communications et défense de droits, 1 secrétaire à la vie associative **Conseil d'administration** : 7 membres majoritairement avec expérience d'aidant. Comité sur l'appauvrissement

des aidants et comité sur l'accessibilité des services sociaux et de santé

Bénévoles : une trentaine de personnes

Membres aidants: 160 inscrits

Ressources financières : budget de 135 000\$ dont 108 000\$ PSOC

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence
- Journal Le Mésange, trimestriel, 16 p.
- Site internet

# De groupe

- Cafés rencontres hebdomadaires « Entre nous »
- Les Délibérations du RAANM : rencontres trimestrielles d'information, consultation, discussion avec les membres et intervenants d'organismes montréalais
- Création collective et présentation publique d'une pièce de théâtre, *Les Chuchotements de l'âme*, par les membres; création et exposition d'arts visuels (2007)

#### 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Production d'outils d'information, d'analyse, de conscientisation et de revendication :
  - L'Entourage, cahier d'information et de sensibilisation destiné aux aidants (1996)
  - La Roue de secours, document de prévention des situations à risque (1997)
  - Le manifeste des proches aidants, outil de conscientisation (2003)
  - La boussole, guide des droits, services et ressources pour aidants (2004)
  - La Ressource, répertoire des ressources communautaires et publiques de Montréal (2008)
  - Les échos des chuchotements de l'âme, vidéo de la présentation publique de la pièce de théâtre
- Document de réflexion « Contrer l'appauvrissement des proches aidants » et jeu d'animation (2008)
- Organisation du Colloque « Sortir de l'ombre » (1996)
- Tournée de sensibilisation sur la réalité des aidants à l'aide de la vidéo Les échos... (2008)
- Tournée de sensibilisation sur l'appauvrissement des proches aidants (2008)
- Animation d'ateliers téléphoniques en partenariat avec le Réseau entre-aidants
- Initiation d'une concertation régionale sur la mise en œuvre de la Loi 6
- Organisme pionnier en matière de promotion et défense des droits collectifs des proches aidants

- Local : Réseau d'action pour les aidants de Jeanne-Mance (RAAJ)
- Régional : Réseau des professionnels pour les proches aidants de Montréal (RPPA), COMACO, RIOCM, Table de concertation des aînés de l'île de Montréal (TCAIM), Coalition Solidarité Santé
- National : membre fondateur du RANQ et représente la région 06 au conseil d'administration du RANQ

## GROUPE DES AIDANTS DE LASALLE

8564, boul. Newman, bureau 201 LaSalle (Québec) H8P 1Y5 514-564-3061 groupesdesaidantsdelasalle@videotron.ca

www.groupedesaidantsdelasalle.org

Arrondissements de LaSalle, Lachine et Verdun, 75 000 hab.

Volet créé en 2000

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice à temps partiel depuis 2008 **Conseil d'administration**: 7 aidantes et ex-aidantes

Bénévoles : un noyau de bénévoles a assuré le fonctionnement jusqu'en 2008 et reste présent

Membres aidants: 55 inscrits

Ressources financières : budget 41 000\$, dont 33 000\$ PSOC (2008-2009)

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute
- Feuillet de liaison
- Chaîne téléphonique : invitation aux activités
- Service de répit dépannage autofinancé pour les membres : maximum 500\$/an/pers.
- Site internet

## De groupe

- Rencontres causeries mensuelles
- Cafés-rencontres mensuels « Comment ça va ? »
- Groupes de soutien Alzheimer
- Petit Salon des Aidants : lieu convivial pour rencontres informelles

#### 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Organisation d'un colloque national « Les besoins, les services et les droits des aidants » (2005) 130 participants (voir Actes du Colloque)
- Conférences grand public
- Nombreuses activités de visibilité médiatique

- Local : CLSC LaSalle, Table de concertation des aînés de LaSalle
- Régional : Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal (RAANM), Coalition pour le maintien dans la communauté (COMACO), Regroupement intersectoriel des organismes communautaires de Montréal (RIOCM). Membre du RAANM
- National : membre du RANQ

# **ENGLISH COALITION OF CAREGIVERS OF MONTREAL**

Adresse temporaire: CLSC René-Cassin 5800, boul. Cavendish Montréal (Québec) H4W 2T5 514.487.1766 eccomcares@yahoo.ca

Population anglophone de l'île de Montréal

Incorporé en 2008

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnateur de projet sera en poste en mai 2010

Conseil d'administration : 4 membres

Bénévoles : un noyau de bénévoles assure le fonctionnement

Membres aidants : une guinzaine de personnes, membership en démarrage

Ressources financières: première subvention obtenue en avril 2010 (New Horizons)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Projet de production d'un bottin des ressources pour aidants anglophones de Montréal
- Dépliant de promotion bilingue pour rejoindre les aidants anglophones

# De groupe

• Projet « Creative Connections » mai 2010 - mai 2011: série d'ateliers visant à promouvoir l'expression de soi chez les personnes aidantes aînées au moyen des arts visuels et de l'écriture créative. Aussi acquisition d'habiletés à l'ordinateur pour favoriser l'accès à l'information sur les ressources disponibles en anglais et la communication par courriel entre aidants

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

• Projet de traduction et d'adaptation du Manifeste des proches aidants du RAANM

- Local : CSSS Cavendish-CLSC René-Cassin, Cumming's Center for the Seniors, Centre de recherche et d'expertise en gérontologie sociale du CSSS Cavendish
- Régional : membre du RAANM
- National : s/o

# GROUPE D'ENTRAIDE ALZHEIMER MONTRÉAL-NORD

a/s CLSC Montréal-Nord 11 441, boul. Lacordaire Montréal (Québec) 514-384-2000

Montréal-Nord et environs, 75 000 hab.

Incorporé en 1995

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : aucune employée

**Conseil d'administration**: 5 membres aidantes et ex-aidantes dont la présidente fondatrice **Bénévoles**: 7 personnes. Un noyau de bénévoles assure le fonctionnent depuis 1995

Membres aidants: 50 inscrits

Ressources financières : aucune subvention, dons seulement

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence
- Dépliant de promotion

# De groupe

• Groupe d'entraide pour les aidantes et aidants de personnes souffrant de la maladie d'Alzheimer et maladies apparentées : rencontres mensuelles thématiques avec invités ou non, toujours avec la présence et la collaboration de la travailleuse sociale du CLSC

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

• Promotion continue dans l'Île de Montréal

- Local : CLSC Montréal-Nord
- Régional : collaboration avec Société Alzheimer de Montréal et autres ressources de Montréal au besoin
- National : s/o

## **BALUCHON ALZHEIMER**

3774, Chemin Queen Mary Montréal, (Québec) H3V 1A6 514-762-2667 info@baluchonalzheimer.com www.baluchonalzheimer.com

Vocation nationale : actuellement 13 régions desservies

Incorporé en 1999

#### 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : total de 28 employées

Les « sédentaires » : 1 directrice, 3 coordonnatrices d'antenne, 1 conseillère en psychogériatrie et

3 responsables administratives

Les « nomades » : 20 baluchonneuses – 14 à Montréal, 3 à Québec et 3 à Saguenay

Conseil d'administration : 10 membres aux compétences complémentaires et avec expérience d'aidant

Bénévoles : s/o

Membres aidants: 200 familles par an

Ressources financières : financement récurrent de 500 000\$ par le MSSS depuis nov. 2007

(60 % du budget total)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Service de répit pour des périodes de 4 à 14 jours (24 heures) destiné aux proches aidants de personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ou d'affections apparentées
- Mode de répit inédit appelé baluchonnage : la baluchonneuse vit à domicile avec la personne atteinte pendant que la personne aidante vit une période de repos à l'extérieur de son domicile
- Entente stipule que la famille est référée par le CSSS ou la Société Alzheimer
- Coût/famille: 15\$/j depuis l'entente avec MSSS (avant 2007: 100\$/j)
- Formule unique de répit à domicile longue durée. Qualité de service exceptionnelle

# De groupe

S/O

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Journal *L'Entr'aide-mémoire* depuis 2002
- Publication du livre *Le mystère Alzheimer, l'accompagnement, une voie de compassion* par Marie Gendron, fondatrice de Baluchon Alzheimer

- Local : s/o
- Régional : Agences régionales de santé et services sociaux de 13 régions, tous ou certains CSSS de 13 régions du Québec, Sociétés Alzheimer de ces régions. Membre du RAANM
- National : partenaire reconnu par le MSSS depuis 2007, membre du RANQ

# **RÉGION 07 - OUTAOUAIS**

## CENTRE D'ENTRAIDE AUX AÎNÉS

Soutien aux familles et aux proches
331, boul. de la Cité-des-Jeunes, bureau 103
Gatineau (Québec) J8Y 6T3
819-771-6609
soniablaurincea@videotron.ca
www.entraideauxaines.ca

Ville de Gatineau, 256 240 habitants

Volet créé en 1992

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet «proches aidants» : 1 coordonnatrice à mi-temps au volet Soutien aux familles et aux proches

Conseil d'administration: 9 membres

Bénévoles: n.d.

Membres aidants: 13 proches aidants

Ressources financières : à même le financement de base de l'organisme (PSOC)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Journal d'information L'Entr'Aidant, 12 pages
- Programme de répit (encadrement-surveillance, entretien ménager et préparation des repas) assuré par 22 accompagnatrices et 3 accompagnateurs, statut travailleur autonome, salaire minimum. En 2009-2010, 5 093 heures de service pour 1 400 demandes de répit. Les demandes varient entre 3 h à 35 h/semaine Rôle de coordonnatrice : recrutement des accompagnatrices, évaluation des besoins des familles, jumelage famille-accompagnatrice, suivi
- Accompagnement-transport pour centre de jour de Maison Fleur-Ange (Société Alzheimer)

# De groupe

• Groupe d'entraide mensuel, 9 rencontres de 2 h

#### 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense de droits

• Projet de sensibilisation auprès de la population adulte sur les réalités des proches aidants et sur les ressources disponibles pour ces personnes

- Local : Centre des aînés de Gatineau (Héberge VAC), Centre d'action bénévole de Hull, Centre d'action bénévole Accès d'Aylmer
- Régional : Société Alzheimer de l'Outaouais québécois (Maison Fleur-Ange), Table des aînés et retraités de l'Outaouais, Table des organismes communautaires autonomes de l'Outaouais. Membre du RAANM
- National : s/o

# RÉGION 08 - ABITIBI-TÉMISCAMINGUE

# REGROUPEMENT DES PERSONNES AIDANTES NATURELLES DU ROUYN-NORANDA RÉGIONAL

332, rue Perreault Est, local 203 Rouyn-Noranda (Québec) J9X 3C6 819-797-8266 ranrninc@hotmail.com www.aidantsnaturels-rn.com

Ville de Rouyn-Noranda, 40 990 hab.

Incorporé en 1999

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

Équipe : 1 coordonnatrice à temps partiel depuis 2008

Conseil d'administration : 7 membres aidants ou ex-aidants (selon statuts et règlements)

Bénévoles : un noyau de bénévoles a assuré le fonctionnement jusqu'en 2007 et reste présent

Membres aidants: une cinquantaine

Ressources financières: 13 000\$ PSOC (depuis 2007)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, évaluation de besoins
- Production et distribution du Guide de survie. Le défi d'être proche aidant
- Le Bulletin d'information, parution trimestrielle
- Site internet

#### De groupe

- Café-rencontres thématiques mensuels
- Ateliers-conférences
- Activités récréatives et de ressourcement (art-thérapie pour personnes endeuillées, ...)

## 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Organisation de deux colloques régionaux : « Reconnaissance, soutien et engagement » (2002) et « Les proches aidants dans l'action (2006)
- Organisation d'activités de sensibilisation lors de La Semaine nationale des proches aidants : conférences grand public, Salon des ressources pour les aidants
- Tournée de sensibilisation des groupes sociaux
- Journées « Portes ouvertes »

- Local : CSSS Rouyn-Noranda (organisateur communautaire), Société Alzheimer de Rouyn-Noranda, Centre d'action bénévole de Rouyn-Noranda, Table d'action intersectorielle des personnes âgées de Rouyn-Noranda, Le Portail (santé mentale)
- Régional : n.d. membre du RAANM
- National: membre du RANO

# **RÉGION 09 - CÔTE-NORD**

# ASSOCIATION DES AIDANTS NATURELS DE LA CÔTE-NORD

C.P. 2051
Baie-Comeau (Québec) G5C 2S8
418-589-2229
418-298-4201
aidants.naturelscn@hotmail.com

Actuellement, CSSS Manicouagan, 44 300 hab. Éventuellement, toute la Côte-Nord Incorporé en 2008

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: aucun personnel salarié **Conseil d'administration**: 5 membres

Bénévoles : un noyau de bénévoles assure le fonctionnement

Membres aidants: 48 inscrits

Ressources financières : aucun financement de base, autofinancement par cotisations et dons

Aucun local ni équipement : prêt de locaux par le CLSC au besoin

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, écoute, référence
- Activités de ressourcement : ex : séances de répit-massage
- Journal des aidants de la Côte-Nord

## De groupe

• Café rencontres animés par les bénévoles fondatrices

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Organisme issu d'une mobilisation régionale : consultation d'individus et d'organismes et pétition
- Participation à la campagne de marketing social du Réseau entre-aidants « Nous ne sommes pas des supers-héros », Semaine des proches aidants, 2009

- Local : Association de la fibromyalgie de Manicouagan et Haute-Côte-Nord, CLSC Baie-Comeau, CLSC de Chutes-aux-Outardes
- Régional : Regroupement des organismes communautaires de la Côte-Nord
- National: membre du RANO

# RÉGION 11 - GASPÉSIE/ÎLES-DE-LA-MADELEINE

# REGROUPEMENT DES AIDANTS ET AIDANTES NATURELS DU BAS-SAINT-LAURENT, GASPÉSIE-ET-ÎLES DE-LA-MADELEINE

299, route 132 Ouest Saint-Omer (Québec) 418-364-6432 418-364-2208

Bas-Saint-Laurent et Gaspésie 295 000 hab.

Incorporé en 1999

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : aucun personnel salarié, la présidente agit à titre d'agente de liaison

Personnes ressources : étudiants embauchés l'été

Conseil d'administration : 5 membres

Bénévoles : une vingtaine de personnes dans chaque secteur (MRC), près des CH et CHSLD : 200 bénévoles

Membres aidants: n.d.

Ressources financières : aucun financement récurrent, autofinancement et dons seulement

Subventions: Carrière-été étudiants, Nouveaux-Horizons

En attente de reconnaissance par l'Agence SSS Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

- Accueil, écoute, rencontres individuelles, information, référence (1912 contacts) en 2008-2009
- Visites d'amitié et accompagnement de personnes âgées isolées vivant à domicile, en résidence privée, dans les CHSLD et CH: répit aux aidants (3125 visites et accompagnements en 2008-2009 par des bénévoles).
- Réponse aux situations d'urgence : 14 dépannages (2008-2009), par ex. : abus et négligence envers personnes seules dans résidences privées

#### De groupe

- Groupe d'entraide mensuel ou au besoin: 12-15 personnes
- Cafés-rencontres mensuels, thématiques ou informels, dans les différentes MRC
- Formations offertes en collaboration avec Cégep de la Gaspésie : « Estime de soi », «Écoute», «Pardon», etc.

# 3. ACTION COLLECTIVE AU NOM DES AIDANTS

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Intervention sur demande pour le respect des droits et de la dignité des aînés en situation d'abus et de négligence en résidences privées, en CH et en CHSLD
- Défense de droits individuels

- Local: Cercles de fermières, Filles d'Isabelle, Chevaliers de Colomb, Club des 50 ans et +,
   CLSC Rivière-du-Loup, CLSC Malauze, CLSC Métis, CLSC Des Monts, CLSC Gaspé, CLSC Percé, groupes de femmes, Droits devant
- Régional : Association régionale de loisirs pour personnes handicapées
- National : s/o

# REGROUPEMENT DES PERSONNES AIDANTES DE LOTBINIÈRE

1000, rue Saint-Joseph, C. P. 3 Saint-Flavien (Québec) GOS 2MO 418-728-2663 rpalotb@hotmail.com

MRC Lotbinière, 28 600 hab.

Incorporé en 1990

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice 28 h/sem. depuis 2007. De 1990 à 2007 : 1 coordonnatrice 14 h/sem.

Conseil d'administration: 7 membres aidants ou ex-aidants, engagés dans les activités

Bénévoles : fonctionnement de l'organisme basé sur un noyau de bénévoles de longue date, formation continue

des animateurs bénévoles

Membres: 140 aidantes/aidants inscrits; aucun frais d'adhésion Ressources financières: 34 000\$, dont PSOC 20 000\$ depuis 2006

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Travail de liaison dans le milieu : repérage d'aidants, visites à domicile, recrutement
- Service de répit gratuit assuré par bénévoles de Présence Lotbinière, organisme d'accompagnement en fin de vie : environ 3 h-4 h/semaine, 64 visites, 7 aidantes (2008)
- Bulletin de liaison 3 fois/an et calendrier annuel des activités
- Centre de documentation

# De groupe

- 2 groupes de soutien par année (automne/printemps) : série de 5 rencontres de 2 heures
- 4 déjeuners-échanges par année : rencontres conviviales et thématiques; ± 50 participants
- 1 atelier-partage pour aidants endeuillés : série de 7 rencontres de 3 heures (2 fois par année)
- Retrouvailles des ex-aidants une fois l'an : ± 40 participants
- Activités festives pour aidants/aidés : souper annuel, dîner St-Valentin, sorties, etc.

## 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Séances d'information dans groupes sociaux; publicité dans journaux locaux; présentation de la pièce Pas de vacances pour les anges du théâtre Parminou (1988 et 2008)
- Organisation du colloque régional « Être proche aidant, une réalité qui évolue » (2007), avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Organisation de la Journée annuelle de ressourcement pour les proches aidants « J'ouvre grand mes ailes » avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Le doyen des organismes « aidants » au Québec (avec l'AFSAS en Montérégie) a développé une formule unique de mobilisation au sein des communautés villageoises : un réseau de personnes liaison (ex-aidantes)

- Local : Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, Table régionale des organismes communautaires (TROCCA), Société Alzheimer Membre du RAANM
- National: membre du RANQ

## REGROUPEMENT DES PROCHES AIDANTS DE BELLECHASSE

110-B, rue Principale Saint-Lazare (Québec) GOR 3J0 418-883-1557 poste 4 1-866-523-4484 rpab@globetrotter.net www.rpab.ca

MRC Bellechasse, 33 330 hab.

Incorporé en 2001

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice depuis 2002, 1 intervenante à temps partiel

**Conseil d'administration :** 6 membres. Exercice de réflexion sur les enjeux éthiques des pratiques Le bilan d'implantation de l'organisme (2006) a conduit au transfert du service de répit à la Coop de

services à domicile

Bénévoles : 20 personnes

Membres: 80 aidants et ex-aidants inscrits; frais d'adhésion 7\$ Ressources financières: 84 000\$, dont PSOC 51 00\$ (2008-2009)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Mise en place d'un réseau de vigilance dans 10 villages selon le modèle des personnes liaison de Lotbinière, recrutement permanent de personnes liaison
- Journal Le Soleil Levant, 4 fois/an, 300 exemplaires
- Site internet
- Centre de documentation
- Gestion d'un service de répit à domicile (2001-2006), transféré à la Coop de SAD en 2007

#### De groupe

- Groupe de soutien mensuel : réseau d'échange entre aidants
- Rencontres partage thématiques : déjeuners-causeries, cafés-rencontres
- Activités festives : souper de Noël, cabane à sucre, etc.

## 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Séances d'information dans groupes sociaux et municipalités (médecins, pharmaciens, HLM, etc); publicité dans journaux locaux, journal *Le Soleil Levant*: outil de promotion
- Organisation du colloque régional « Être proche aidant, une réalité qui évolue » (2007), avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Organisation de la Journée annuelle de ressourcement pour les proches aidants « J'ouvre grand mes ailes »: avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Production d'une vidéo avec des citoyennes et citoyens de Bellechasse : *Prendre soin de moi tout en prenant soin de l'autre* (2003)
- Initiative de la réalisation d'un guide pour aidants avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral (2007)

- Local : Table de concertation des personnes en perte d'autonomie et leurs proches de Bellechasse, Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Régional: Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, Table régionale des organismes communautaires (TROCCA), Société Alzheimer Membre du RAANM
- National : membre du RANQ et représente la région 12 au conseil d'administration du RANQ

## LIEN-PARTAGE

Service de soutien aux proches aidants C.P. 74, Sainte-Marie (Québec) G6E 3B4 418-387-3391 lien-partage@globetrotter.net

MRC Nouvelle-Beauce, 32 800 hab.

Volet créé en 2005

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet «proches aidants»** : 1 responsable du volet depuis 2005. Même directrice de Lien-Partage depuis 1995.

Conseil d'administration : 7 membres dont 2 ex-proches aidantes

Bénévoles: 21 personnes consacrées au Lien-répit, formées et encadrées par l'organisme

Membres: 60 aidantes/aidants inscrits. Frais d'adhésion: aucun

Ressources financières: volet « proches aidants »: 40 000\$, entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Calendrier biannuel des activités 1 activité/mois (envoi postal)
- Centre de documentation
- Travail de liaison dans le milieu : repérage d'aidants, visites à domicile, recrutement
- Lien-répit : service de répit-présence à domicile assuré par des bénévoles 3 hr/sem max 10 à 16 aidants pour 1 110 heures de répit (2008-2009). Liste de 60 aidants inscrits en 2010.
  - Origine des demandes : CLSC Nouvelle-Beauce. Visites à domicile par la responsable et rencontres individuelles. Mise au point d'une formule et d'outils de répit, bénévoles formés par Lien-Partage

#### De aroupe

- Groupe de soutien et d'entraide : série de 6 à 8 ateliers thématiques de 2 heures 1 à 2 groupes/ année
- Rencontres partage thématiques : café-rencontres, déjeuners-causeries, séances de formation et d'information diverses et activités festives : Noël, St-Valentin, cabane à sucre, etc.
- Projet de groupe de soutien pour ex-aidants

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Articles dans journaux locaux. Présentation de la pièce 'Pas de vacances pour les anges' du théâtre Parminou.
- Organisation du colloque régional 'Être proche aidant, une réalité qui évolue' (2007) avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Organisation de la Journée de ressourcement pour les proches aidants (depuis 2007) avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral

- Local: Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, Table régionale des organismes communautaires (TROCCA), Société Alzheimer
- National: membre du RANO

## SERVICE D'ENTRAIDE DE BREAKEYVILLE

Service de soutien aux proches aidants Lévis et Saint-Lambert
12, rue Sainte-Hélène
Breakeyville GOS 1E2
418-832-1671
secretariat@sebreakeyville.ca
www.sebreakeyville.ca

Grand Lévis et Saint-Lambert, 142 860 hab.

Volet créé en 2006

# 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidants »: 1 intervenante 35 h/sem. depuis 2007, appuyée par la coordonnatrice

de l'organisme

Conseil d'administration: 7 membres

Bénévoles : à l'occasion

Membres aidants: 70 personnes participantes en mars 2010; aucun frais d'adhésion

Ressources financières: volet «proches aidants»: 50 000\$ (2008-2009), entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Bulletin de liaison mensuel L'Étincelle
- Centre de documentation
- · Site internet interactif

#### De aroupe

- Groupes de soutien (jour/soir) : séries de 4 ateliers thématiques de 2 heures; modèle d'animation développé par l'intervenante
- Après-midis « Portes ouvertes » pour proches aidants
- Cafés conférences mensuels avec invités
- Déjeuners proches aidants
- Ateliers d'art et de Viniyoga
- Séances de formation : PDSB, Stimul'Action, Alzheimer, écoute active

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Tournée de sensibilisation auprès des groupes, organismes, clubs sociaux
- Organisation du colloque régional « Être proche aidant, une réalité qui évolue » (2007) et de la Journée de ressourcement pour les proches aidants (depuis 2007), avec le Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Conception d'outils d'animation et de promotion : guide d'animation d'un groupe de soutien, feuillets thématiques pour l'animation des déjeuners « proches aidants », diaporama de promotion *Mieux connaître le rôle de proche aidant*

- Local : Table des aînés de Lévis et Saint-Lambert-de-Lauzon, Comité des proches aidants du Grand Littoral
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA, Société Alzheimer Chaudière-Appalaches
- National : membre du RANQ

## **NOUVEL ESSOR**

Service de soutien aux proches aidants 201, rue Claude-Bilodeau, Suite 15 Lac-Etchemin (Québec) GOR 1SO 418-625-9082

MRC des Etchemins, 17 250 hab.

Volet créé en 2004

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidants » : 1 intervenante 28 h/sem. depuis 2004.

Conseil d'administration : aucun membre n'est proche aidant

Bénévoles : comité de réflexion et d'orientation formé de 2 aidantes et 2 ex-aidantes, en appui à l'intervenante

Membres: 50 aidantes et aidants inscrits. Frais d'adhésion: 2\$

Ressources financières: n.d. volet « proches aidants »: entente spécifique CSSS. Centraide: principal bailleur de fonds de Nouvel Essor (org. pour personnes handicapées et soutien à domicile pour personnes

en perte d'autonomie)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute et suivi téléphonique
- Recrutement par marrainage : l'intervenante visite l'aidante à son domicile
- Section « Parlons proches aidants » dans le journal biannuel La Source
- Centre de documentation

# De groupe

- Déjeuners partage mensuels : 30 aidantes et aidants
- Groupe de soutien animé par la coordonnatrice (modèle Arcand-Brissette adapté)
- Cafés-rencontres thématiques
- · Activités sociales, sorties culturelles

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Tournée des groupes sociaux locaux (centres d'aînés, clubs Âge d'Or et autres), rencontres des intervenants
- Démarrage du volet «proches aidants » : recrutement de membres par des visites de l'intervenante dans les centres de vaccination aux aînés

- Local: Comité des proches aidants des Etchemins (plan 2005-2010, CSSS des Etchemins)
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, Table régionale des organismes communautaires (TROCCA), Société Alzheimer. Membre du RAANM
- · National: membre du RANQ

# **ASSOCIATION BÉNÉVOLE BEAUCE-SARTIGAN**

11500, 1<sup>re</sup> avenue, bureau 120 A Saint-Georges (Québec) G5Y 2C3 418-228-0007 asbebs@globetrotter.net

MRC Beauce-Sartigan, 51 000 hab.

Volet créé en 2005

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet « proches aidants » :** 1 intervenante sociale à temps plein, appuyée par la coordonnatrice **Conseil d'administration :** 6 membres

Bénévoles consacrés au volet « proches aidants » : 30 personnes impliquées dans les services de soutien aux proches aidants

Membres aidants: 40 personnes participantes

Ressources financières: volet « proches aidants »: 25 000\$ (2008-2009), entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Service de répit assuré par des bénévoles : bloc de 3 heures aux 2 semaines, 1 520 heures pour une trentaine d'aidants (2008-2009)

## De groupe

• Groupes de soutien dans 3 municipalités (Saint-Georges, Guadeloupe, Notre-Dame-des-Pins) : rencontres dans les restaurants, frais payés par ABBS, ateliers thématiques, conférenciers, discussions, relation d'aide

## 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Production d'un dépliant d'information sur les services aux proches aidants
- Journée hommage aux proches aidants avec CAB Beauce-Etchemin et le Comité réseau de services aux proches aidants B-S/R-C
- Tournée de sensibilisation des résidences privées et CHSLD : repérage/aide aux proches aidants

- Local : Comité réseau de services aux proches aidants Beauce-Sartigan/Robert-Cliche (ABBS, CABBE, Coop de services à domicile Beauce-Nord, Coop de solidarité et services à domicile Beauce-Sartigan, Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, CSSS Beauce et autres o.c.); Table de concertation des aînés Beauce-Sartigan
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA
- National: membre du RANQ

# CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE BEAUCE-ETCHEMIN

595-N, 9° avenue Beauceville (Québec) G5X 1J3 418-774-6008 cabbe.proche.aidant@sogetel.net

MRC Robert-Cliche, 18 900 hab.

Volet créé en 2006

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidants » : 1 responsable à temps plein

Conseil d'administration: 7 membres

Bénévoles : 95 bénévoles œuvrent aux services de soutien à domicile (popote roulante, accompagnement

transport, etc.), mais aucun au sein du volet « proches aidants »

**Membres**: les membres sont des bénévoles et non des personnes aidantes **Ressources financières**: n.d. Volet « proches aidants » entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

· Accueil, information, référence, écoute téléphonique

# De groupe

• Groupes de soutien dans 3 municipalités (Beauceville, Saint-Joseph, Saint-Victor) : une rencontre par mois dans chaque municipalité

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Sensibilisation de l'équipe de soutien à domicile du CSSS Beauce
- Représentation à plusieurs tables (organismes communautaires, aînés, bénévoles)
- Journée hommage aux proches aidants en collaboration avec ABBS et Comité réseau de services
- Participation au colloque « À l'écoute des proches aidants » (2008)

- Local: Comité réseau de services aux proches aidants Beauce-Sartigan/Robert-Cliche composé de ABBS, CAB Beauce-Etchemin, Coop de services à domicile Beauce-Nord, Coop de solidarité et services à domicile Beauce-Sartigan, Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, CSSS Beauce, Table de concertation des aînés Beauce-Sartigan
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA. Membre du RAANM
- · National: membre du RANQ

# CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE CONCERT'ACTION

9, rue de la Chapelle Beaulac-Garthby (Québec) GOY 1BO 418-458-2737 Concert-action@bellnet.ca

MRC des Appalaches, 50 000 hab.

Volet créé en 2006

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet « proches aidants » :** la coordonnatrice du CAB, en poste depuis 8 ans, assume le développement du volet à même le financement de base

Conseil d'administration : création du comité Proches aidants formé de 2 personnes (2007)

Bénévoles: n.d.

Membres: 5 aidants participants

Ressources financières: volet « proches aidants »: 3 750\$/an, entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Conception d'une petite trousse du proche aidant incluant un bottin des ressources
- Accompagnement transport de l'aidé par un bénévole lors de visite médicale : répit indirect à l'aidant
- Volet en démarrage : formation des bénévoles affectés aux proches aidants (Alzheimer, Parkinson et autres)

# De groupe

• À l'état de projet

## 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense des droits

• Promotion du service dans les journaux locaux et aux tables de concertation locales

- Local: Association Action volontaire de l'Amiante, CLSC Thetford, Corporation de développement communautaire anglophone de l'Amiante
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA, Regroupement des CAB de Chaudières-Appalaches
- · National: membre du RANQ

# CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT DE LA COMMUNAUTÉ D'EXPRESSION ANGLAISE DE MÉGANTIC Mégantic English-Speaking Community Development Corporation (MCDC)

906, rue Mooney Ouest Thetford Mines (Québec) G6G 6H2 418-332-3851 ou 1-877-332-3851 mcdc@bellnet.ca www.mcdc.info

Pop. anglophone des MRC Amiante, Lotbinière, L'Érable 1 050 hab. Volet créé en 2008

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidants » : relève de la coordonnatrice des Services bénévoles et liaison, 24 h/sem.

Conseil d'administration : 13 membres, dont 4 font partie du Comité de support aux

personnes aidantes

Bénévoles : banque de 10 personnes formées pour service répit

Membres: n.d., aucun frais d'adhésion

Ressources financières : organisme non subventionné par PSOC Agence, mais par fédéral

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

- · Accueil, information, référence
- Répit assuré par des bénévoles depuis mai 2009, max. 7 h/sem. par famille; 3 aidants de personnes âgées surtout, région de Thetford Mines (rayon de 40 km)
- Section du centre de documentation réservée aux proches aidants: The Caregivers' Nook
- Site internet

# De groupe

- Groupe de soutien : 4 ateliers de formation d'une journée dans une salle voisine de la maison du MCDC, incluant dîner; 15 aidants participants; Caregivers' Support Group
- Groupe de soutien mensuel nommé Care-Chat

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Production d'un guide de ressources pour aînés, *Home-Support Services available for Seniors of Amiante-Érable-Lotbinière*, (2007)
- Traduction du Guide d'accompagnement à l'intention des proches aidants (Comité du Grand Littoral) Taking care of myself while taking care of others
- Création du volet « proches aidants » à l'initiative de 3 personnes préoccupées par les besoins de répit des familles anglophones de Chaudière-Appalaches (2006)

- Local : AAVA, CAB Concert'Action, CSSS de la région de Thetford
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA
- · National: membre du RANQ

# **ASSOCIATION DE L'ACTION VOLONTAIRE AMIANTE**

37, Rue Notre-Dame Ouest Thetford Mines (Québec) G6G 1J1 418-334-0111 a.a.v.a.p-a@bellnet.ca

MRC Les Appalaches, 43 530 hab.

Volet créé en 2008

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe du volet «proches aidants»** : 1 coordonnatrice, 14 h/sem.

Conseil d'administration : aucun proche aidant

Bénévoles : 5 personnes formées consacrées au service de répit, selon disponibilités

Membres: 60 personnes aidantes identifiées lors de rencontres exploratoires

Ressources financières : volet « proches aidants » : 8 900\$/an, entente spécifique CSSS

## 2. . ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Répit assuré par des bénévoles, maximum 2 h/sem.; 7 proches aidants; service offert de façon occasionnelle depuis 3 ans

# De groupe

• 1<sup>er</sup> groupe de soutien (sept. 2009) : série de 8 rencontres thématiques animées par la coordonnatrice et une animatrice de pastorale bénévole; 8 participantes et participants

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Rencontres de sensibilisation auprès des comités de bénévoles et groupes sociaux (Âge d'Or, Cercles de fermières et autres)
- Brunch de Semaine des proches aidants, avec CAB de Concert'Action et CLSC : 60 convives; 1er événement public d'envergure consacré aux personnes aidantes dans la région de l'Amiante

- Local: CLSC Frontenac, CAB Concert'Action Beaulac Garthby, CDC Amiante
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA. Membre du RAANM
- · National: membre du RANQ

# CENTRE D'ENTRAIDE COMMUNAUTAIRE BÉNÉVOLE MONTMAGNY-L'ISLET

25, boul. Taché Ouest
Montmagny (Québec) G5V 2Z9
418-248-7242
cecb.montmagny@cgocable.ca

MRC Montmagny et L'Islet, 41 600 hab.

Volet créé en 2007

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet «proches aidants» : 1 agente de développement depuis 2007

Conseil d'administration : n.d.

Bénévoles: n.d.

**Membres**: une quarantaine de personnes aidantes participantes

Ressources financières : n.d. volet « proches aidants » entente spécifique CSSS

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Section « proches aidants » dans le journal biannuel Le Point
- Projet de jumelage bénévoles-aidants pour visites et téléphones d'amitié

# De groupe

- 5 groupes de soutien Havre : série de rencontres thématiques dans quatre municipalités (Montmagny, Saint-Pamphile, Saint-Jean-Port-Joli, Saint-Fabien)
- Bibliothèque mobile

## 3. ACTION COLLECTIVE AU NOM DES AIDANTS

# Sensibilisation, promotion et défense des droits

- Capsules d'info dans les journaux locaux
- Promotion de l'organisme et de ses activités dans les municipalités

- Local: Table de concertation des proches aidants de Montmagny-L'Islet
- Régional : Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile (ROCSAD) de Chaudière-Appalaches, TROCCA, Regroupement des CAB des régions 03 et 12
- · National: membre du RANQ

# **RÉGION 13 - LAVAL**

# ASSOCIATION LAVALLOISE DES PERSONNES AIDANTES (ALPA)

1717, boul. Saint-Martin Ouest, bureau 350A Laval (Québec) H7S 1N2 450-686-2572 alpa@bellnet.ca www.aldpa.org

Région de Laval, 391 640 hab.

Incorporé en 2002

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 directrice, 1 adjointe temps partiel, 1 coordonnatrice répit temps partiel

Conseil d'administration : 7 membres aidants ou ex-aidants. Exercice de réflexion stratégique

**Bénévoles**: une douzaine (400 heures en 2008-2009) **Membres aidants**: 200 inscrits, frais d'adhésion 5\$

**Ressources financières**: 110 000\$, dont 84 500\$ PSOC (2009-2010)

Projet répit : 280 000\$

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Téléphones d'amitié aux membres par des bénévoles
- Service de répit depuis 2008 en partenariat avec la Coopérative de soutien à domicile de Laval : 40 familles desservies, 90 familles en attente (février 2010). Responsabilités de l'ALPA : évaluation des besoins de la personne aidante, visites à domicile, suivi auprès des familles, services directs aux familles par les préposées formées de la Coop

# De groupe

- Conférences thématiques mensuelles de type café-causerie
- Ateliers de ressourcement : écriture, musique, art dramatique
- Activités sociales et culturelles : fêtes et sorties

## 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Organisation du colloque « Des idées nouvelles pour répondre aux besoins des personnes aidantes »(2007) Conséquence : mise sur pied du service de répit avec la Coop
- Animation et sensibilisation dans différents milieux de vie des aînés et associations et auprès des groupes de soutien du CSSS de Laval

- Local et régional : CSSS, Table de concertation des organismes communautaires de soutien à domicile de Laval, Table de concertation en condition féminine de Laval, Corporation de développement communautaire de Laval, Table de concertation des aînés de Laval. Membre du RAANM
- National: membre du RANQ et représente la région 13 au conseil d'administration du RANQ La directrice de l'ALPA est présidente du RANQ. Membre de l'Association québécoise de gérontologie

# **RÉGION 14 – LANAUDIÈRE**

# LE RÉSEAU DES AIDANTS NATURELS D'AUTRAY

588, rue Montcalm, bureau 220 Berthierville (Québec) JOK 1A0 450-836-0711 aidantsautray@bellnet.ca

MRC D'Autray, 41 880 hab.

Incorporé en 1994

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice 4j/sem, en poste depuis 1998 **Conseil d'administration**: 7 membres dont 5 aidantes

Bénévoles: 15 personnes

Membres aidants: 60 inscrits en 2010

Ressources financières: 21 035\$ PSOC, 3 335\$ PAPA, 7 900\$ Centraide (2009-2010)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil personnalisé, écoute téléphonique (240 appels), information/référence (225), accompagnement
- Chaîne téléphonique pour relance aux activités, envoi de cartes pour événements spéciaux
- Centre de documentation
- Journal Le Lien suspendu en 2008 faute de moyens

## De groupe

- Cafés rencontres mensuels (groupe d'entraide) : retrouvailles, échange, partage
- Conférences mensuelles avec personnes-ressources
- Formations courtes animées par spécialiste (2-3 par an)
- Activités festives et sociales (cabane à sucre, pique-nique, quilles, etc.)

## 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Semaine des proches aidants : café-rencontre au restaurant
- Participation au Comité de promotion des liens de proximité de Lanaudière
- Représentation de la région de Lanaudière au conseil d'administration du RANQ (2004-2008)

- Local : Centre d'action bénévole d'Autray (CABA), CSSS Nord Lanaudière-CLSC d'Autray, Centre de bénévolat Brandon (CBB), Table de soutien à domicile d'Autray, Table des organismes communautaires d'Autray
- Régional : Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption (RANCA), Table des organismes communautaires de Lanaudière (TROCL). Membre du RAANM
- National : membre du RANQ

# **RÉGION 14 - LANAUDIÈRE**

# REGROUPEMENT DES AIDANTS NATURELS DU COMTÉ DE L'ASSOMPTION

Centre à Nous – Pavillon Richelieu 50, rue Thouin, bureau 101 Repentigny (Québec) J6A 4J4 450-657-0514 info@aidantslassomption.org www.aidantslassomption.org

MRC L'Assomption, 117 590 hab.

Incorporé en 2002

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 agente de liaison (coordonnatrice) 4j/sem., depuis 2008

Conseil d'administration : 9 membres; 2 comités : finances et règlements généraux Bilan organisationnel réalisé par stagiaire en administration de la santé en 2007 **Bénévoles** : une vingtaine de personnes, cumulant 4 700 heures (2007-2008)

Membres aidants : 220 inscrits en 2008. Frais d'adhésion 10\$ Ressources financières : budget 32 000\$, dont PSOC 20 000\$

Répit: 10 000\$ ponctuel, Secrétariat aux Aînés 2007-2008 et CSSS Meilleur 2008 (PALV)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil personnalisé, écoute téléphonique (300 appels), référence, information
- Répit-accompagnement à domicile par des travailleuses autonomes : pour participer aux activités du RANCA ou rendez-vous médicaux, 4-8 h/mois, 2 530 heures en 2007-08 ; formule expérimentale avec le CSSS Meilleur (PALV), 60 familles identifiées par RANCA et contactées par CSSS
- Journal L'Aidant, 16 p., 3 nos/an
- Site internet

# De groupe

- Groupe de soutien-formation (« d'entraide et d'information ») : 10 ateliers thématiques mensuels animés par un bénévole et un membre du CA; 20 participants/rencontre
- Soupers rencontres mensuels, une trentaine de participants par événement

# 3. ACTION COLLECTIVE

#### Sensibilisation, promotion et défense de droits

- 1er Colloque régional des aidants naturels (2006), 300 participants
- Activités d'autofinancement, couverture médiatique, promotion de l'organisme dans bottins de ressources locaux et régionaux
- Semaine des proches aidants : campagne de visibilité
- Projet Biblio Aidants en collaboration avec bibliothèques municipales

- Local : Service bénévole Comté de l'Assomption, CSSS du Sud Lanaudière, Table de concertation des organismes communautaires du comté de L'Assomption, Table maintien à domicile comté l'Assomption, CDC L'Assomption
- Régional : TROC Lanaudière, Société Alzheimer
- National: membre du RANQ et représente la région 14 au conseil d'administration du RANQ

# **RÉGION 15 - LAURENTIDES**

## **COOP SORE**

# Coopérative de Solidarité, de Répit et d'Entraide pour proches-aidant(e)s des Pays-d'en-Haut

170, rue des Épinettes Morin Heights (Québec) JOR 1H0 450-226-2466 sore@cgocable.ca

MRC Les Pays d'en Haut, 38 670 hab.

Incorporé en 2006

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice, 1 coordonnatrice répit temporaire

Conseil d'administration : 5 membres : 4 membres participants, 1 travailleur

Bénévoles : une dizaine de personnes

Membres aidants: 90 inscrits. Frais d'adhésion 20\$/an + part sociale 20\$

Ressources financières: 83 000\$ en 2007-2008: entente de services CSSS, projet ponctuel, cotisation

des membres. Non éligible au PSOC en raison du statut juridique de coopérative

SIRA 2010-2013: 83 100\$ (formation de bénévoles spécialisés)

Bureau administratif au sous-sol de la résidence de coordonatrice. Local prêté par CLSC pour conférences

hebdomadaires et par les municipalités pour activités collectives

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique, accompagnement
- Service de remplacement d'aidant (répit-accompagnement à domicile) sur demande, 22\$/h.

# De groupe

- Conférences thématiques hebdomadaires : groupe de soutien et d'entraide (20-25 personnes)
- Sorties aidants/aidés : 2 par mois
- Cuisines collectives hebdomadaires pour aidants (collaboration de Garde-Manger)
- 4 camps de musicothérapie : répit-ressourcement pour aidants/aidés (18 à 40 personnes/camp) en 2007-2008

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Semaine des proches aidants : spectacle bénéfice au Cégep avec collaboration d'étudiants (2008)
- Projet DVD « Cabine C » : outil de sensibilisation.

- Projet de construction d'une résidence adaptée 30 logements : pour aidants/aidés, pour personnes seules avec légère perte d'autonomie et avec perte d'autonomie plus lourde
- Local : CSSS des Pays d'en Haut, Table des aînés de la MRC des Pays d'en Haut, Entraide bénévole, Garde-Manger
- Régional : Société Alzheimer des Laurentides, Société d'aide au développement des collectivités, Table régionale des aînés des Laurentides (TRAL)
- · National : membre du RANQ

# ASSOCIATION DES FAMILLES SOUTIEN DES AÎNÉS DE SAINT-HUBERT (AFSAS)

1688, rue Cartier Saint-Hubert (Québec) J4T 1Y6 450-465-2520 afsas@videotron.ca www.aidantsnaturels.org

Agglomération de Longueuil, 190 000 habitants

Incorporé en 1990

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe : 1 directrice générale, 1 coordonnatrice des programmes, 1 coordonnatrice des activités, 1 secrétaire

administrative, 1 agente d'information

Conseil d'administration : 10 membres. Comités de travail ad hoc.

Bénévoles : une trentaine de personnes

Membres aidants: 350 inscrits

Ressources financières : Budget de 500 000\$ dont 242 000\$ PSOC.

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Intervention psychosociale
- Journal trimestriel Les Chroniques de l'AFSAS
- · Calendrier des activités
- Service de répit à domicile : gestion et transfert des demandes aux Services d'aide domestique Saint-Hubert
- Services aux aînés : système d'alerte médicale Survie+, aide aux aînés victimes de maltraitance

# De groupe

- Formation « Ressourc'É-MOI » en prévention de l'épuisement des aidants naturels : groupe de soutien, 3 séries de 5 rencontres par année
- Cafés-rencontres mensuels : groupe d'échange autour d'une thématique
- Les « Apprentis-Sages » : rencontre mensuelle pour ex-aidants
- Conférences échange par des professionnels sur des thèmes choisis par les aidants
- Services aux aînés : dîner rencontre (briser isolement, favoriser rencontres intergénérationnelles)
- Bouge Aînés : séances d'exercices physiques adaptées à la condition physique des participants

## 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Initiative et organisation de la Journée de reconnaissance des aidants naturels de la Montérégie « É-MOI »
- Conférences : « Prévention de l'épuisement des aidants naturels », « Échec à la maltraitance envers les aînés », « Je me sens manipulé par la personne que j'aide »
- Production d'un répertoire de ressources pour aînés
- Production d'outils d'animation et de sensibilisation pour les activités (groupe de soutien, café-rencontre thématique, conférence grand public et autres)

# Concertation et partenariat

Proiet régional de soutien aux aidants naturels de la Montérégie, implanté selon le modèle de l'AFSAS

- Local : Service d'aide domestique de Saint-Hubert, Conseil des Aînés de Saint-Hubert, CSSS Champlain
- Régional : ROMAN, TROC de la Montérégie, ASSS de la Montérégie
- National: membre fondateur du RANQ

# CENTRE DE SOUTIEN AU RÉSEAU FAMILIAL 843. rue Cowie

Granby (Québec) J2J 1A3 450-375-9115 stardif.csrf@qc.aira.com soutienreseaufamilial@qc.aira.com www.servicesauxaidants.com

MRC de la Haute-Yamaska et St-Paul-d'Abbotsford, 85 000 hab.

Incorporé en 1993

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 8 employés: 1 directrice, 1 adjointe à la direction, 1 adjointe administrative, 2 intervenantes sociales temps partiel, 1 directeur du secteur répit, 2 adjointes répit temps partiel

Conseil d'administration : a créé une entreprise d'économie sociale spécialisée en répit à domicile pour les aidants

Bénévoles: 63 personnes, 2 500 heures (2007-2008)

Membres aidants: 227 inscrits (2007-2008)

Ressources financières: environ 1 000 000\$, dont PSOC environ 130 000\$

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Évaluation de besoins (à domicile ou au bureau), médiation sociale
- Bulletin mensuel *Le Courant* (300 exemplaires)
- Service de répit à domicile offert à une centaine de familles annuellement, par 22 accompagnatrices formées et employées de l'entreprise d'économie sociale Le Soutien
- Programme de 80 h de formation en 2 ans; 650 h/sem. pour 70 familles en moyenne. 5 600 demandes en 2007-2008

#### De groupe

- 4 types de groupe de formation-soutien : séries de 7 rencontres sur les thèmes « Vivre au quotidien avec un proche en perte d'autonomie », « Vivre au quotidien avec un proche atteint de la maladie d'Alzheimer », « Accompagnement d'un proche en fin de vie », « Ménagez vos relations »
- 2 groupes de soutien pour aidants endeuillés et pour ex-aidants : séries de 10 rencontres
- Rencontres amicales, cafés-rencontres
- Activités récréatives (cabane à sucre, repas de Noël et autres)

## 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Conception de matériel de formation pour les groupes de soutien (cahiers de l'animateur et du participant) : 4 formations différentes et 6 thématiques
- Dispensation d'ateliers de formation aux gestionnaires et intervenants des organismes membres du ROMAN et aux accompagnatrices répit du programme régional de répit
- « Hommage à l'aidant au grand cœur » : activité locale de reconnaissance
- Participation à la journée de reconnaissance des aidants naturels de la Montérégie « É-moi »
- Activités de visibilité locale et régionale
- Production d'un bottin des ressources pour les aînés de la Haute-Yamaska

# Concertation et partenariat

Construction d'une maison multifonctions des proches aidants : CSRF, Soutien, Famille-Âge, Cour Âge (salon des aidants), programme de formation pour professionnels des réseaux

- Local: Chantier PALV du CSSS Haute-Yamaska, Table des aînés de la H.-Y., CDC H.-Y.
- Régional : ROMAN, TROC de la Montérégie, Agence de la Montérégie
- · National : membre fondateur du RANQ

# ACTION SERVICES AUX AIDANTS DE PARENTS ÂGÉS DE LONGUEUIL

581, rue King-George Longueuil (Québec) J4J 2V8 450-928-0776 aidants@videotron.ca www.aidantsnaturels.org

Vieux-Longueuil 135 440 hab. CSSS Pierre-Boucher (répit) Incorporé en 1996

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe: 1 directrice, 1 intervenante psycho-sociale, 1 coordonnatrice répit, 1 coordonnatrice SAD

Conseil d'administration : aidants et ex-aidants

Bénévoles : une trentaine de personnes

Membres aidants: 175 inscrits, frais d'adhésion 10\$/an

Ressources financières : n.d.

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, écoute téléphonique, référence d'accompagnatrices répit aux familles
- Journal trimestriel L'Entr'Aidants
- Services de répit : depuis juin 2008, 22 accompagnatrices employées de l'ASAPAL, 51 familles desservies, formation comprise dans entente de service avec CSSS pour projet régional de répit
- ASAPAL recrute aussi accompagnatrices pour SAD du CLSC (chèque emploi-service) : 95 dossiers
- Service « Baladeur René » : accompagnement au centre d'achats par bénévoles de personnes isolées ciblées par 2 CLSC de Longueuil, 15 pers./3h/sem. (transfert de dossiers de 70 usagers depuis avril 2009)

#### De groupe

- Groupe de soutien « Prévenir l'épuisement chez les aidants naturels » (6 ateliers thématiques), en collaboration avec 1 intervenante du CLSC.
- Groupes d'entraides thématiques mensuels
- Conférences mensuelles
- Dîners-retrouvailles mensuels
- Activités festives (repas de Noël, théâtre, croisière et autres)
- Festiv'arts : expo-vente d'œuvres d'art réalisés par des aidantes
- Conception du programme « Aider sans s'épuiser », adopté par le ROMAN

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Tournée de sensibilisation dans les HLM
- Bottin de ressources Action-services aux aidants de parents âgés de Longueuil
- Production du guide de prévention de l'épuisement *Aidant naturel, pas si naturel que ça!* (bilingue) remis à l'aidant et utilisé comme outil de sensibilisation milieu

- Local : Table Action Concertation Vieillissement Longueuil, CSSS Pierre-Boucher, Centres de jour
- Régional : ROMAN, Membre du RAANM
- · National: membre du RANQ

## REGROUPEMENT SOUTIEN AUX AIDANTS DE BROME-MISSISQUOI

505, rue du Sud, bureau 204 Cowansville (Québec) J2K 2X9 450-263-4236 1-877-248-4236 veerle@rsabm.ca www.rsabm.ca

MRC Brome-Missisquoi, 53 850 hab.

Incorporé en 1996

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 directrice à temps plein, 1 intervenante à temps partiel, 1 adjointe administrative à temps partiel, 1 comptable à temps partiel

Conseil d'administration: 7 membres (majorité d'aidants ou d'ex-aidants). Comités: financement, sollicitation, accueil

Bénévoles : une trentaine de personnes

Membres aidants: 125 inscrits, frais d'adhésion 10\$/an Ressources financières: 111 580\$ PSOC (2009-2010)

#### 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Relation d'aide
- Rencontre d'information auprès des nouveaux membres : remise d'une pochette d'accueil
- Journal L'entraidant : parution 3 /an. Version anglaise Helping Hands
- Service de répit-accompagnement à domicile par des bénévoles depuis 1999. Max. de 3 heures/famille/ semaine. 40 familles. 1 024 heures pour 374 visites par 12 bénévoles en 2009-2010
- Halte-répit un après-midi/semaine : max. de 6 personnes
- Site internet bilingue

# De groupe

- Groupe de soutien : série d'ateliers thématiques animés par intervenante avec outil du ROMAN
- Cafés-rencontres avec ou sans thème: 1 par mois
- Causerie potloch : repas communautaire de partage, 1 par mois
- Activités festives (party de Noël) et de ressourcement : zoothérapie, Qikong, activité d'art, Journées découverte (aromathérapie, rire pour la santé, etc.)
- Journée de ressourcement dans la Semaine des aidants
- Gala reconnaissance des aidants

# 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Activités de promotion de l'organisme et de ses services, visibilité médiatique (journaux)
- Gala de reconnaissance des bénévoles auprès des aidants
- Halte-répit : production d'un guide de démarrage, programme de formation des accompagnatrices de la Coopérative du Pays des Vergers, partenaire dans la halte-répit et auprès des bénévoles du Regroupement Soutien aux aidants, bottin d'activités d'animation
- Production et diffusion d'une roulette d'autoévaluation *Suis-je un aidant, suis-je en danger d'épuisement?* dans 28 CLSC, cliniques médicales et pharmacies
- Tous les services et outils offerts dans les deux langues

- · Local: CSSS La Pommeraie, Townshippers Association, CDC, Coop du Pays des Vergers
- Régional : membre du ROMAN (formation), TROCM
- · National: membre du RANQ

# LES AIDANTS NATURELS DU HAUT-SAINT-LAURENT

624, rue Notre-Dame, local 32 Saint-Chrysostome (Québec) JOS 1RO 450-826-1243 aidantsnaturels@qc.aira.com www.aidantsnaturels.org

MRC du Haut-Saint-Laurent, 21 660 hab.

Incorporé en 1997

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice et 1 adjointe **Conseil d'administration**: 7 membres aînés **Bénévoles**: une vingtaine de personnes

Membres aidants : 150 inscrits, frais d'adhésion 12\$/an Ressources financières : PSOC 75 052\$ budget répit 58 000\$

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique, accompagnement lors de deuil. Services bilingues
- Centre de documentation
- Location d'équipement
- Service de répit-accompagnement depuis mars 2008 : pour aidants s'occupant d'un proche de 65 ans et plus vivant à domicile dans la MRC. 8 accompagnatrices à temps partiel, max. 8 h/sem. par famille, 1 689 h pour 16 aidants (moyenne 80 h/sem) en 2008-2009

## De groupe

- Groupe de soutien : série de 6 ateliers, max. 10 participants, modèle d'animation de l'AFSAS
- Cafés-rencontres hebdomadaires, une soixantaine de participants
- Exercices Kino-Québec
- Activités festives : repas des Fêtes, sorties, Carnaval des aidants naturels, journée de ressourcement sur l'estime de soi

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Conférences thématiques ouvertes au public
- Tournée de sensibilisation dans clubs sociaux
- Journée des proches aidants préparée par le Comité Sud-ouest
- Journée de reconnaissance des aidants naturels de la Montérégie «É-Moi»

- Local : CLSC Huntingdon, Comité Sud-Ouest
- Régional : ROMAN, Chantier PALV du CSSS, AQDR
- National : membre du RANO

# ASSOCIATION DES AIDANTS(ES) NATURELS(LES) DU BAS-RICHELIEU

55, Place Filion Sorel-Tracy (Québec) J3P 7Z7 450-730-0880 assaidantsnaturelsbr@bellnet.ca www.aidantsnaturels.org

MRC Pierre-De-Saurel, 51 000 hab.

Incorporé en 1999

#### 1. DYNAMIOUF ASSOCIATIVE

Équipe : 1 directrice générale, 1 coordonnatrice répit (depuis juillet 2008), 1 agente au service à la clientèle

temps partiel

Conseil d'administration : 7 membres

Bénévoles: 162 personnes

Membres aidants: 81 inscrits, frais d'adhésion 15\$/an

Ressources financières: 79,138\$ PSOC (2008-09). Service de répit (projet régional): 77,887\$

# 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

#### Individuelles

- Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Journal Échange
- Centre de documentation
- Deux formules de services de répit : 1) depuis 2003 : 7 accompagnatrices, 3 hres/sem/famille pour remplacer l'aidant lors des activités à l'organisme; 2) depuis avril 2008, 9 accompagnatrices à domicile salariées (20-32 hres/sem), max 8 hres /sem/famille (incluant travail à la halte-répit)

# De groupe

- Groupe de soutien aux familles dont un proche est en perte d'autonomie : série de 7 ateliers, 2 à 3 sessions par an
- Groupe de soutien pour proches de personnes atteintes de maladie d'Alzheimer : série de 7 ateliers, 2 à 3 sessions par an
- Dîners mensuels
- Café-conférences mensuels
- Ateliers de formation thématique : estime de soi, maintien de la mémoire
- Ressourcement thérapeutique : ateliers de gymnastique douce (2/semaine); production d'un guide autopédagogique de gymnastique douce
- Activités récréatives (fêtes, repas de Noël, etc.)

## 3. ACTION COLLECTIVE

## Sensibilisation, promotion et défense de droits

• Promotion de l'organisme et participation à la Journée de reconnaissance des aidants de la Montérégie « É-Moi »

- Local : CLSC Bas-Richelieu, CDC Pierre-de Saurel
- Régional : ROMAN, Agence de la Montérégie, Société Alzheimer des Maskoutains -Vallée des Patriotes, Conseil des élus de la Montérégie Est
- National : membre du RANQ et représente la région 16 au conseil d'administration du RANQ

## MAISON DE LA FAMILLE DE LA VALLÉE-DU-RICHELIEU

91, boul. Cartier Belœil (Québec) J3G 6R4 450-446-0852, poste 32 aidantsvr@videotron.ca www.mfvr.ca

Pavillon des aînés - Répit et Loisirs 354, rue Brousseau, Beloeil, J3G 1X8

MRC Vallée du Richelieu, 114 240 hab.

Volet créé en 1996

# 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

Équipe du volet « proches aidant » : 1 coordonnatrice-intervenante, 1 adjointe temps partiel

Conseil d'administration : n.d.

Bénévoles : 10 personnes au Pavillon des aînés

Membres aidants: 100 inscrits

Ressources financières : PSOC 43 674\$ pour les activités régulières du volet « proches aidant »

144 000\$ pour répit à domicile et Pavillon des aînés – Répit et Loisirs

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

## Individuelles

- · Accueil, information, référence, écoute téléphonique
- Counseling individuel et familial
- Bulletin de liaison Aider sans s'épuiser (2 par année)
- Service de répit : 1) banque de travailleuses autonomes gérée par l'organisme, à laquelle ont recours les familles référées par le CLSC (chèque emploi-service); 2) depuis 2008 en partenariat avec Société Alzheimer des Mascoutins, service offert par 25 accompagnatrices employées de l'organisme, encadrées et formées (les mêmes que 1); 3) halte-répit au Pavillon des aînés depuis septembre 2009 : 5 employées temps partiel

#### De groupe

- Groupe de soutien en prévention de l'épuisement : série de 8 ateliers animés par coordonnatrice
- Groupe de formation « Musclez vos méninges » : série de 10 ateliers animés par spécialiste
- Formation «Comment aider sans se faire mal au dos»
- Café-rencontres hebdomadaires. Groupes d'entraide thématiques mensuels
- Conférences grand public. Activités sociales et festives

## 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- Journée annuelle de reconnaissance des aidants. Symposium annuel en santé mentale de Contact Richelieu-Yamaska
- Activités de visibilité médiatique

- Local : Table des aînés de la Vallée-du-Richelieu, Partenariat des organismes et des élus pour les aînés de la Vallée-du-Richelieu (POLE)
- Régional : ROMAN, Mountainview Community Learning Center
- National: membre du RANQ

# REGROUPEMENT DES ORGANISMES MONTÉRÉGIENS D'AIDANTS NATURELS (ROMAN)

Région Montérégie, 1 276 397 hab

Incorporé en 2007

## 1. DYNAMIQUE ASSOCIATIVE

**Équipe**: 1 coordonnatrice depuis octobre 2009. 1 agente de développement régional des services de répit, mars 2008-juillet 2009 ; 1 chargé de projet « Hommes aidants », 2009-2010

Conseil d'administration: 5 membres

Membres aidants : 18 organismes de la Montérégie dédiés en tout ou en partie aux proches aidants de

personnes âgées

Ressources financières : financement PSOC 19 000\$ pour activités régionales de réseautage entre les

18 organismes membres

Totalité du financement PSOC des 18 organismes membres : 750 000\$ (2009-2010) Totalité du financement régional des mesures de répit: 2 500 000\$ (2009-2010)

## 2. ACTIVITÉS DIRECTES AUPRÈS DES PROCHES AIDANTS

Pas dans la mission de l'organisme régional

# 3. ACTION COLLECTIVE

# Sensibilisation, promotion et défense de droits

- ROMAN : issu de la Table de concertation formée autour du projet régional de soutien aux aidants naturels (1998-2007) mis sur pied par la Direction de la santé publique de la Montérégie (PAPA)
- Réalisation d'un outil de promotion « Les aidants naturels, une force vive » (1999)
- Dépôt d'un mémoire à la Commission parlementaire des Affaires sociales, projet de loi 6 (mars 2009)
- Production et distribution d'un guide à l'intention des aidants « Aidants naturels... pas si naturel que ça! », en français et en anglais
- · Portail internet présentant les activités et services offerts par les organismes membres
- Formation continue des gestionnaires et intervenants travaillant dans les organismes membres
- Programme de formation pour les accompagnatrices répit de la région (80 heures en 2 ans)

- Local : s/o
- Régional: partenariat avec les 11 CSSS de la région pour l'implantation de services additionnels de répit aux aidants, sur la base d'ententes de services avec 24 organismes communautaires participants:
   14 organismes membres du ROMAN, 5 Sociétés Alzheimer, 5 organismes non membres
   2 types de service répit: accompagnement à domicile (maximum 8 h/sem. par aidant) et halte-répit
   (4 dans la région). 200 accompagnatrices répit employées par les organismes participants
  - Partenariat avec Agence régionale de Montérégie, Table régionale des aînés de la Montérégie
- National : s/o

# Liste des abréviations et des acronymes

AAVA Association de l'action volontaire Amiante (12)
ABBS Association bénévole Beauce-Sartigan (12)

AFSAS Association des familles soutien des ainés de Saint-Hubert (16)

ALPA Association lavalloise des personnes aidantes (13)

APARQ Association des personnes aidantes de la région de Québec (03)

AQDR Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées

ASAPAL Action Services aux aidants de parents âgés de Longueuil (16)

ASSS Agence de la santé et des services sociaux

CAB Centre d'action bénévole

CDC Corporation de développement communautaire

CH: Centre hospitalier

CHSLD Centre hospitalier en soins de longue durée CLSC Centre local de santé communautaire

CRÉ Conférence régionale des élus

CREGÉS Centre de recherche et d'expertise en gérontologie sociale, CUA/CSSS Cavendish

CSS Coalition Solidarité Santé

CSSS Centre de santé et de services sociaux

ECCOM English Coalition of Caregivers of Montreal (06)
ESSAD Entreprise d'économie sociale en soutien à domicile
IUGM Institut universitaire de gérontologie de Montréal
IUGS Institut universitaire de gérontologie de Sherbrooke

MCDC Megantic English-Speaking Community Development Corporation (12)

MFA Ministère de la Famille et des Aînés MRC Municipalité régionale de comté

MSSS Ministère de la Santé et des Services sociaux PALV Perte d'autonomie liée au vieillissement PAPA Personnes âgées en perte d'autonomie

PDSB Programme de déplacement sécuritaire des bénéficiaires PSOC Programme de soutien aux organismes communautaires RAAJ Réseau d'action pour les aidants de Jeanne-Mance (06)

RAANM Regroupement des aidantes et aidants naturels de Montréal (06)
RANCA Regroupement des aidants naturels du comté de l'Assomption (14)

RANDA Réseau des aidants naturels d'Autray (14)
RANO Regroupement des aidants naturels du Québec

RDANM Regroupement des aidants naturels de la Mauricie (04)

ROC Regroupement des organismes communautaires

ROCSAD Regroupement des organismes communautaires en soutien à domicile

ROMAN Regroupement des organismes montérégiens d'aidants naturels RPPA Réseau des professionnels pour les proches aidants, Montréal

SAD Soutien à domicile

SORE (Coopérative de) SOlidarité, Répit et d'Entraide pour les proches-aidant(e)s des Pays-d'en-Haut (15)

TCA Table de concertation des aînés

TROC Table régionale des organismes communautaires